



KN-BM60

MANUAL (p. 2)

ANLEITUNG (S. 13)

MODE D'EMPLOI (p. 24)

GEBRUIKSAANWIJZING (p. 35)

MANUALE (p. 46)

MANUAL DE USO (p. 57)

MANUAL (p. 68)

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ (o. 79)

KÄYTTÖOHJE (s. 90)

BRUKSANVISNING (s. 101)

NÁVOD K POUŽITÍ (s. 112)

MANUAL DE UTILIZARE (p. 123)

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ (σελ. 135)

BRUGERVEJLEDNING (s. 146)

VEILEDNING (s. 157)

ИНСТРУКЦИЯ (168 стр.)

KILAVUZ (s. 179)

INSTRUKCJA OBSŁUGI (str. 190)



IP Baby and Child Monitor



ENGLISH

Introduction

The wireless kids monitor more than just a baby monitor with pan & tilt function enables parents to check the complete room within seconds and makes this product a perfect monitoring solution during the growing up years of their child. It facilitates remote viewing on smart devices and will send out an e-mail and/or push notification if it detects any motion or sound. For optimum protection the built-in temperature sensor will alert if the climate in the child's room changes. The kids monitor is easy to set up and requires no complex configuration. The uCare Cam app, available for free on Google Play and Apple App Store, offers a full scale of features enables parents to maintain a secure connection with their child anytime, anywhere.

- We recommend that you read this manual before installing/using this product.
- Keep this manual in a safe place for future reference.

System requirements

- Device running Android 4.0 and up or iOS 5.0 and up.
- Router with Wi-Fi.

Installation of the App on your mobile device

- 1 Download the "uCare Cam" app  from Google Play or the Apple App Store

Android Device

Google Play Store "uCare Cam" Download Link



iOS Device

Apple App Store "uCare Cam" Download Link



- 2 After the software installation is complete, click the icon  to run the app.

Default "uCare Cam" password: 0000
 Manager's Name: admin
 Manager's Password: 0000



Figure 1
 "Camera List Window"

There are two options to continue the easy set-up of your IP baby and child monitor.

Install your IP baby and child monitor by ROUTER MODE

- 1 **Power On**
 Plug the power adapter DC connector into the DC input port of the IP baby and child monitor and then plug the power adapter into a wall outlet. The status LED on the IP baby and child monitor will turn green for about 15 seconds.
- 2 **Programme Loading**
 The status LED will flash red for about 15 seconds.
- 3 **Router Link Mode**
 Wait until the status LED colour alternates between red and green.
 Note:
 If the LED does not turn red and green, then press the WPS/Reset button for more than 10 seconds to restart the IP baby and child monitor.
 When the green status LED lights up and holds, and then the red status LED flashes twice, after which it changes into green, the IP baby and child monitor has entered the RESET state. At this moment you can release the button and then wait until the status LED alternates between red and green.

ANDROID (for Apple go to: Step 8)

Set the IP baby and child monitor to connect to the Wi-Fi Router

- 4 Open the "uCare Cam" App  and select:  in the screen of the Camera List Window (see Figure 1).
- 5 In the following screen select the tab: 

- 6 Then select the tab: **Next** to enter the next step (see Figure 2). Follow the instructions in the Camera List window step by step (see Figure 3 and Figure 4). Please enter a personal camera name and password (default 0000). You are encouraged to change the default password after setup for security purposes.
- 7 Click the tab: **OK** (see Figure 5). The uCare Cam will automatically enter the viewing window (see Figure 6) and the IP baby and child monitor status LED will turn orange.

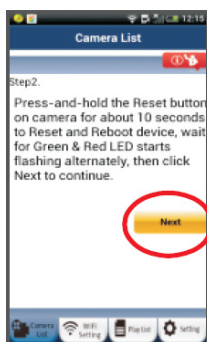


Figure 2

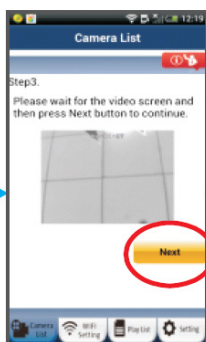


Figure 3

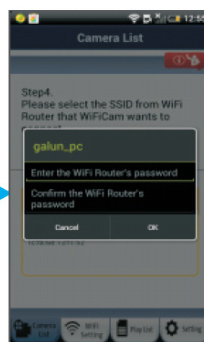


Figure 4

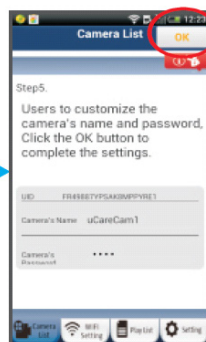


Figure 5

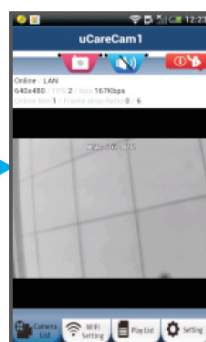


Figure 6

APPLE

Set the IP baby and child monitor to connect to the Wi-Fi router

- 8 Open up "Settings" on your iOS device and select "Wi-Fi" and let it search for a network. The network will be "Wi-Fi-cam-p2p". Select "Wi-Fi-cam-p2p" to connect.
- 9 Now, open the "uCare Cam" app and select the tab at the bottom of the screen that says "Wi-Fi Connect".
- 10 Select "Router mode", then "Next". Enter here the Wi-Fi network name (SSID) and password of your home router.
- 11 After the IP baby and child monitor receives this information, it will restart. Please wait for it to start up and connect to your Wi-Fi router. When it successfully connects, the status LED colour will turn orange. It may take up to 5 minutes.
- 12 Then select the camera name in the "uCare Cam" app to connect.
Note: If the status LED colour does not turn orange, please check your Wi-Fi router and make sure the IP baby and child monitor is within the signal area of your Wi-Fi router. Then try this setup again.

Install your IP baby and child monitor by WPS connection mode

If your Wi-Fi router has a WPS (Wi-Fi Protected Setup) button, you can use it to set up the IP baby and child monitor. (Must enable WPA/WPA2 encryption in Router). On the Wi-Fi router, you will see a button labelled "WPS". It may also be called "QSS" or "AOSS"

- 1 **Setup Wi-Fi - WPS mode**
Open the "uCare Cam" app  and select "Wi-Fi Setting" or "Wi-Fi Connect" at the bottom of the screen.
Select the tab: 
Then select the tab:  to enter Step 2 (see Figure 8).
- 2 **Enter WPS mode**
Power on your IP baby and child monitor. The status LED on the IP baby and child monitor will be green for about 15 seconds.
- 3 **Programme Loading**
The status LED will flash red for about 15 seconds.
- 4 **Press the WPS button on your IP baby and child monitor**
Wait until the status LED flashes between red and green, then press and hold the WPS/RESET button on your IP baby and child monitor for about 2 seconds to enter WPS mode. The status LED will be flashing green.
- 5 **Enter WPS mode on the Wi-Fi router**
Press the WPS button on the Wi-Fi router

6 Selecting the Wi-Fi router

Select the Wi-Fi router of your choice in the screen (see Figure 9).

Then select the tab **Next** to enter next step (see Figure 10).



Figure 8

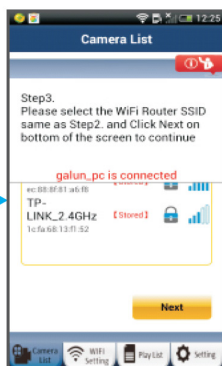


Figure 9

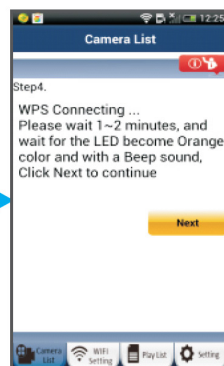


Figure 10

7 IP baby and child monitor connects with Wi-Fi router

Wait about 1-2 minutes. If the IP baby and child monitor is successfully connected to the Wi-Fi router, the status LED will become orange.

Otherwise the status LED will become a flashing red light. If the setup is not successful, please go back to Step 1 and try again.

8 If successful, select the tab: **Next** (see Figure 11), and follow the instructions.

Please enter a camera name and password for security and select the tab: **OK** (see Figure 13).

9 The IP baby and child monitor will automatically enter the viewing screen (see Figure 14).

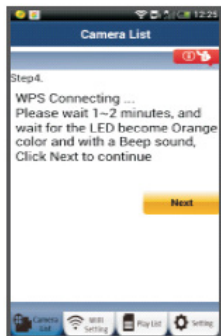


Figure 11

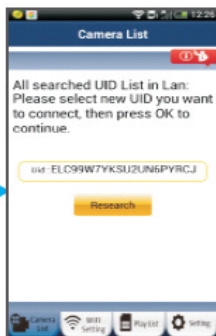


Figure 12

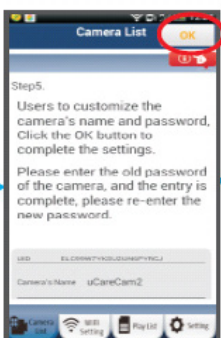


Figure 13

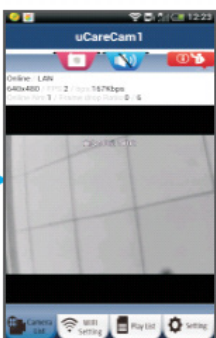


Figure 14

Startup IP baby and child monitor that already complete Wi-Fi connection

- 1 **Power On**
Plug the power adapter DC connector into the DC input port of the IP baby and child monitor and then plug the power adapter into a wall outlet. The status LED on the IP baby and child monitor will turn green for about 15 seconds.
- 2 **Programme Loading**
The status LED will flash red for about 15 seconds.

3 Searching Wi-Fi Router

The status LED will flash green until the Wi-Fi router is found (up to 5 minutes).
Once the router is found, the status LED will become orange.

If the IP baby and child monitor cannot connect to the Wi-Fi router, please check the Wi-Fi router status or re-install.

In the app, select the camera name that is shown in the Camera List, and the viewing window will open (see Figure 15).

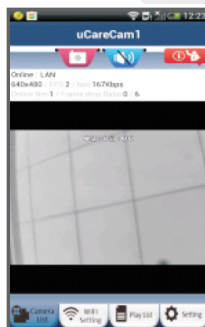


Figure 15

Add already installed IP baby and child monitor to the app

ANDROID (for Apple go to: Step 5)

- 1 Open the "uCare Cam" app  and select  in the Camera List Window screen (see Figure 16) for adding an IP baby and child monitor.
- 2 Select the tab: **QRCode**
Your device will now enter the QR code mode.
Note: you need to have a QR code scanner installed on your device.
- 3 Locate the QR code on the backside of the IP baby and child monitor and scan the QR code. After scanning the QR code, the UID (Unique ID code) appears in the screen of your device (see Figure 17).
- 4 Enter a personal camera name and password and select the tab: **OK**
(see Figure 17).
The new camera will be added to the list (see Figure 18).

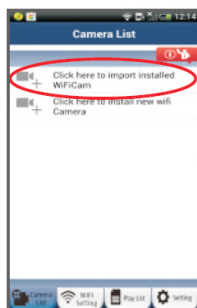


Figure 16

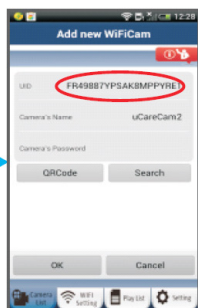


Figure 17

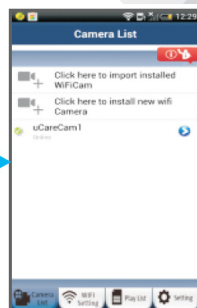


Figure 18

APPLE

- 5 Open the App "uCare Cam" .
- 6 Select, in the camera list window, the "+" sign on the right top of the screen.
- 7 Select option "Scan camera QR code".
Note: you need to have a QR code scanner installed on your device.
- 8 Locate the QR code on the backside of the IP baby and child monitor and scan the QR code.
- 9 The UID (Unique ID code) will show up after scanning the QR code.
Enter a personal camera name and select "DONE" on the top right side of the screen.

For further explanation of the app, the IP baby and child monitor and the FAQ, please check the FULL manual (English only) on the CD supplied with this product.



ENGLISH

Product description

KN-BM60

1. Microphone
2. Light intensity sensor
3. Lens
4. IR LED
5. Loudspeaker
6. Antenna
7. Micro SD card slot
8. 5 V DC input
9. IO alarm connector
10. Ethernet connector
11. Temperature sensor



Bottom

- Wi-Fi/Ethernet switch
- Connection for wall mount
- WPS/RESET button





ENGLISH

Specifications

Video codec:	MJPEG
Resolution:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Frame rate:	1~25 fps
Image sensor:	CMOS
Lens:	3.6 mm
Pan range:	300° (left 175°, right 175°)
Tilt range:	110° (up 90°, down 20°)
Night vision:	up to 10 meter
Alarm:	Motion detection/Sound defection/Email alarm/ Smartphone notify message
Flash memory:	8 MB
Card storage:	up to 32 GB SDHC (not included)
Audio:	2-way (integrated microphone and loudspeaker)
Smartphone Operating System:	iOS 5.0 and above, Android 4.0 and above
Networking Protocol:	IPv4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP Client, NTP Client, DNS Client, SMTP Client, P2P Transmission
Built-in network interfaces:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Wireless Security:	WEP/WPA/WPA2 wireless encryption
Wireless transmit output power:	16.5 dBm for 11b, 13.5 dBm for 11g, 13.5 dBm for 11n (+/- 1.5 dBm)
Video features:	Adjustable image size and quality, Time stamp and text overlay, Flip
Minimum illumination:	1 lux with IR LED (8 IR LEDs)
View Angle:	Horizontal: 39.3°, Vertical: 26.8°, Diagonal: 46.5°
Digital zoom:	Up to 4x
3A control:	AGC (Auto Gain Control), AWB (Auto White Balance), AES (Auto Electronic Shutter)
Power:	External AC-to-DC switching power adapter, 100 to 240 V AC, 50/60 Hz, Dc Plug Output: 5 V DC/2 A
Dimensions (W x D x H):	91 x 91 x 124 mm
Weight:	286 g
Max. power consumption:	3.25 W
Operating Temperature:	0 to 40 °C (32 to 104 °F)
Storage Temperature:	-20 to 70 °C (-4 to 158 °F)
Humidity:	20% to 80% RH non-condensing



ENGLISH

Safety precautions:

This product should ONLY be opened by an authorized technician when service is required. Disconnect the product from mains. Do not expose the product to water or moisture

Maintenance:

Clean the product only with a dry cloth.
Do not use cleaning solvents or abrasives.

Warranty:

Any changes and/or modifications to the product will void the warranty. We cannot accept any liability for damage caused by incorrect use of this product.

Disclaimer:

Designs and specifications are subject to change without notice. All logos, brands and product names are trademarks or registered trademarks of their respective holders and are hereby recognized as such.

Disposal:



- This product is designated for separate collection at an appropriate collection point.
Do not dispose of this product with household waste.
- For more information, contact the retailer or the local authority responsible for waste management.

This product has been manufactured and supplied in compliance with all relevant regulations and directives, valid for all member states of the European Union. It also complies to all applicable specifications and regulations in the country of sales. Formal documentation is available upon request. This includes, but is not limited to: Declaration of Conformity (and product identity), Material Safety Data Sheet, product test report.

Please contact our customer service desk for support:

via website: <http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm>

via e-mail: service@nedis.com

via telephone: +31 (0)73-5993965 (during office hours)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, THE NETHERLANDS

Einleitung

Das drahtlose Kinderfon ist mehr als nur ein Babyfon. Die Schwenk- und Kippfunktion erlaubt es Eltern, den gesamten Raum in Sekunden zu überblicken und macht dieses Produkt zu einer perfekten Überwachungslösung in den ersten Lebensjahren ihres Kindes. Es erleichtert die Fernbeobachtung über intelligente Geräte und sendet eine E-Mail und/oder eine Push-Benachrichtigung aus, wenn es eine Bewegung oder ein Geräusch entdeckt. Für optimalen Schutz sendet der eingebaute Temperatursensor ein Signal aus, wenn sich die Temperatur im Kinderzimmer verändert. Das Kinderfon ist einfach zu installieren und erfordert keine komplexe Konfiguration. Die kostenlos auf Google Play und im Apple App Store verfügbare uCare Cam App bietet umfangreiche Funktionen, damit Eltern immer und überall eine sichere Verbindung mit ihrem Baby aufrechterhalten können.

- Bitte lesen Sie diese Anleitung vor der Installation/dem Gebrauch des Geräts.
- Bewahren Sie diese Anleitung für ein späteres Nachschlagen gut auf.

Systemanforderungen

- Das Gerät unterstützt die Betriebssysteme Android 4.0 und höher oder iOS 5.0 und höher.
- Router mit Wi-Fi.

Installation der App auf Ihrem Mobilgerät

- 1 Sie können die „uCare Cam“ App  von Google Play oder aus dem Apple App Store herunterladen

Android-Geräte

Download-Link zur „uCare Cam“ App im Google Play Store



iOS-Geräte

Download-Link zur „uCare Cam“ App im Apple App Store



- 2 Klicken Sie nach der Installation der Software auf das Icon , um die App zu starten.

Standardpasswort für „uCare Cam“: 0000
Benutzername (Manager): admin
Passwort (Manager): 0000



Abbildung 1
„Ansicht der Kameraliste“

Es gibt zwei Möglichkeiten, das einfache Setup Ihres IP-Kinderfons fortzusetzen.

Installation des IP-Kinder- und Babyfons per ROUTERMODUS

- 1 **Einschalten**
Verbinden Sie den DC-Stecker des Netzteils mit der DC-Eingangsbuchse des IP-Kinder- und Babyfons und schließen Sie dann das Netzteil an eine Steckdose an. Die LED-Statusanzeige am IP-Kinder- und Babyfon leuchtet ungefähr 15 Sekunden lang grün.
- 2 **Programm wird geladen**
Die LED-Statusanzeige blinkt ungefähr 15 Sekunden lang rot.
- 3 **Router-Verbindungsmodus**
Warten Sie, bis die LED-Statusanzeige abwechselnd rot und grün leuchtet.
Hinweis:
Falls die LED-Anzeige nicht rot und grün leuchtet, halten Sie die WPS/RÜCKSTELLUNGS-Taste mehr als 10 Sekunden lang gedrückt, um das IP-Kinder- und Babyfon neu zu starten.
Leuchtet die grüne LED-Statusanzeige stetig und blinkt die rote Anzeige zweimal und leuchtet dann grün, wurde der RÜCKSTELLUNGS-Modus aktiviert. Lassen Sie nun die Taste los und warten Sie, bis die LED-Statusanzeige abwechseln rot und grün leuchtet.
ANDROID (für Apple gehen Sie zu: Schritt 8)
Verbindung des IP-Kinder- und Babyfons mit dem Wi-Fi-Router
- 4 Öffnen Sie die „uCare Cam“ App  und wählen Sie:  in der Bildschirmansicht mit der Kameraliste (siehe Abbildung 1).
- 5 Wählen Sie in der darauffolgenden Ansicht die Option: 

- 6 Wählen Sie dann: **Next** um zum nächsten Schritt zu gelangen (siehe Abbildung 2).
 Folgen Sie Schritt für Schritt den Anleitungen in der Ansicht der Kameraliste (siehe Abbildung 3 und Abbildung 4). Geben Sie einen Namen für die Kamera und das Passwort (per Werkseinstellung 0000) ein.
 Aus Sicherheitsgründen legen wir Ihnen nahe, das Passwort nach dem Setup zu ändern.
- 7 Klicken Sie auf: **OK** (siehe Abbildung 5). Die uCare Cam öffnet die Fonübertragung automatisch (siehe Abbildung 6) und die LED-Statusanzeige des IP-Kinder- und Babyfons leuchtet orange.

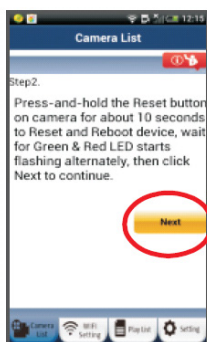


Abbildung 2

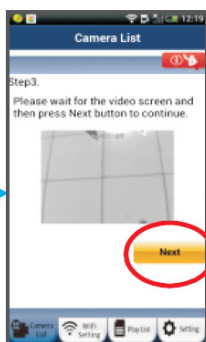


Abbildung 3

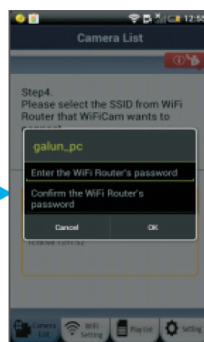


Abbildung 4

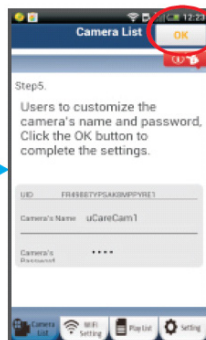


Abbildung 5

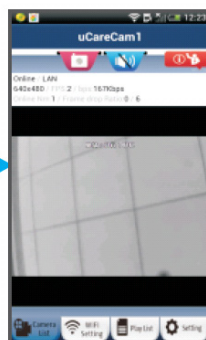


Abbildung 6

APPLE

Verbindung des IP-Kinder- und Babyfons mit dem Wi-Fi-Router

- 8 Öffnen Sie an Ihrem iOS-Gerät die „Settings“ und wählen Sie „Wi-Fi“. Lassen Sie das Gerät nach einem Netzwerk suchen. Das Netzwerk ist „Wi-Fi-cam-p2p“. Für eine Verbindung wählen Sie „Wi-Fi-cam-p2p“.
- 9 Öffnen Sie nun die „uCare Cam“ App und wählen Sie dann unten im Bildschirm die Taste „Wi-Fi Connect“.
- 10 Wählen Sie „Router mode“ und anschließend „Next“. Geben Sie hier den Wi-Fi-Netzwerknamen (SSID) und das Passwort für Ihren Heim-Router ein.
- 11 Nach dem Erhalt dieser Informationen wird das IP-Kinder- und Babyfon gestartet. Warten Sie, bis die Kamera hochgefahren ist und die Verbindung mit Ihrem Wi-Fi-Router hergestellt hat. Nach der erfolgreichen Verbindung leuchtet die LED-Statusanzeige orange. Der Vorgang kann bis zu 5 Minuten dauern.
- 12 Wählen Sie in der „uCare Cam“ App den Kameranamen für die Verbindung aus. Hinweis: Falls die LED-Statusanzeige nicht orange leuchtet, überprüfen Sie Ihren Wi-Fi-Router und vergewissern Sie sich, dass sich das IP-Kinder- und Babyfon in der Signalreichweite Ihres Wi-Fi-Routers befindet. Führen Sie dann den Setup erneut durch.

Installation des IP-Kinder- und Babyfons per WPS-Verbindungsmodus

Falls Ihr Wi-Fi-Router über eine WPS-Taste (Wi-Fi Protected Setup) verfügt, können Sie diese für den Setup des IP-Kinder- und Babyfons verwenden. (WPA/WPA2-Verschlüsselung im Router muss aktiviert sein). Suchen Sie an Ihrem Wi-Fi-Router die Taste mit der Kennzeichnung „WPS“. Einige Tasten haben auch die Kennzeichnung „QSS“ oder „AOSS“

- 1 **Wi-Fi einrichten – WPS-Modus**
Öffnen Sie die „uCare Cam“ App  und wählen Sie am unteren Ende des Bildschirms „Wi-Fi Setting“ oder „Wi-Fi Connect“.
Wählen Sie: **Next**
Wählen Sie dann: **WPS Setup mode** um zu Schritt 2 zu gelangen (siehe Abbildung 8).
- 2 **WPS-Modus einschalten**
Schalten Sie Ihr Kinder- und Babyfon ein. Die LED-Statusanzeige des IP-Kinder- und Babyfons leuchtet ungefähr 15 Sekunden lang grün.
- 3 **Programm wird geladen**
Die LED-Statusanzeige blinkt ungefähr 15 Sekunden lang rot.
- 4 **Drücken Sie die WPS-Taste auf Ihrem IP-Kinder- und Babyfon**
Warten Sie, bis die LED-Statusanzeige abwechselnd rot und grün blinkt. Halten Sie dann die WPS/RÜCKSTELLUNGS-Taste an Ihrem IP-Kinder- und Babyfon ungefähr 2 Sekunden lang gedrückt, um den WPS-Modus zu aktivieren. Die LED-Statusanzeige blinkt grün.
- 5 **WPS-Modus am Wi-Fi-Router aktivieren**
Drücken Sie am Wi-Fi-Router die WPS-Taste

- 6 Wählen Sie den Wi-Fi-Router**
Wählen Sie in diesem Bildschirm Ihren bevorzugten Wi-Fi-Router aus (siehe Abbildung 9). Gehen Sie dann auf **Next** um zum nächsten Schritt zu gelangen (siehe Abbildung 10).



Abbildung 8



Abbildung 9

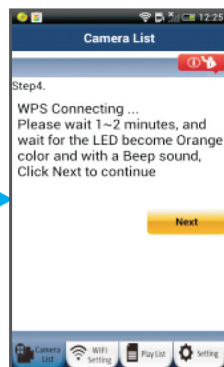


Abbildung 10

- 7 Das IP-Kinder- und Babyfon wird mit dem Wi-Fi-Router verbunden**
Warten Sie 1-2 Minuten. Nach der erfolgreichen Verbindung des IP-Kinder- und Babyfons mit dem Wi-Fi-Router leuchtet die LED-Statusanzeige orange. Anderenfalls blinkt die Anzeige rot. Falls der Setup nicht erfolgreich war, kehren Sie bitte zu Schritt 1 zurück und versuchen es erneut.
- 8** Falls verbunden, wählen Sie: **Next** (siehe Abbildung 11) und folgen Sie den Anleitungen.
Bitte geben Sie zur Sicherheit einen Namen und ein Passwort für die Kamera ein und wählen Sie: **OK** (siehe Abbildung 13).
- 9** Das IP-Kinder- und Babyfon öffnet automatisch das Übertragungsfenster (siehe Abbildung 14).

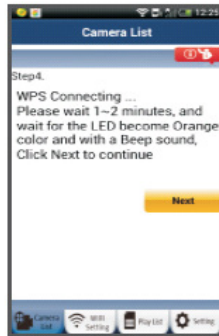


Abbildung 11

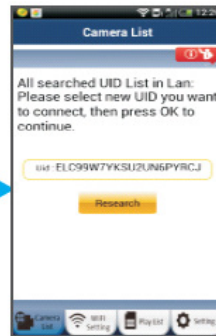


Abbildung 12

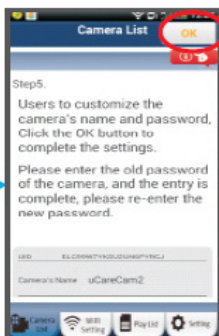


Abbildung 13

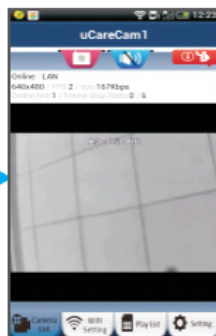


Abbildung 14

Hochfahren des IP-Kinder- und Babyfons mit bestehender Wi-Fi-Verbindung

- 1 **Einschalten**
Verbinden Sie den DC-Stecker des Netzteils mit der DC-Eingangsbuchse des IP-Kinder- und Babyfons und schließen Sie dann das Netzteil an eine Steckdose an. Die LED-Statusanzeige am IP-Kinder- und Babyfon leuchtet ungefähr 15 Sekunden lang grün.
- 2 **Programm wird geladen**
Die LED-Statusanzeige blinkt ungefähr 15 Sekunden lang rot.

3 Suche nach Wi-Fi-Router

Die LED-Statusanzeige blinkt grün, bis ein Wi-Fi-Router gefunden wurde (bis zu 5 Minuten). Nach der erfolgreichen Erkennung des Routers leuchtet die LED-Statusanzeige orange.

Falls das IP-Kinder- und Babyfon keine Verbindung mit dem Wi-Fi-Router herstellen kann, überprüfen Sie den Status des Wi-Fi-Routers oder führen Sie die Installation erneut durch.

Wählen Sie in der App den Kameranamen, der in der Kameraliste angezeigt wird. Das Übertragungsfenster wird dann geöffnet (siehe Abbildung 15).

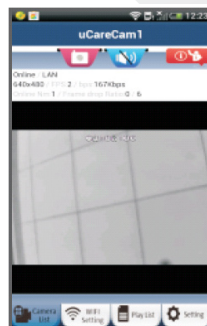


Abbildung 15

Bereits installiertes IP-Kinder- und Babyfon zur App hinzufügen

ANDROID (für Apple gehen Sie zu: Schritt 5)

- 1 Öffnen Sie die „uCare Cam“ App  und wählen  Sie die Fonlistenansicht (siehe Abbildung 16) um zusätzliche IP-Kinder- und Babyfone hinzuzufügen.
- 2 Wählen Sie: **QRCode**
Ihr Gerät aktiviert nun den QR-Code-Modus.
Hinweis: An Ihrem Gerät muss ein QR-Codescanner installiert sein.
- 3 Suchen Sie den QR-Code an der Rückseite des IP-Kinder- und Babyfons und scannen Sie den QR-Code. Nach dem Scannen des QR-Codes erscheint die UID (Unique ID Code) auf dem Bildschirm Ihres Geräts (siehe Abbildung 17).
- 4 Geben Sie einen Namen für die Kamera und das Passwort ein und wählen Sie: **OK** (siehe Abbildung 17).
Die neue Kamera wird zur Liste hinzugefügt (siehe Abbildung 18).

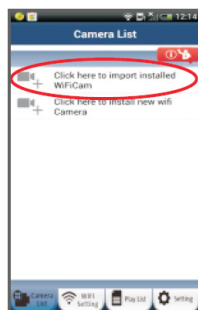


Abbildung 16

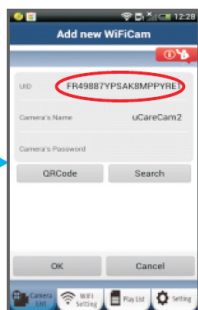


Abbildung 17

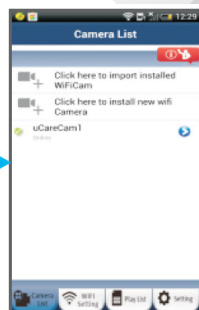


Abbildung 18

APPLE

- 5 Öffnen Sie die „uCare Cam“ App .
- 6 Wählen Sie in der Ansicht der Kameraliste rechts oben im Bildschirm das Symbol „+“.
- 7 Wählen Sie die Option „Scan camera QR code“.
Hinweis: An Ihrem Gerät muss ein QR-Codescanner installiert sein.
- 8 Suchen Sie den QR-Code an der Rückseite des IP-Kinder- und Babyfons und scannen Sie den QR-Code.
- 9 Nach dem Scannen des QR-Codes wird die UID (Unique ID Code) angezeigt.
Geben Sie einen Namen für die Kamera ein und wählen Sie oben rechts im Bildschirm die Option „DONE“.

Nähere Informationen zur App, zum IP-Kinder- und Babyfon und zu FAQ finden Sie in der **AUSFÜHRLICHEN** Bedienungsanleitung (nur auf Englisch) auf der mitgelieferten CD.

Beschreibung des Produkts

KN-BM60

1. Mikrofon
2. Lichtstärkesensor
3. Objektiv
4. IR-LED
5. Lautsprecher
6. Antenne
7. MicroSD-Kartenschlitz
8. 5 V DC Eingang
9. IO-Alarmanschluss
10. Ethernet-Anschluss
11. Temperatursensor



Boden

- Wi-Fi/Ethernet Umschalter
- Anschluss für die Wandmontage
- WPS/RÜCKSTELLUNGS-Taste

Spezifikationen

Video-Codec:	MJPEG
Auflösung:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Bildfrequenz:	1~25 fps
Bildsensor:	CMOS
Linse:	3,6 mm
Schwenkbereich:	300° (links 175°, rechts 175°)
Neigebereich:	110° (oben 90°, unten 20°)
Nachtsicht:	Bis zu 10 Meter
Wecker:	Bewegungsmelder/Geräuscherkennung/E-Mail-Alarm/ Handy Push-Benachrichtigungen
Flash-Speicher:	8 MB
Speicherkarte:	Bis zu 32 GB SDHC (nicht enthalten)
Audio:	2-Wege (integriertes Mikrofon und Lautsprecher)
Smartphone-Betriebssystem:	Betriebssystem: iOS 5.0 und neuer, Android 4.0 und neuer
Netzwerkprotokoll:	IPv4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP Client, NTP Client, DNS Client, SMTP Client, P2P Übertragung
Eingebaute Netzwerkschnittstelle:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
WLAN Sicherheit:	WEP/WPA/WPA2 drahtlose Verschlüsselung
Drahtlose Sendeausgangsleistung:	16,5 dBm für 11b, 13,5 dBm für 11g, 13,5 dBm für 11n (+/- 1,5 dBm)
Videofunktionen:	Einstellbare Bildgröße und -qualität, Zeitstempel und Text-Overlay, Drehen
Minimale Beleuchtung:	1 lux mit IR LED (8 IR LEDs)
Betrachtungswinkel:	Horizontal: 39,3°, Vertikal: 26,8°, Diagonal: 46,5°
Digitalzoom:	Vierfach
3A Steuerung:	AGC (automatische Verstärkungsregelung), AWB (automatischer Weißabgleich), AES (automatische elektronische Blende)
Spannungsversorgung:	Externer AC-DC-Schalt-Netzadapter, 100 zu 240 V AC, 50/60 Hz, Dc Steckerausgang: 5 V DC/2 A
Abmessungen (B x T x H):	91 x 91 x 124 mm
Gewicht:	286 g
Max. Stromaufnahme:	3,25 W
Betriebstemperatur:	0–40 °C (32–104 °F)
Lagertemperatur:	-20–70 °C (-4–158 °F)
Feuchtigkeit:	20% bis 80% rF (nicht-kondensierend)

Sicherheitsvorkehrungen:

Dieses Produkt darf AUSSCHLIESSLICH von einem autorisierten Techniker geöffnet werden. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz. Setzen Sie das Gerät nicht Wasser oder Feuchtigkeit aus

Wartung:

Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
Keine Reinigungs- oder Scheuermittel verwenden.

Garantie:

Alle Änderungen und/oder Modifizierungen an dem Produkt haben ein Erlöschen der Garantie zur Folge. Wir übernehmen keine Haftung für Schäden durch unsachgemäße Verwendung dieses Produkts.

Haftungsausschluss:

Design und technische Daten unterliegen unangekündigten Änderungen. Alle Logos, Marken und Produktnamen sind Marken oder eingetragene Marken ihrer jeweiligen Eigentümer und werden hiermit als solche anerkannt.

Entsorgung:

- Dieses Produkt muss an einem entsprechenden Sammelpunkt zur Entsorgung abgegeben werden. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht zusammen mit dem Hausmüll.
- Weitere Informationen erhalten Sie beim Verkäufer oder der für die Abfallwirtschaft verantwortlichen örtlichen Behörde.

Dieses Produkt wurde hergestellt und geliefert in Übereinstimmung mit allen geltenden Vorschriften und Richtlinien, die für alle Mitgliedsstaaten der Europäischen Union gültig sind. Es entspricht allen geltenden Vorschriften und Bestimmungen im Land des Vertriebs.

Eine formale Dokumentation ist auf Anfrage erhältlich. Diese beinhaltet unter anderem, jedoch nicht ausschließlich: Konformitätserklärung (und Produktidentität), Sicherheitsdatenblatt, Testreport des Produkts.

Wenden Sie sich bei Fragen bitte an unseren Kundendienst:

per Internet: <http://www.nedis.de/de-de/kontakt/kontaktformular.htm>

per E-Mail: service@nedis.com

per Telefon: Niederlande +31 (0)73-5993965 (während der Geschäftszeiten)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, NIEDERLANDE



FRANÇAIS

Introduction

Le veille-bébé sans fil, grâce à sa fonction panoramique/inclinaison, permet aux parents de vérifier la pièce entière en l'espace de quelques secondes, ce qui en fait une solution de surveillance parfaite pendant l'enfance. Il permet la surveillance à distance sur les appareils intelligents et envoie des notifications en cas de détection de mouvement ou de son. Le capteur de température intégré assure une protection optimale en signalant tout changement de climat dans la chambre du bébé. Le veille-bébé est facile à installer et n'exige aucune configuration complexe. L'application uCare Cam, disponible gratuitement sur Google Play et l'App Store d'Apple, offre une étendue complète de fonctions pour rassurer parents et bébés.

- Nous vous conseillons de lire ce manuel avant d'installer/utiliser ce produit.
- Conservez ce manuel dans un endroit sûr, pour pouvoir le consulter ultérieurement.

Configuration requise

- L'appareil fonctionne sous Android 4.0 et supérieur ou sous iOS 5.0 et supérieur.
- Routeur avec Wi-Fi.

Installation de l'application sur votre appareil portable

- 1 Téléchargez l'application « uCare Cam »  sur Google Play ou sur l'App Store d'Apple

Appareil Android

Lien de téléchargement « uCare Cam » sur le Google Play Store



Appareil iOS

Lien de téléchargement « uCare Cam » sur l'App Store d'Apple



- 2 Une fois l'installation du logiciel terminée, cliquez sur l'icône  pour lancer l'application.

Mot de passe « uCare Cam » par défaut : 0000

Nom du gestionnaire : admin

Mot de passe du gestionnaire : 0000



Image 1

« Fenêtre Camera List »

Il existe deux options pour continuer l'installation facile de votre veille-bébé.

Installez votre veille-bébé à l'aide du ROUTER MODE (mode Routeur)

- 1 **Allumer**
Branchez le connecteur d'adaptateur CC dans le port d'entrée CC du veille-bébé, puis branchez l'adaptateur d'alimentation sur le secteur. Le voyant LED de l'état sur le veille-bébé s'allume en vert pendant environ 15 secondes.
- 2 **Chargement de programme**
Le voyant LED de l'état clignote en rouge pendant environ 15 secondes.
- 3 **Mode Lien routeur**
Attendez que la couleur du voyant LED de l'état alterne entre le rouge et le vert.
Remarque :
Si le voyant LED ne passe pas au rouge et vert, appuyez sur la touche WPS/Reset pendant plus de 10 secondes pour redémarrer le veille-bébé.
Lorsque le voyant LED de l'état vert s'allume et se maintient, puis que le voyant LED de l'état rouge clignote deux fois puis passe au vert, le veille-bébé est passé en mode RESET. À ce moment, vous pouvez relâcher la touche et attendre jusqu'à ce que le voyant LED de l'état alterne entre le rouge et le vert.

ANDROID (sous Apple, allez à : Étape 8)

Configurez le veille-bébé pour le connecter au routeur Wi-Fi

- 4 Ouvrez l'application « uCare Cam »  et sélectionnez :  à l'écran de la fenêtre Camera List (Liste des caméras) (voir Image 1).
- 5 À l'écran suivant, sélectionnez l'onglet : 

- 6 Puis choisissez l'onglet : **Next** pour passer à l'étape suivante (voir Image 2). Suivez les instructions de la fenêtre Camera List (Liste des caméras) étape par étape (voir Image 3 et Image 4). Saisissez un nom et un mot de passe personnels pour la caméra (mot de passe par défaut : 0000). Nous vous conseillons de changer le mot de passe par défaut après l'installation pour des raisons de sécurité.
- 7 Cliquez sur l'onglet : **OK** (voir Image 5). L'application uCare Cam passera automatiquement à la fenêtre de visualisation (voir Image 6) et le voyant LED de l'état du veille-bébé passera à l'orange.

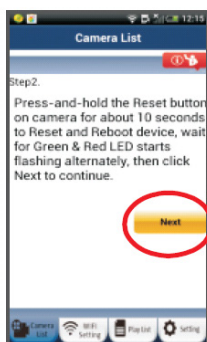


Image 2

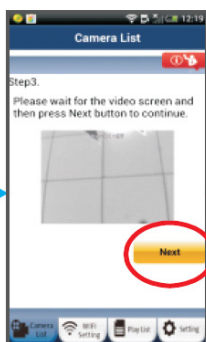


Image 3

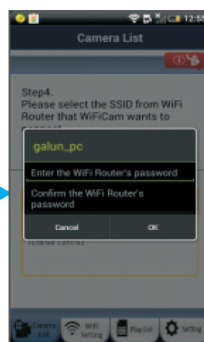


Image 4

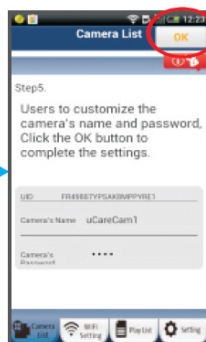


Image 5

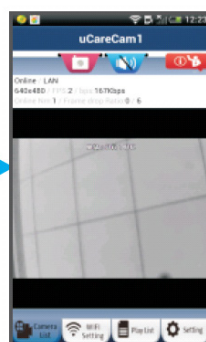


Image 6

APPLE

Configurez le veille-bébé pour le connecter au routeur Wi-Fi

- 8 Ouvrez les « Paramètres » de votre appareil iOS et sélectionnez « Wi-Fi », puis laissez-le chercher un réseau. Le réseau est nommé « Wi-Fi-cam-p2p ». Sélectionnez « Wi-Fi-cam-p2p » pour établir une connexion.
- 9 À présent, ouvrez l'application « uCare Cam » et sélectionnez l'onglet en bas de l'écran qui indique « Wi-Fi Connect ».
- 10 Sélectionnez « Router mode », puis « Next ». Saisissez le nom du réseau (SSID) et le mot de passe de votre routeur domestique.
- 11 Une fois que le veille-bébé reçoit des informations, il se redémarre. Attendez qu'il démarre et établissez une connexion avec votre routeur Wi-Fi. Lorsque la connexion réussit, la couleur du voyant LED de l'état passe à l'orange. Cela peut prendre jusqu'à 5 minutes.
- 12 Ensuite, sélectionnez le nom de la caméra dans l'application « uCare Cam » pour établir une connexion.
Remarque : Si la couleur du voyant LED de l'état ne passe pas à l'orange, vérifiez votre routeur Wi-Fi et assurez-vous que le veille-bébé est dans la zone de signal de votre routeur Wi-Fi. Ensuite, essayez de nouveau la configuration.

Installez votre veille-bébé par le mode de connexion WPS

Si votre routeur Wi-Fi dispose d'une touche WPS (Wi-Fi Protected Setup), vous pouvez l'utiliser pour configurer le veille-bébé. (Vous devez activer le cryptage WPA/WPA2 sur le routeur). Sur le routeur Wi-Fi, vous verrez une touche intitulée « WPS ». Elle peut également être appelée « QSS » ou « AOSS »

- 1 **Mode de configuration Wi-Fi WPS**
Ouvrez l'application « uCare Cam »  et sélectionnez l'option « Paramètre Wi-Fi » ou « Connexion Wi-Fi » dans la partie inférieure de l'écran.
Sélectionnez l'onglet :  **Next**
Puis choisissez l'onglet :  **WPS Setup mode** pour passer à l'Étape 2 (voir Image 8).
- 2 **Passez en mode WPS**
Allumez votre veille-bébé. Le voyant LED de l'état sur le veille-bébé s'allume en vert pendant environ 15 secondes.
- 3 **Chargement de programme**
Le voyant LED de l'état clignote en rouge pendant environ 15 secondes.
- 4 **Appuyez sur la touche WPS sur votre veille-bébé**
Attendez que le voyant LED de l'état clignote entre le rouge et le vert, puis maintenez la touche WPS/RESET enfoncée sur votre veille-bébé pendant 2 secondes pour passer en mode WPS. Le voyant LED de l'état clignotera en vert.
- 5 **Passez en mode WPS sur le routeur Wi-Fi**
Appuyez sur la touche WPS sur le routeur Wi-Fi

6 Sélection du routeur Wi-Fi

Sélectionnez le routeur Wi-Fi de votre choix à l'écran (voir Image 9).

Ensuite, sélectionnez l'onglet **Next** pour passer à l'étape suivante (voir Image 10).



Image 8

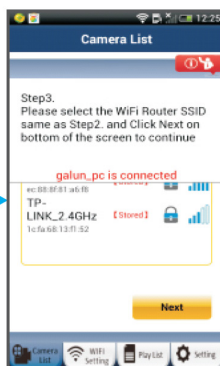


Image 9

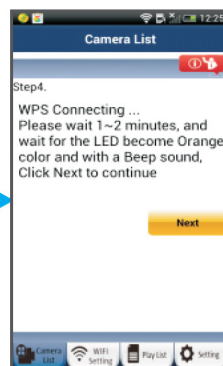


Image 10

7 Le veille-bébé se connecte via le routeur Wi-Fi

Attendez environ 1-2 minutes. Si le veille-bébé est correctement connecté au routeur Wi-Fi, le voyant LED de l'état devient orange.

Autrement le voyant LED de l'état se met à clignoter en rouge. Si la configuration n'est pas réussie, retournez à l'Étape 1 et essayez de nouveau.

8 Si cela fonctionne, sélectionnez l'onglet : **Next** (voir Image 11) et suivez les instructions.

Saisissez un nom et mot de passe pour le veille-bébé à des fins de sécurité, puis sélectionnez l'onglet : **OK** (voir Image 13).

9 Le veille-bébé passe automatiquement à l'écran de visualisation (voir Image 14).

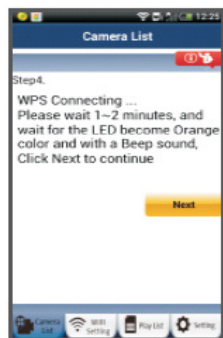


Image 11

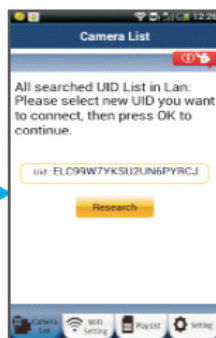


Image 12

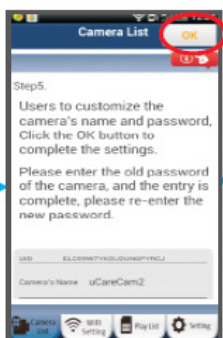


Image 13

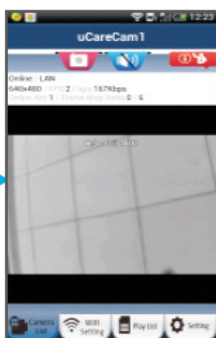


Image 14

Démarrez votre veille-bébé connecté via Wi-Fi

1 Allumer

Branchez le connecteur d'adaptateur CC dans le port d'entrée CC du veille-bébé, puis branchez l'adaptateur d'alimentation sur le secteur. Le voyant LED de l'état sur le veille-bébé s'allume en vert pendant environ 15 secondes.

2

Chargement de programme

Le voyant LED de l'état clignote en rouge pendant environ 15 secondes.

3 Recherche d'un routeur Wi-Fi

Le voyant LED de l'état clignote en vert jusqu'à ce qu'un routeur Wi-Fi soit détecté (jusqu'à 5 minutes). Une fois que le routeur est détecté, le voyant LED de l'état passe à l'orange.

Si le veille-bébé ne peut pas se connecter au routeur Wi-Fi, vérifiez l'état du routeur Wi-Fi ou effectuez une réinstallation.

Dans l'application, choisissez le nom du veille-bébé affichée dans la « Camera List », et la fenêtre de visualisation s'ouvrira (voir Image 15).

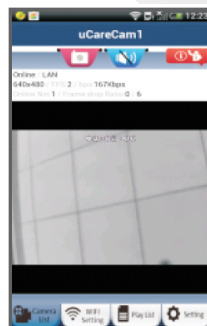


Image 15

Ajoutez un veille-bébé déjà installé à l'application

ANDROID (sous Apple, allez à : Étape 5)

- 1 Ouvrez l'application « uCare Cam »  et sélectionnez  l'écran de la fenêtre « Camera List » (voir Image 16) pour ajouter un veille-bébé.
- 2 Sélectionnez l'onglet : **QRCode**
Votre appareil passe alors en mode de code QR.
Remarque : vous devez avoir un scanner de code QR installé sur votre appareil.
- 3 Localisez le code QR à l'arrière du veille-bébé et scannez le code QR. Après avoir scanné le code QR, l'UID (Code ID unique) apparaît sur l'écran de votre appareil (voir Image 17).
- 4 Saisissez un nom et mot de passe personnels pour la caméra et sélectionnez l'onglet : **OK** (voir Image 17).
La nouvelle caméra sera ajoutée à la liste (voir Image 18).

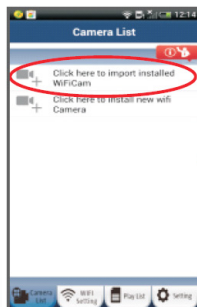


Image 16

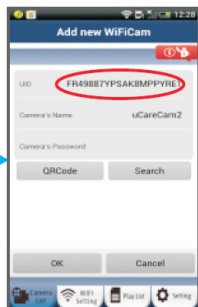


Image 17

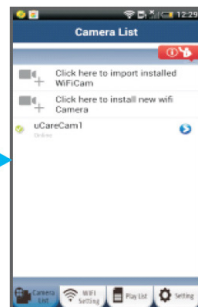


Image 18

APPLE

- 5 Ouvrez l'application « uCare Cam » .
- 6 Dans la fenêtre de liste des caméras, sélectionnez le signe « + » en haut à droite de l'écran.
- 7 Choisissez l'option « Scan camera QR code ».
Remarque : vous devez avoir un scanner de code QR installé sur votre appareil.
- 8 Localisez le code QR à l'arrière du veille-bébé et scannez le code QR.
- 9 L'UID (Unique ID code) s'affichera après avoir scanné le code QR.
Saisissez un nom personnel pour la caméra et sélectionnez « DONE » en haut à droite de l'écran.

Pour plus d'explications sur l'application, le veille-bébé et la FAQ, consultez le manuel intégral (anglais seulement) sur le CD fourni avec ce produit.

Description du produit

KN-BM60

1. Microphone
2. Capteur d'intensité lumineuse
3. Objectif
4. LED IR
5. Haut-parleur
6. Antenne
7. Fente micro carte SD
8. Entrée CC 5 V
9. Connecteur d'alarme d'E/S
10. Prise Ethernet
11. Capteur de température



Partie inférieure

- Commutateur Wi-Fi/Ethernet
- Connexion pour montage mural
- Touche WPS/RÉINITIALISATION

Spécifications

Codec vidéo :	MJPEG
Résolution :	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Fréquence d'images :	1~25 images/s
Capteur d'image :	CMOS
Objectif :	3,6 mm
Plage panoramique :	300° (gauche 175°, droite 175°)
Plage d'inclinaison :	110° (90° vers le haut, 20° vers le bas)
Vision nocturne :	Jusqu'à 10 mètres
Alarme :	Détection de mouvement/Détection sonore/Alarme par e-mail/Message de notification sur smartphone
Mémoire Flash :	8 MB
Carte mémoire :	Jusqu'à 32 Go SDHC (non incluse)
Audio :	Bidirectionnelle (microphone et haut-parleur intégrés)
Système d'exploitation du smartphone :	Système d'exploitation : iOS 5.0 ou supérieure, Android 4.0 ou supérieure
Protocole de mise en réseau :	IPV4, ARP, TCP, UDP, ICMP, Client DHCP, Client NTP, Client DNS, Client SMTP, Transmission P2P
Interfaces réseau intégrées :	WLAN 802.11b/g/n, RJ-45 Ethernet LAN, Base-T 10/100
Sécurité sans fil :	Cryptage sans fil WEP/WPA/WPA2
Alimentation de sortie de transmission sans fil :	16,5 dBm pour 11b, 13,5 dBm pour 11g, 13,5 dBm pour 11n (+/- 1,5 dBm)
Fonctions vidéo :	Taille et qualité image réglables, Horodatage et insertion de texte, Retournement
Éclairage minimum :	1 lux avec LED IR (8 LED IR)
Angle de vision :	Horizontal : 39,3°, Vertical : 26,8°, Diagonal : 46,5°
Zoom numérique :	Jusqu'à 4x
Contrôle 3A :	AGC (Auto Gain Control, Contrôle automatique de gain), AWB (Auto White Balance, Équilibre automatique des blancs), AES (Auto Electronic Shutter, Obturateur électronique automatique)
Alimentation :	Bloc d'alimentation de commutation CA à CC externe, CA de 100 à 240 V, 50/60 Hz, Sortie par prise CC : 5 V CC/2 A
Dimension (L x P x H) :	91 x 91 x 124 mm
Poids :	286 g
Consommation électrique max. :	3,25 W
Température de fonctionnement :	de 0 à 40 °C (de 32 à 104 °F)
Température de stockage :	de -20 à 70 °C (de -4 à 158 °F)
Humidité :	20% à 80% RH (sans condensation)

Précautions de sécurité :

Ce produit doit être démonté **UNIQUEMENT** par un technicien autorisé lorsque l'entretien est nécessaire. Débranchez le produit du secteur. N'exposez pas l'appareil à l'eau ni à l'humidité

Entretien :

Nettoyez uniquement le produit avec un chiffon sec.
N'utilisez pas de solvants ni des produits abrasifs.

Garantie :

Toutes altérations et/ou modifications du produit annuleront la garantie. Nous ne serons tenus responsables d'aucune responsabilité pour les dommages dus à une utilisation incorrecte du produit.

Avertissement :

Le design et les caractéristiques techniques sont sujets à modification sans notification préalable. Tous les logos de marques et noms de produits sont des marques déposées ou immatriculées dont leurs détenteurs sont les propriétaires et sont donc reconnues comme telles dans ce document.

Élimination des déchets :

- Ce produit doit être jeté séparément des ordures ménagères dans un point de collecte approprié. Ne jetez pas ce produit avec les ordures ménagères ordinaires.
- Pour plus d'informations, contactez le distributeur ou l'autorité locale responsable de la gestion des déchets.

Ce produit est fabriqué et délivré en conformité avec toutes les directives et règlements applicables et en vigueur dans tous les états membre de l'Union Européenne. Il est également conforme aux spécifications et à la réglementation en vigueur dans le pays de vente.

La documentation officielle est disponible sur demande. Cela inclut mais ne se limite pas à : La déclaration de conformité (et à l'identification du produit), la fiche technique concernant la sécurité des matériaux, les rapports de test du produit.

Veillez contacter notre centre de service à la clientèle pour plus d'assistance :

via le site Web : <http://www.nedis.fr/fr-fr/contact/formulaire-de-contact.htm>

via courriel : service@nedis.com

via téléphone : +31 (0)73-5993965 (aux heures de bureau)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, PAYS-BAS

Inleiding

De draadloze IP-kindercamera is meer dan slechts een IP-babycamera. Dankzij de horizontale en verticale draaifunctie kunnen ouders binnen enkele seconden de gehele kamer bekijken waardoor dit product de perfecte camera-oplossing is voor kinderen. Maakt weergave op afstand op slimme apparaten mogelijk en verstuurt een e-mail of pushbericht wanneer er een beweging of geluid wordt gedetecteerd. Voor optimale bescherming alarmeert de ingebouwde temperatuursensor bij klimaatverandering in de kinderkamer. De IP-kindercamera is gemakkelijk te installeren en vereist geen gecompliceerde configuratie. De uCare-camapp, die gratis beschikbaar is op Google Play en in de Apple App Store, biedt een volledig scala aan functies die ouders in staat stellen overal en altijd een beveiligde verbinding met hun kinderen te hebben.

- We adviseren u deze handleiding te lezen voordat u dit product installeert/gebruikt.
- Bewaar deze handleiding op een veilige plek voor toekomstig gebruik.

Systeemeisen

- Apparaat met Android 4.0 of hoger en iOS 5.0 en hoger.
- Router met Wi-Fi.

Installatie van de app op uw mobiel apparaat

1

Download de "uCare Cam"-app  via Google Play of de Apple App-store**Android apparaat**

Google Play Store "uCare Cam"-downloadkoppeling

**iOS apparaat**

Downloadlink Apple App Store "uCare Cam"



- 2 Na het voltooiën van de softwareinstallatie klikt u op het pictogram  om de app te starten.

Standaard "uCare Cam"-wachtwoord: 0000
Gebruikersnaam beheerder: admin
Wachtwoord beheerder: 0000



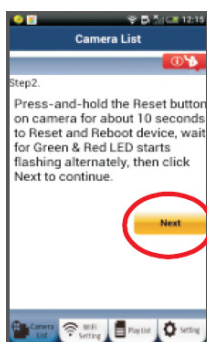
Afbeelding 1
"Venster Cameralijst"

Er zijn twee opties om de snelle instelling van uw IP-kindercamera voort te zetten.

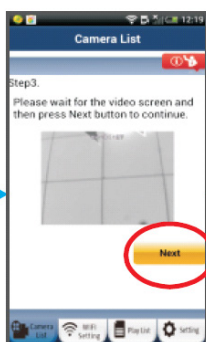
Installeer uw IP-kindercamera via ROUTERMODUS

- 1 **Inschakeling**
Sluit de stroomkabel aan op de DC-ingangsaansluiting op de IP-kindercamera, en steek de stekker vervolgens in een stopcontact. De status-LED op de IP-kindercamera zal groen oplichten gedurende 15 seconden.
- 2 **Programma's laden**
De status-LED zal rood oplichten gedurende 15 seconden.
- 3 **Routerkoppelingsmodus**
Wacht totdat de kleur van de status-LED afwisselt tussen rood en groen.
Opmerking:
Wanneer de LED niet rood en groen oplicht, druk dan langer dan 10 seconden op de WPS-/resetknop om de IP-kindercamera te herstarten.
Als de groene status-LED groen blijft oplichten, en de rode status-LED twee keer knippert en vervolgens wordt, betekent dit dat de IP-kindercamera in de RESET-stand is gegaan. U kunt nu de knop loslaten. Wacht vervolgens totdat de status-LED rood en groen afwisselt.
ANDROID (ga voor Apple naar: Stap 8)
Stel de IP-kindercamera in om verbinding te maken met de Wi-Fi-router
- 4 Open de "uCare Cam"-app  en selecteer:  in de lijst met camera's (zie Afbeelding 1).
- 5 Selecteer in het scherm hierna het volgende tabblad: **Router mode**

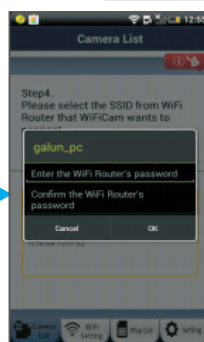
- 6 Selecteer vervolgens het tabblad: **Next** om naar de volgende stap te gaan (zie Afbeelding 2).
Volg de aanwijzingen in het venster met de lijst met camera's stap-voor-stap op (zie Afbeelding 3 en Afbeelding 4). Voer een persoonlijke cameranaam en wachtwoord in (standaard 0000).
Wij raden aan om het standaard wachtwoord te wijzigen na het instellen voor een verhoogde veiligheid.
- 7 Klik op het tabblad: **OK** (zie Afbeelding 5). De uCare-cam opent automatisch het venster Weergave (zie Afbeelding 6) en de status-LED van de IP-kindercamera gaat oranje branden.



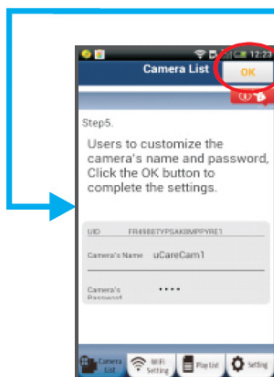
Afbeelding 2



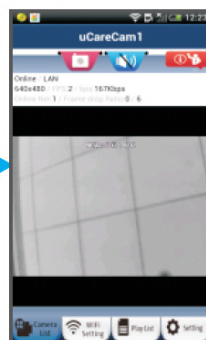
Afbeelding 3



Afbeelding 4



Afbeelding 5



Afbeelding 6

APPLE

Stel de IP-kindercamera in om verbinding te maken met de Wi-Fi-router

- 8 Open de "Settings" op uw iOS-apparaat en selecteer "Wi-Fi" om te zoeken naar het netwerk. De naam van het netwerk is "Wi Fi-cam-p2p". Selecteer "Wi-Fi-cam-p2p" om de verbinding tot stand te brengen.
- 9 Open vervolgens de "uCare Cam"-app en selecteer het tabblad "Wi-Fi Connect" aan de onderkant van het scherm.
- 10 Selecteer "Router mode", en kies voor "Next". Voer hier de naam van het Wi-Fi-netwerk (SSID) en het wachtwoord van uw router thuis in.
- 11 Wanneer de IP-kindercamera deze informatie ontvangt, zal de camera herstarten. Wacht totdat de camera volledig herstart is en er verbinding is gemaakt met uw Wi-Fi-router. Nadat er succesvol verbinding gemaakt is, zal de status-LED oranje gaan branden. Dit kan tot 5 minuten duren.
- 12 Selecteer vervolgens in de "uCare Cam"-app de cameranaam waarmee u verbinding wilt maken.
Opmerking: Als de status-LED niet oranje gaat branden, controleer de Wi-Fi-router en verzekert u ervan dat de IP-kindercamera binnen het signaalbereik van uw Wi-Fi-router geplaatst is. Probeer de installatie vervolgens opnieuw.

Installeer uw IP-kindercamera via WPS-verbindingsmodus

Indien uw Wi-Fi-router een WPS (Wi-Fi Protected Setup)-knop heeft, kunt u deze gebruiken om de IP-kindercamera in te stellen. (Hiervoor moet WPA-/WPA2-encryptie ingeschakeld zijn in uw router). Op de Wi-Fi-router ziet u een knop met het label "WPS". Deze kan ook "QSS" of "AOSS" genoemd zijn

- 1 **Instelling Wi-Fi - WPS-stand**
Open de "uCare Cam" app  en selecteer "Wi-Fi-instellingen" of "Wi-Fi-verbinding" onderaan het scherm.
Selecteer het tabblad: 
Selecteer vervolgens het tabblad:  om naar stap 2 te gaan (zie Afbeelding 8).
- 2 **In WPS-stand gaan**
Start uw IP-kindercamera op. De status-LED op de IP-kindercamera zal groen oplichten gedurende 15 seconden.
- 3 **Programma's laden**
De status-LED zal rood oplichten gedurende 15 seconden.
- 4 **Druk op de WPS-knop op uw IP-kindercamera**
Wacht totdat de status-LED groen en rood knippert, en houd vervolgens de WPS-/RESET-knop op uw IP-kindercamera gedurende 2 seconden ingedrukt om naar de WPS-stand te gaan. De status-LED knippert nu groen.
- 5 **Naar de WPS-stand gaan op uw Wi-Fi-router**
Druk op de WPS-knop op uw Wi-Fi-router

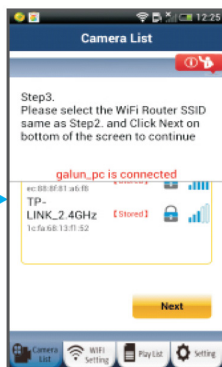
6 Het selecteren van de Wi-Fi-router

Selecteer de Wi-Fi-router van uw keus op het scherm (zie Afbeelding 9).

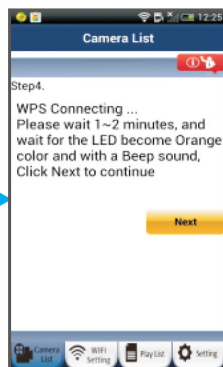
Selecteer dan het tabblad **Next** om naar de volgende stap te gaan (zie Afbeelding 10).



Afbeelding 8



Afbeelding 9



Afbeelding 10

7 IP-kindercamera maakt verbinding met Wi-Fi router

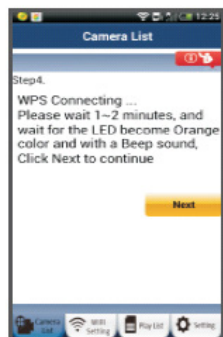
Wacht 1-2 minuten. Wanneer de IP-kindercamera verbinding heeft met de Wi-Fi-router, zal de status-LED oranje gaan branden.

Wanneer dit niet zo is zal de status-LED rood gaan knipperen. Ga terug naar stap 1 en probeer het opnieuw wanneer er iets fout gaat tijdens de installatie.

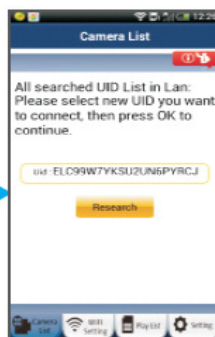
8 Selecteer het volgende tabblad na het voltooien van de installatie: **Next** (zie Afbeelding 11) en volg de aanwijzingen op.

9 Voer de naam van de camera en het wachtwoord voor de beveiliging in en selecteer het tabblad: **OK** (zie Afbeelding 13).

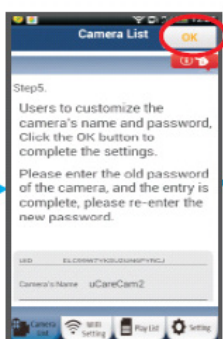
De IP-kindercamera opent nu automatisch het venster Weergave (zie Afbeelding 14).



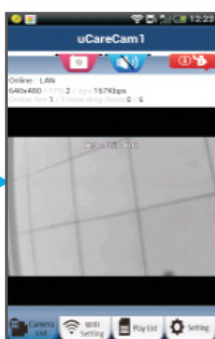
Afbeelding 11



Afbeelding 12



Afbeelding 13



Afbeelding 14

Start uw IP-kindercamera op die al een Wi-Fi verbinding heeft

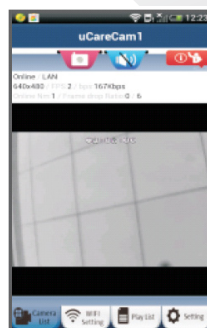
- 1 **Inschakeling**
Sluit de stroomkabel aan op de DC-ingangsaansluiting op de IP-kindercamera, en steek de stekker vervolgens in een stopcontact. De status-LED op de IP-kindercamera zal groen oplichten gedurende 15 seconden.
- 2 **Programma's laden**
De status-LED zal rood oplichten gedurende 15 seconden.

3 Zoeken naar Wi-Fi-router

De status-LED zal groen knipperen totdat de Wi-Fi-router is gevonden (tot 5 minuten). Zodra de router is gevonden, gaat de status-LED oranje branden.

Controleer de status van de Wi-Fi-router of voer de installatie opnieuw uit wanneer de IP-kindercamera geen verbinding kan maken met de Wi-Fi-router.

Selecteer in de app de cameranaam die wordt weergegeven in de cameralijst om het venster Weergave te openen (zie Afbeelding 15).



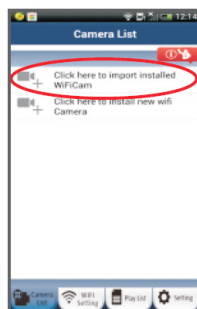
Afbeelding 15

Voeg de reeds geïnstalleerde IP-kindercamera toe aan de app

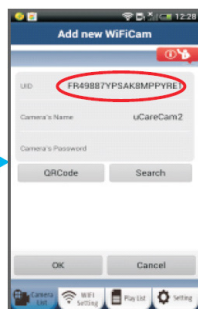
ANDROID (ga voor Apple naar: Stap 5)

- 1 Open om een IP-kindercamera toe te voegen de "uCare Cam" app  en selecteer  in de lijst met camera's (zie Afbeelding 16).
- 2 Selecteer het tabblad: **QRCode**
Uw apparaat opent nu de QR-codestand.
Opmerking: u moet een QR-codescanner geïnstalleerd hebben op uw apparaat.
- 3 Scan de QR-code die u op de achterkant van de IP-kindercamera aantreft. Na het scannen van de QR-code verschijnt de UID (Unique ID Code) op het scherm van uw apparaat (zie Afbeelding 17).
- 4 Voer een persoonlijke cameranaam en wachtwoord in en selecteer het tabblad: **OK** (zie Afbeelding 17).

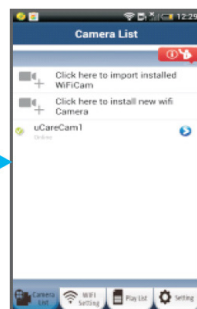
De nieuwe camera wordt nu toegevoegd aan de lijst (zie Afbeelding 18).



Afbeelding 16



Afbeelding 17



Afbeelding 18

APPLE

- 5 Open de "uCare Cam"-app. 
- 6 Selecteer in het venster Cameralijst het "+"-symbool aan de rechterbovenkant van het scherm.
- 7 Selecteer de optie "Scan camera QR code".
Opmerking: u moet een QR-codescanner geïnstalleerd hebben op uw apparaat.
- 8 Scan de QR-code die u op de achterkant van de IP-kindercamera aantreft.
- 9 De UID (Unique ID Code) verschijnt na het scannen van de QR-code.
Voer een persoonlijke cameranaam in en kies voor "DONE" aan de rechterbovenkant van het scherm.

Zie voor meer informatie over de app, de IP-kindercamera en de FAQ de VOLLEDIGE handleiding (alleen in het Engels), op de CD die geleverd wordt met dit product.

Productbeschrijving

KN-BM60

1. Microfoon
2. Lichtgevoeligheidssensor
3. Lens
4. IR-LED
5. Luidspreker
6. Antenne
7. Sleuf voor micro-SD-kaart
8. 5 V DC-ingang
9. IO alarmaansluiting
10. Ethernet aansluiting
11. Temperatuursensor



Onderkant

- Schakelaar voor Wi-Fi/Ethernet
- Aansluiting voor wandmontage
- WPS-/RESET-toets

Specificaties

Video codec:	MJPEG
Resolutie:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Framesnelheid:	1 ~ 25 fps
Beeldsensor:	CMOS
Lens:	3,6 mm
Panbereik:	300° (175° links, 175° rechts)
Tiltbereik:	110° (90° op, 20° neer)
Nachtzicht:	Maximaal 10 meter
Alarm:	Bewegingsdetectie/geluidsdetectie/e-mailalarm/melding smartphone
Flash-geheugen:	8 MB
Kaartopslag:	Tot maximaal 32 GB (niet inbegrepen)
Geluid:	2-weg (geïntegreerde microfoon en luidspreker)
Smartphone besturingssysteem:	Besturingssysteem: iOS 5.0 en hoger, Android 4.0 en hoger
Netwerkprotocol:	IPv4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP Client, NTP Client, DNS Client, SMTP Client, P2P-overdracht
Geïntegreerde netwerkinterfaces:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Draadloze beveiliging:	WEP/WPA/WPA2 draadloze versleuteling
Uitgangsvermogen draadloze zender:	16,5 dBm voor 11b, 13,5 dBm voor 11g, 13,5 dBm voor 11n (+/- 1,5 dBm)
Eigenschappen video:	Beeldformaat en -kwaliteit instelbaar, tijdstempel en tekstoverlay, flippen
Minimale verlichtingssterkte:	1 lux met IR LED (8 IR-LED's)
Beeldhoek:	Horizontaal: 39,3°, verticaal: 26,8°, diagonaal: 46,5°
Digitaal zoomen:	Maximaal 4x
3A regeling:	AGC (automatisch gestuurde versterking), AWB (automatische witbalans), AES (automatische elektronische sluitser)
Voeding:	Externe lichtnetadapter van wisselspanning naar gelijkspanning; 100 tot 240 V wisselspanning, 50/60 Hz, uitgang gelijkspanning: 5 V DC/2 A
Afmetingen (L x B x H):	91 x 91 x 124 mm
Gewicht:	286 g
Maximaal stroomverbruik:	3,25 W
Bedrijfstemperatuur:	0–40 °C (32–104 °F)
Opslagtemperatuur:	-20–70 °C (-4–158 °F)
Luchtvochtigheid:	20% tot 80% RV niet-condenserend



NEDERLANDS

Veiligheidsmaatregelen:

Dit product mag UITSLUITEND door een erkend monteur worden geopend als onderhoud is vereist. Ontkoppel de camera van het lichtnet. Stel het product niet bloot aan water of vocht

Onderhoud:

Reinig het product alleen met een droge doek.
Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuurmiddelen.

Garantie:

Eventuele wijzigingen en/of aanpassingen aan het product zullen de garantie ongeldig maken. Wij aanvaarden geen aansprakelijkheid voor schade veroorzaakt door onjuist gebruik van dit product.

Disclaimer:

Ontwerpen en specificaties kunnen zonder kennisgeving worden gewijzigd. Alle logo's, merken en productnamen zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van de respectievelijke eigenaren en worden hierbij als zodanig erkend.

Afvoer:



- Dit product is bestemd voor gescheiden inzameling bij een daartoe aangewezen verzamelpunt. Gooi dit product niet weg bij het huishoudelijk afval.
- Neem voor meer informatie contact op met de detailhandelaar of de lokale overheid die verantwoordelijk is voor het afvalbeheer.

Dit product is vervaardigd en geleverd in overeenstemming met de relevante reglementen en richtlijnen die voor alle lidstaten van de Europese Unie gelden. Het voldoet ook aan alle toepasselijke specificaties en reglementen van het land van verkoop. Op aanvraag is officiële documentatie verkrijgbaar. Inclusief, maar niet uitsluitend: Conformiteitsverklaring (en productidentiteit), materiaalveiligheidsinformatie en producttestrapport.

Wend u tot onze klantenservice voor ondersteuning:

via de website: <http://www.nedis.nl/nl-nl/contact/contact-formulier.htm>

via e-mail: service@nedis.nl

telefonisch: +31 (0)73-5993965 (tijdens kantooruren)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, NEDERLAND

Introduzione

Il monitor wireless per bambini è più di un semplice monitor per neonati, grazie alla funzione pan & tilt, consente ai genitori di fare il giro della stanza in pochi secondi, diventando la soluzione di controllo ideale durante gli anni di crescita dei propri figli. Rende possibile la visualizzazione su dispositivi smart e invia notifiche push se rileva suoni o movimenti. Per una protezione ottimale, il sensore di temperatura integrato vi terrà informati se il clima della stanza del bambino cambia. Questo monitor per bambini è facile da installare e non richiede configurazioni complicate. L'app uCare Cam, disponibile gratuitamente su Google Play e sull'App Store Apple, offre una gamma completa di funzioni affinché i genitori possano restare sempre collegati al proprio figlio ovunque e in qualsiasi momento.

- Consigliamo di leggere questo manuale prima di installare/utilizzare questo prodotto.
- Tenete questo manuale in un posto sicuro per un futuro riferimento.

Requisiti di sistema

- Dispositivo con Android 4.0 o superiore o iOS 5.0 o superiore.
- Router con funzionalità Wi-Fi.

Installazione dell'applicazione sul vostro dispositivo mobile

- 1 Scaricate l'applicazione gratuita "uCare Cam"  da Google Play o dall'App Store Apple

Dispositivo Android

Link per scaricare "uCare Cam" dal Google Play Store



Dispositivo iOS

Link per scaricare "uCare Cam" dall'App Store Apple



- 2 Una volta completata l'installazione del software, cliccate sull'icona  per lanciare l'applicazione.

Password predefinita dell'"uCare Cam": 0000

Nome amministratore: admin

Password amministratore: 0000



Figura 1

"Finestra elenco telecamere"

Esistono due opzioni per l'installazione facile del vostro monitor IP.

Installate il vostro monitor IP in MODALITÀ ROUTER

- 1 **Accensione**
Inserite il connettore dell'alimentatore CC nella porta d'ingresso dell'alimentazione del monitor IP per bambini e poi collegate l'alimentatore a una presa di corrente. Il LED di stato sul monitor IP per bambini diventerà verde per circa 15 secondi.
- 2 **Caricamento del programma**
Il LED di stato diventerà rosso e lampeggerà per circa 15 secondi.
- 3 **Modalità di connessione al router**
Attendete che il LED di stato si illumini alternativamente di rosso e di verde.
Nota:
Se il LED non diventa rosso e verde, tenete premuto il pulsante WPS/RESET per più di 10 secondi per riavviare il monitor IP per bambini.
Quando il LED di stato verde si accende e resta fisso, e il LED di stato rosso lampeggia due volte, diventando poi verde, il monitor IP per bambini è entrata in modalità RESET.
A questo punto potete rilasciare il pulsante e attendere che il LED di stato si illumini alternativamente di rosso e di verde.
ANDROID (per Apple vedi: Passo 8)
Impostate il monitor IP per bambini affinché si colleghi al router Wi-Fi
- 4 Aprite l'applicazione "uCare Cam"  e selezionate:  nella finestra con l'elenco delle telecamere (vedi Figura 1).
- 5 Nella schermata successiva toccate il pulsante: 

- 6 Poi toccate il pulsante: **Next** per andare al passo successivo (vedi Figura 2). Seguite le istruzioni nella schermata con l'elenco delle telecamere passo per passo (vedi Figura 3 e Figura 4). Inserite un nome e una password personalizzati per la telecamera (valori predefiniti: 0000). Per questioni di sicurezza, vi invitiamo a modificare la password predefinita una volta terminata la procedura di impostazione.
- 7 Fate clic sul pulsante: **OK** (vedi Figura 5). L'applicazione uCare Cam entrerà automaticamente nella finestra di osservazione (vedi Figura 6) e il LED di stato del monitor IP per bambini diventerà arancione.

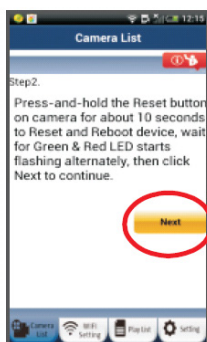


Figura 2

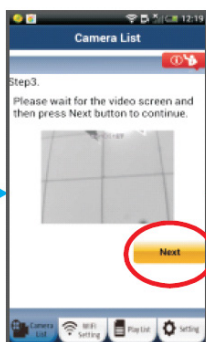


Figura 3

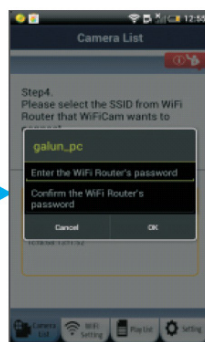


Figura 4

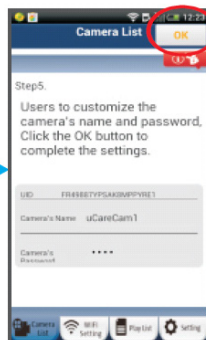


Figura 5

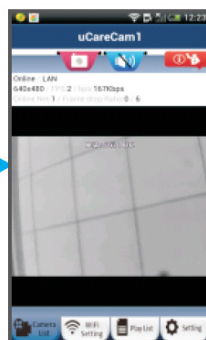


Figura 6

APPLE

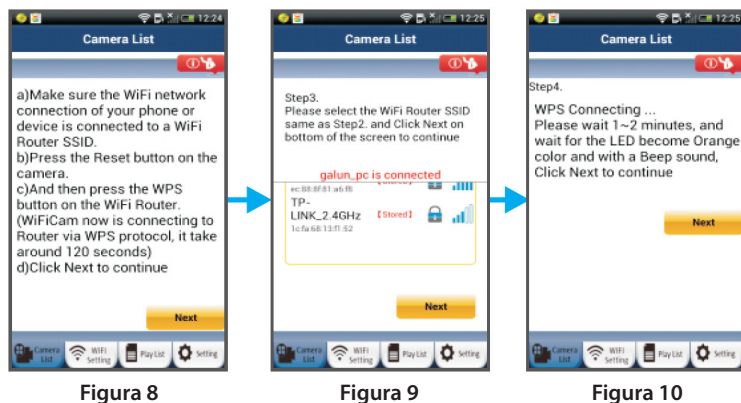
Impostate il monitor IP per bambini affinché si colleghi al router Wi-Fi

- 8 Aprite "Impostazioni" sul vostro dispositivo iOS, selezionate "Wi-Fi" e attendete la ricerca di una rete. Il nome della rete è "Wi-Fi-cam-p2p". Selezionate "Wi-Fi-cam-p2p" per effettuare la connessione.
- 9 A questo punto, aprite l'app "uCare Cam" e selezionate la scheda "Wi-Fi Connect" che si trova nella parte bassa dello schermo.
- 10 Selezionate "Router mode" e poi "Next". Inserisca qui il nome della rete Wi-Fi (SSID) e la password del suo router domestico.
- 11 Una volta ricevute queste informazioni, il monitor IP per bambini si riavvierà. Attendete che riparta e collegatevi al router Wi-Fi. Una volta stabilito il collegamento in modo corretto, il LED di stato diventerà arancione. L'operazione potrebbe richiedere fino a 5 minuti.
- 12 A questo punto, selezionate il nome della telecamera nell'app "uCare Cam" per collegarvi.
Nota: Se il LED di stato non diventa arancione, controllate il vostro router Wi-Fi e assicuratevi che il monitor IP per bambini si trovi nel raggio di ricezione del segnale. Dopodiché, ripetete procedura di impostazione.

Installare il monitor IP per bambini tramite la modalità di collegamento WPS

Se il vostro router Wi-Fi ha un pulsante WPS (Wi-Fi Protected Setup), potete utilizzarlo per impostare il monitor IP per bambini. (Dovete attivare la cifratura WPA/WPA2 sul router). Sul router Wi-Fi vedrete un pulsante con scritto "WPS". Potrebbe esserci scritto anche "QSS" o "AOSS".

- 1 **Impostazione modalità Wi-Fi - WPS**
Aprite l'applicazione "uCare Cam"  e selezionate "Wi-Fi Setting" o "Wi-Fi Connect" in basso sullo schermo.
Toccate il pulsante:  **Next**
Poi toccate il pulsante:  **WPS Setup mode** per accedere al passo 2 (vedi Figura 8).
- 2 **Entrare in modalità WPS**
Accendete il vostro monitor IP. Il LED di stato sul monitor IP per bambini diventerà verde per circa 15 secondi.
- 3 **Caricamento del programma**
Il LED di stato diventerà rosso e lampeggerà per circa 15 secondi.
- 4 **Premete il pulsante WPS sul monitor IP per bambini**
Attendete che il LED di stato si illumini alternativamente di rosso e di verde, poi tenete premuto per circa 2 secondi il pulsante WPS/RESET sul monitor IP per bambini per entrare in modalità WPS. Il LED di stato diventerà verde e lampeggerà.
- 5 **Attivate la modalità WPS del router Wi-Fi**
Premete il pulsante WPS sul router Wi-Fi
- 6 **Selezione del router Wi-Fi**
Selezionate il router Wi-Fi desiderato nella schermata (vedi Figura 9).
Poi, selezionare il pulsante  **Next** per accedere al passo successivo (vedi Figura 10).



- 7 **Il monitor IP si collega con il router Wi-Fi**
 Attendete circa 1-2 minuti. Se il monitor IP per bambini si è collegato con successo al router Wi-Fi, il LED di stato diventerà arancione.
 Altrimenti, il LED di stato diventerà rosso e lampeggerà. Se l'impostazione non ha avuto successo, tornate al punto 1 e riprovate.
- 8 Altrimenti, toccate il pulsante: **Next** (vedi Figura 11) e seguite le istruzioni.
 Ai fini della sicurezza, inserite un nome e una password per la telecamera, poi selezionate il pulsante: **OK** (vedi Figura 13).
- 9 Il monitor IP per bambini entrerà automaticamente nella schermata di osservazione (vedi Figura 14).

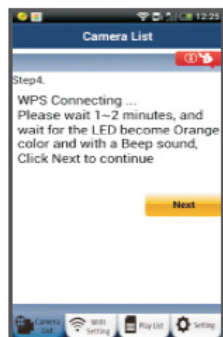


Figura 11

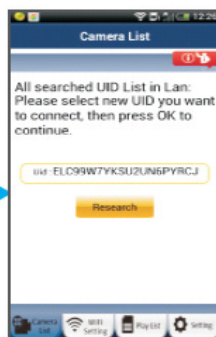


Figura 12

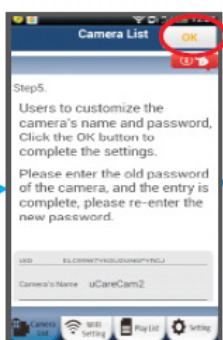


Figura 13

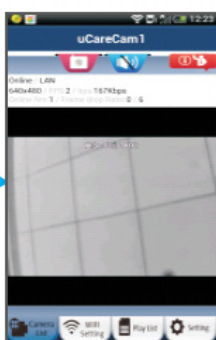


Figura 14

Monitor IP Startup con collegamento Wi-Fi completo

- 1 **Accensione**
Inserite il connettore dell'alimentatore CC nella porta d'ingresso dell'alimentazione del monitor IP per bambini e poi collegate l'alimentatore a una presa di corrente. Il LED di stato sul monitor IP per bambini diventerà verde per circa 15 secondi.
- 2 **Caricamento del programma**
Il LED di stato diventerà rosso e lampeggerà per circa 15 secondi.

- 3 **Ricerca del router Wi-Fi**
Il LED di stato diventerà verde e lampeggerà finché non viene trovato il router Wi-Fi (la procedura potrebbe richiedere fino a 5 minuti). Una volta trovato il router, il LED di stato diventerà arancione.
Se il monitor IP per bambini non riesce a collegarsi con il router Wi-Fi, controllate lo stato del router o provate con una nuova installazione.
All'interno dell'app, selezionate il nome della telecamera che compare nell'elenco telecamere e si aprirà la finestra di osservazione (vedi Figura 15).

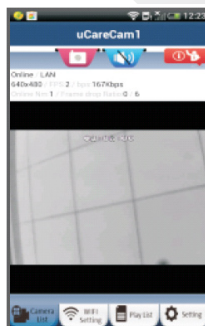


Figura 15

Aggiungete il monitor IP già installato all'applicazione

ANDROID (per Apple vedi: Passo 5)

- 1 Aprite l'applicazione "uCare Cam" e selezionate  nella schermata con l'elenco delle telecamere (vedi Figura 16) per aggiungere un monitor IP per bambini.
- 2 Toccate il pulsante: **QRCode**
Il vostro dispositivo entrerà in modalità codice QR.
Nota: dovete avere uno scanner per codici QR installato sul vostro dispositivo.
- 3 Individuate il codice QR sul retro del monitor IP per bambini e scansionatelo. Una volta scansionato il codice QR, l'UID (Unique ID code) apparirà sulla schermata del vostro dispositivo (vedi Figura 17).
- 4 Inserite un nome e una password personalizzati per la telecamera e toccate il pulsante: **OK** (vedi Figura 17).
La nuova telecamera verrà aggiunta all'elenco (vedi Figura 18).

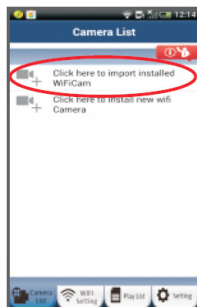


Figura 16

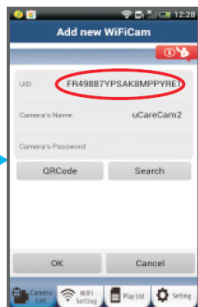


Figura 17

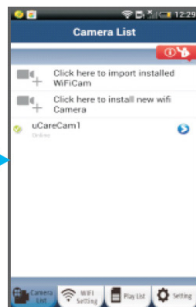


Figura 18



ITALIANO

APPLE

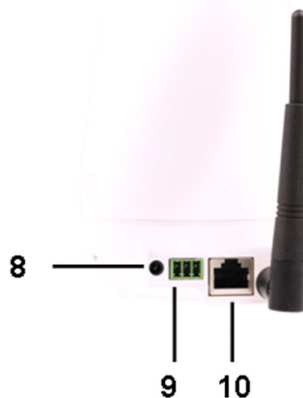
- 5 Aprite l'app "uCare Cam" .
- 6 Selezionate, nella schermata con l'elenco delle telecamere, il segno "+" in alto a destra dello schermo.
- 7 Selezionate l'opzione "Scan camera QR code".
Nota: dovete avere uno scanner per codici QR installato sul vostro dispositivo.
- 8 Individuate il codice QR sul retro del monitor IP per bambini e scansionatelo.
- 9 Una volta scansionato il codice QR, apparirà l'UID (Unique ID code).
Inserite un nome personalizzato per la telecamera e toccate "DONE" sulla parte in alto a destra dello schermo.

Per ulteriori spiegazioni sull'app, il monitor IP per bambini e le FAQ, consultate il manuale COMPLETO (solo in inglese) contenuto nel CD in dotazione con questo prodotto.

Descrizione prodotto

KN-BM60

1. Microfono
2. Sensore di intensità luminosa
3. Obiettivo
4. LED IR
5. Altoparlante
6. Antenna
7. Alloggiamento per scheda micro SD
8. Ingresso 5 V CC
9. Connettore ingresso/uscita allarme
10. Connettore Ethernet
11. Sensore temperatura



Parte inferiore

- Interruttore Wi-Fi/Ethernet
- Connessione per installazione su parete
- Pulsante WPS/RESET

Caratteristiche

Codec video:	MJPEG
Risoluzione:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Freq. fotogrammi:	1~25 fps
Sensore immagine:	CMOS
Obiettivo:	3,6 mm
Range panoramico:	300° (sinistra 175°, destra 175°)
Range di inclinazione:	110° (90° verso l'alto, 20° verso il basso)
Visione notturna:	Fino a 10 metri
Allarme:	rilevamento movimenti/rilevamento rumori/notifica di allarme via email/messaggio di notifica su smartphone
Memoria flash:	8 MB
Scheda di memoria:	Fino a 32 GB SDHC (non inclusa)
Audio:	2 vie (microfono e altoparlante integrati)
Sistema Operativo Smartphone:	Sistema Operativo: da iOS 5.0 in poi, da Android 4.0 in poi
Protocollo di rete:	IPv4, ARP, TCP, UDP, ICMP, client DHCP, client NTP, client DNS, client SMTP, trasmissione P2P
Interfacce di rete integrate:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Sicurezza wireless:	cifratura wireless WEP/WPA/WPA2
Potenza in uscita trasmissione wireless:	16,5 dBm per 11b, 13,5 dBm per 11g, 13,5 dBm per 11n (+/- 1,5 dBm)
Caratteristiche video:	qualità e dimensione dell'immagine regolabili, timbro temporale e sovrapposizione testo, ribaltamento
Illuminazione minima:	1 lux con LED with IR (8 LED IR)
Angolo di visuale:	orizzontale: 39,3°, verticale: 26,8°, diagonale: 46,5°
Zoom digitale:	fino a 4 volte
Controlli automatici:	AGC (regolatore guadagno automatico), AWB (bilanciamento del bianco automatico), AES (controllo otturatore automatico)
Alimentazione:	Alimentatore esterno con commutatore CA-CC, 100-240 V CA, 50/60 Hz, uscita presa CC: 5 V CC/2 A
Dimensioni (L x P x A):	91 x 91 x 124 mm
Peso:	286 g
Massimo consumo energetico:	3,25 W
Temperatura operativa:	0-40 °C (32-104 °F)
Temperatura di conservazione:	-20-70 °C (-4-158 °F)
Umidità:	da 20% a 80% di umidità relativa senza condensa

Precauzioni di sicurezza:

Questo prodotto deve essere aperto SOLO da un tecnico autorizzato quando è necessaria la manutenzione. Scollegare il prodotto dalla rete di alimentazione. Non esporre l'apparecchio ad acqua o umidità

Manutenzione:

Pulire il prodotto solo con un panno asciutto.
Non utilizzare solventi detergenti o abrasivi.

Garanzia:

Qualsiasi modifica e/o cambiamento al prodotto annullerà la garanzia. Non si accettano responsabilità per danni causati da un uso non corretto di questo prodotto.

Dichiarazione di non responsabilità:

Il design e le caratteristiche tecniche sono soggetti a modifica senza necessità di preavviso. Tutti i marchi, loghi e nomi dei prodotti sono marchi commerciali o registrati dei rispettivi titolari e sono riconosciuti come tali in questo documento.

Smaltimento:

- Questo prodotto è soggetto a raccolta differenziata nei punti di raccolta appropriati. Non smaltire dispositivi elettronici con i rifiuti domestici.
- Per maggiori informazioni, contattare il rivenditore o le autorità locali responsabili per la gestione dei rifiuti.

Il presente prodotto è stato realizzato e fornito in conformità a tutte le norme e le direttive vigenti, con validità in tutti gli stati membri della Comunità Europea. Inoltre è conforme alle specifiche e alle normative applicabili nel paese in cui è stato venduto. La documentazione ufficiale è disponibile su richiesta. Essa include a titolo esemplificativo ma non limitativo: Dichiarazione di conformità (e di identità del prodotto), scheda di sicurezza dei materiali, rapporto di prova del prodotto.

Contattare il nostro servizio clienti per assistenza:

tramite il nostro sito web: <http://www.nedis.it/it-it/contatti/modulo-contatto.htm>

tramite e-mail: service@nedis.com

tramite telefono: +31 (0)73-5993965 (in orario di ufficio)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, Paesi Bassi

Introducción

El monitor inalámbrico para niños, más que un simple monitor para bebé con función de desplazamiento vertical y horizontal, permite a los padres observar toda la habitación en segundos y convierte este producto en la solución de monitorización perfecta durante los años de crecimiento de su hijo. Facilita la visualización remota desde dispositivos móviles inteligentes y envía una notificación push y/o un correo electrónico en caso de detectar cualquier movimiento o sonido. Para una protección óptima, el sensor de temperatura incorporado le avisará si cambian las condiciones ambientales en la habitación del niño. El monitor para niños es fácil de configurar y no requiere ajustes complicados. La aplicación uCare Cam, disponible de forma gratuita en Google Play y en la App Store de Apple, le ofrece un amplio abanico de funciones que permite a los padres mantener una conexión segura con su hijo en cualquier momento y en cualquier lugar.

- Recomendamos que lea este manual antes de instalar/usar este producto.
- Guarde este manual en lugar seguro para futuras consultas.

Requisitos del sistema

- El dispositivo funciona con Android 4.0 y hasta iOS 5.0 y superior.
- Router con Wi-Fi.

Instalación de la aplicación en su dispositivo móvil

- 1 Descargue la aplicación "uCare Cam"  desde Google Play la Apple App Store

Dispositivo Android

Enlace de descarga de "uCare Cam" de Google Play Store



Dispositivo iOS

Enlace de descarga de "uCare Cam" en la App Store Apple



- 2 Una vez que se ha completado la instalación del software, haga clic en el icono  para ejecutar la aplicación.

Contraseña por defecto de "uCare Cam": 0000

Nombre del Administrador: admin

Contraseña del Administrador: 0000



Figura 1

"Ventana de lista de cámaras"

Existen dos opciones para continuar la sencilla instalación de su monitor IP para bebés y niños.

Instalar su monitor IP para bebés y niños con el MODO ROUTER

- 1 **Encendido**
Conecte el conector del adaptador de alimentación CC en el puerto de entrada CC del monitor IP para bebés y niños y posteriormente conecte el adaptador de alimentación a la toma de corriente. El LED de estado del monitor IP para bebés y niños cambiará al color verde durante aproximadamente 15 segundos.

- 2 **Carga de programas**
El LED de estado parpadeará en rojo durante aproximadamente 15 segundos.

- 3 **Modo enlace de router**
Espere a que el color del LED de estado alterne entre los colores rojo y verde.

Nota:

En caso de que el LED no se encienda en los colores rojo y verde, pulse el botón WPS/ REINICIO durante más de 10 segundos para reiniciar el monitor IP para bebés y niños. Cuando se ilumine el LED de estado en color verde y se mantenga, después el LED de estado rojo parpadea dos veces, tras lo cual cambia a verde; el monitor IP para bebés y niños habrá entrado en el estado de REINICIO. En este momento, puede soltar el botón y esperar hasta que el LED de estado alterne entre rojo y verde.

ANDROID (para Apple vaya a: Paso 8)

Configurar el monitor IP para bebés y niños para conectarlo al router Wi-Fi

- 4 Abra la aplicación "uCare Cam"  y seleccione:  en la pantalla de la ventana de la lista de cámaras (vea Figura 1).
- 5 En la siguiente pantalla, seleccione la pestaña: 

- 6 Posteriormente, seleccione la pestaña: **Next** para continuar al siguiente paso (vea Figura 2).
Siga paso a paso las instrucciones de la ventana de la lista de cámaras (vea Figura 3 y Figura 4). Por favor, introduzca el nombre personal de la cámara y la contraseña (por defecto 0000).
Se le anima a que cambie la contraseña por defecto tras la configuración por motivos de seguridad.
- 7 Haga clic en la pestaña: **OK** (véase Figura 5). La uCare Cam entrará automáticamente en la ventana de visionado (véase Figura 6) y el LED de estado del monitor IP para bebés y niños se volverá de color naranja.



Figura 2

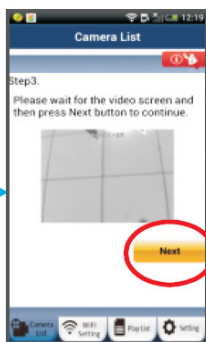


Figura 3

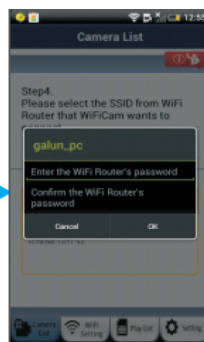


Figura 4

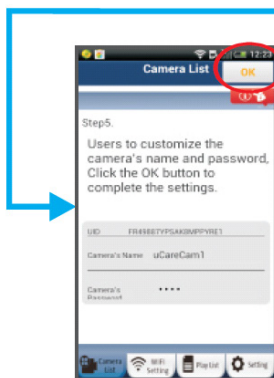


Figura 5

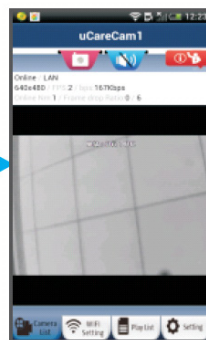


Figura 6

APPLE

Configurar el monitor IP para bebés y niños para conectarlo al router Wi-Fi

- 8 Abra "Settings" en su dispositivo iOS y seleccione "Wi-Fi" y déjelo que busque una red. La red será "Wi-Fi-cam-p2p". Seleccione "Wi-Fi-cam-p2p" para conectarse.
- 9 Ahora, abra la aplicación "uCare Cam" y seleccione la pestaña situada en la parte inferior de la pantalla que dice "Wi-Fi Connect".
- 10 Seleccione "Router mode", y después "Next". Introduzca aquí el nombre de la red Wi-Fi (SSID) y la contraseña de su router doméstico.
- 11 Una vez que el monitor IP para bebés y niños reciba esta información, se reiniciará. Por favor, espere a que se inicie y conéctela a su router Wi-Fi. Cuando se conecte con éxito, el color del LED de estado cambiará a naranja. Puede tardar hasta 5 minutos.
- 12 Posteriormente, seleccione el nombre de la cámara en la aplicación "uCare Cam" para conectarla.

Nota: Si el color del LED de estado de la cámara no cambia a naranja, por favor, compruebe su router Wi-Fi y asegúrese que el monitor IP para bebés y niños se encuentra dentro del área de señal del router Wi-Fi. Posteriormente vuelva a intentar esta configuración.

Instalar el monitor IP para bebés y niños mediante el modo de conexión WPS

Si el router Wi-Fi dispone de un botón WPS (Configuración Protegida de Wi-Fi), puede usarlo para configurar el monitor IP para bebés y niños. (Debe activar la encriptación WPA/WPA2 en el router). En el router Wi-Fi, verá un botón llamado "WPS". También puede llamarse "QSS" o "AOSS"

- 1 **Configurar el modo Wi-Fi - WPS**
Abra la aplicación "uCare Cam"  y seleccione "Wi-Fi Settings" o "Wi-Fi Connect" en la parte inferior de la pantalla.
Seleccione la pestaña: **Next**
Posteriormente, seleccione la pestaña: **WPS Setup mode** para continuar con el paso 2 (vea Figura 8).
- 2 **Entrar en modo WPS**
Encienda su monitor IP para bebés y niños. El LED de estado del monitor IP para bebés y niños estará de color verde durante aproximadamente 15 segundos.
- 3 **Carga de programas**
El LED de estado parpadeará en rojo durante aproximadamente 15 segundos.
- 4 **Pulse el botón WPS del monitor IP para bebés y niños**
Espere a que el LED de estado parpadee entre rojo y verde; posteriormente, pulse y mantenga pulsado el botón WPS/REINICIO del monitor IP para bebés y niños durante aproximadamente 2 segundos para entrar en modo WPS. El LED de estado parpadeará en verde.
- 5 **Entrar en modo WPS en el router Wi-Fi**
Pulse el botón WPS en el router Wi-Fi

6 Seleccionar el router Wi-Fi

Seleccione el router Wi-Fi que desee en la pantalla (vea Figura 9).

A continuación seleccione la pestaña **Next** para continuar con el siguiente paso (vea Figura 10).



Figura 8

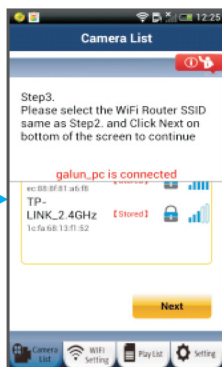


Figura 9

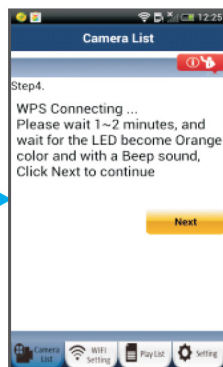


Figura 10

7 El monitor IP para bebés y niños se conecta al router Wi-Fi

Espere aproximadamente durante 1-2 minutos. Si el monitor IP para bebés y niños se conecta con éxito al router Wi-Fi, el LED de estado cambiará a color naranja.

En caso contrario, el LED de estado parpadeará en rojo. Si la configuración no tiene éxito, rogamos vuelva al paso 1 y vuelva a intentarlo.

8 Si tiene éxito, seleccione la pestaña: **Next** (vea Figura 11), y siga las instrucciones.

Por favor, introduzca un nombre de cámara y la contraseña de seguridad, y seleccione la pestaña: **OK** (véase Figura 13).

9 El monitor IP para bebés y niños entrará de forma automática en la pantalla de visionado (véase Figura 14).

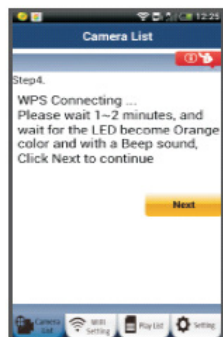


Figura 11

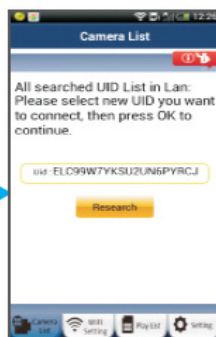


Figura 12

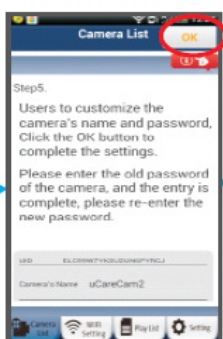


Figura 13

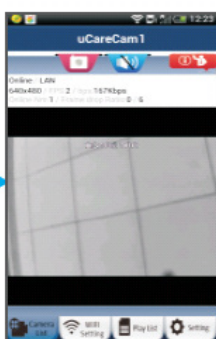


Figura 14

Iniciar el monitor IP para bebés y niños que ya cuenta con conexión Wi-Fi

- 1 **Encendido**
Conecte el conector del adaptador de alimentación CC en el puerto de entrada CC del monitor IP para bebés y niños y posteriormente conecte el adaptador de alimentación a la toma de corriente. El LED de estado del monitor IP para bebés y niños cambiará al color verde durante aproximadamente 15 segundos.
- 2 **Carga de programas**
El LED de estado parpadeará en rojo durante aproximadamente 15 segundos.

- 3 **Buscar el router Wi-Fi**
El LED de estado parpadeará en verde hasta que se encuentre el router Wi-Fi (hasta 5 minutos). Una vez se encuentre el router, el LED de estado se volverá naranja.

Si el monitor IP para bebés y niños no puede conectarse al router Wi-Fi, rogamos compruebe el estado del router Wi-Fi o vuelva a instalarlo.

En la aplicación, seleccione el nombre de la cámara que se muestra en la Lista de cámaras y se abrirá la ventana de visionado (véase Figura 15).

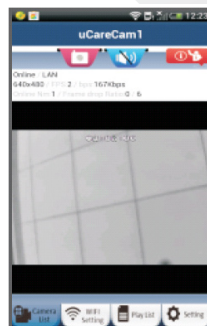


Figura 15

Añadir a la aplicación un monitor IP para bebés y niños ya instalado

ANDROID (para Apple vaya a: Paso 5)

- 1 Abra la aplicación "uCare Cam" y seleccione  en la ventana de la lista de cámaras (vea Figura 16) para añadir un monitor IP para bebés y niños.
- 2 Seleccione la pestaña: **QRCode**
El dispositivo entrará ahora en el modo código QR.
Nota: es necesario que disponga de un escáner de códigos QR instalado en su dispositivo.
- 3 Localice el código QR situado en la parte posterior lateral del monitor IP para bebés y niños y escanee el código QR. Tras escanear el código QR, aparecerá el UID (Código ID único) en la pantalla de su dispositivo (véase Figura 17).
- 4 Introduzca el nombre personal de la cámara y la contraseña y seleccione la pestaña: **OK** (véase Figura 17).

La nueva cámara se añadirá a la lista (véase Figura 18).

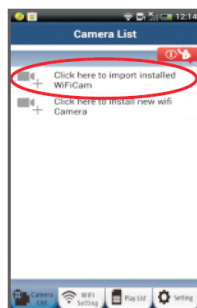


Figura 16

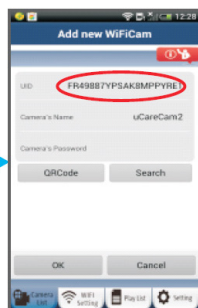


Figura 17

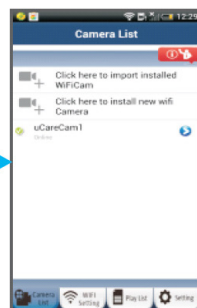


Figura 18



ESPAÑOL

APPLE

- 5 Abra la aplicación "uCare Cam" .
- 6 Seleccione, en la ventana de la lista de la cámara, el signo "+" en la esquina superior derecha de la pantalla.
- 7 Seleccione la opción "Scan camera QR code".
Nota: es necesario que disponga de un escáner de códigos QR instalado en su dispositivo.
- 8 Localice el código QR situado en la parte posterior lateral del monitor IP para bebés y niños y escanee el código QR.
- 9 Tras escanear el código QR, aparecerá el UID (Código ID único).
Introduzca el nombre personal de la cámara y seleccione "DONE", en la esquina superior derecha de la pantalla.

Para más información acerca de la aplicación, del monitor IP para bebés y niños y las preguntas frecuentes, rogamos consulte el manual COMPLETO (sólo en inglés) en el CD que se incluye con este producto.

Descripción del producto

KN-BM60

1. Micrófono
2. Sensor de intensidad de luz
3. Lente
4. LED de infrarrojos
5. Altavoz
6. Antena
7. Ranura para tarjeta Micro SD
8. Entrada CC de 5 V
9. Conector de E/S de alarma
10. Conector Ethernet
11. Sensor de temperatura



Inferior

- Interruptor Wi-Fi/Ethernet
- Conexión para montaje en pared
- Botón WPS/REINICIO



Especificaciones

Códec de vídeo:	MJPEG
Resolución:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Frecuencia de fotogramas:	1~25 fps
Sensor de imagen:	CMOS
Lentes:	3,6 mm
Rango horizontal:	300° (175° izquierda, 175° derecha)
Rango vertical:	110° (90° arriba, 20° abajo)
Visión nocturna:	hasta 10 metros
Alarma:	Detección de movimiento/fallo de sonido/alarma por correo electrónico/mensaje de notificación en el smartphone
Memoria flash:	8 MB
Almacenamiento de tarjeta:	SDHC hasta 32 GB (no incluida)
Audio:	2 vías (micrófono y altavoz integrados)
Sistema Operativo del smartphone:	Sistema operativo: iOS 5.0 y superior, Android 4.0 y superior
Protocolo de red:	IPv4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP Cliente, NTP Cliente, DNS Cliente, SMTP Cliente, transmisión P2P
Interfaces de red incorporadas:	WLAN 802.11b/g/n, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Seguridad inalámbrica:	Encriptación inalámbrica WEP/WPA/WPA2
Potencia de salida de transmisión inalámbrica:	16,5 dBm para 11b, 13,5 dBm para 11g, 13,5 dBm para 11n (+/- 1,5 dBm)
Funciones de vídeo:	Tamaño y calidad de imagen ajustables, rótulo de hora y superposición de texto, Rotación
Iluminación mínima:	1 lux con LED IR (8 LEDs IR)
Ángulo de visión:	Horizontal: 39,3°, Vertical: 26,8°, Diagonal: 46,5°
Zoom digital:	Hasta 4 aumentos
Control 3A:	AGC (control de ganancia automática), AWB (balance de blancos automático), AES (obturador automático electrónico)
Alimentación:	Adaptador de corriente externo con conmutación de CA a CC, 100 a 240 V CA, 50/60 Hz, conector de salida CC: 5 V CC/2 A
Dimensiones (An x D x Al):	91 x 91 x 124 mm
Peso:	286 g
Consumo máximo de energía:	3,25 W
Temperatura de funcionamiento:	0-40 °C (32-104 °F)
Temperatura de almacenamiento:	-20-70 °C (-4-158 °F)
Humedad:	de 20% a 80% de HR sin condensación

Precauciones de seguridad:

Este producto SOLO debe abrirlo un técnico autorizado cuando sea necesaria su reparación. Desconecte el producto de la alimentación. No exponga el contestador al agua o a la humedad.

Mantenimiento:

Limpie el producto solo con un paño seco.

No utilice disolventes de limpieza ni productos abrasivos.

Garantía:

Cualquier cambio y/o modificación del producto anulará la garantía. No podemos asumir ninguna responsabilidad por ningún daño debido a un uso incorrecto de este producto.

Exención de responsabilidad:

Las ilustraciones y las especificaciones podrán sufrir cambios sin previo aviso. Todas las marcas de logotipos y nombres de productos constituyen patentes o marcas registradas a nombre de sus titulares correspondientes, reconocidos como tal.

Eliminación:

- Este producto está diseñado para desecharlo por separado en un punto de recogida adecuado. No se deshaga de este producto con la basura doméstica.
- Para obtener más información, póngase en contacto con el vendedor o la autoridad local responsable de la eliminación de residuos.

Este producto se ha fabricado y distribuido de conformidad con todas las normativas y directivas relevantes, válidas para todos los estados de la Unión Europea. También cumple con todas las especificaciones y normativas en el país en el cual se comercializa.

Prevía solicitud, podremos proporcionarle la documentación formal. Esta documentación incluye, entre otros: Declaración de conformidad (e identidad del producto), hoja de datos de seguridad del material, informe sobre las pruebas realizadas al producto.

Póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente para obtener información adicional:

por medio de nuestro sitio web: <http://www.nedis.es/es-es/contacto/formulario-de-contacto.htm>

enviando un correo electrónico: service@nedis.com

o llamando por teléfono: +31 (0)73-5993965 (en horario de oficina)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, PAÍSES BAJOS



PORTUGUÊS

Introdução

O monitor de crianças sem fios é mais do que um simples monitor de bebés. Com função de rotação e inclinação, permite aos pais verificar todo o quarto em segundos e faz deste produto uma solução de monitorização perfeita durante os anos de crescimento dos seus filhos. Facilita a visualização remota em dispositivos inteligentes e enviará um e-mail e/ou notificação se detectar algum movimento ou som. Para uma protecção óptima, o sensor de temperatura incorporado avisará se houver alterações no ambiente do quarto da criança. O monitor de crianças é fácil de instalar e não requer uma configuração complexa. A aplicação uCare Cam, disponível gratuitamente na Google Play e na Apple App Store, oferece um conjunto completo de funcionalidades que permitem aos pais manter uma ligação segura com os seus filhos em qualquer momento e em qualquer lugar.

- Recomendamos que leia este manual antes de instalar/utilizar este produto.
- Guardar este manual num local seguro para referência futura.

Requisitos de sistema

- Dispositivo com Android 4.0 e superior ou com iOS 5.0 e superior.
- Router com Wi-Fi.

Instalação da Aplicação no seu dispositivo móvel

1

Descarregue a aplicação "uCare Cam"  da Google Play Store ou da Apple App Store

DispositivoAndroid

Ligação para Transferência da "uCare Cam" do Google Play Store



DispositivoiOS

Ligação para transferência da "uCare Cam" da Apple App Store



- 2 Depois da conclusão da instalação do software, clique no ícone  para executar a aplicação.

Palavra-passe da "uCare Cam" predefinida: 0000
 Nome do gestor: admin
 Palavra-passe do gestor: 0000



Figura 1
 "Janela de Lista de Câmaras"

Existem duas opções para continuar a configuração fácil do seu monitor IP de bebés e crianças.

Instalar o seu monitor IP de bebés e crianças por modo de router

- 1 **Ligar**
 Ligue o conector CC do adaptador de alimentação à porta de entrada de CC do monitor IP de bebés e crianças e, em seguida, ligue o adaptador de alimentação a uma tomada de parede. O LED de estado do monitor IP de bebés e crianças apresentará uma luz verde durante cerca de 15 segundos.
- 2 **Programar Carregamento**
 O LED de estado na câmara IP acenderá uma luz vermelha durante cerca de 15 segundos.
- 3 **Modo de Ligação do Router**
 Aguarde até a cor do LED de estado alternar entre vermelho e verde.
 Nota:
 Se o LED não acender uma luz vermelha nem verde, prima o botão WPS/Repôr, durante mais de 10 segundos, para reiniciar o monitor IP de bebés e crianças. Quando a luz verde do LED de estado acender e ficar acesa e, em seguida, a luz vermelha do LED de estado piscar duas vezes e mudar para verde, significa que o monitor IP de bebés e crianças entrou no estado REPÔR. Nesta altura, pode libertar o botão e, em seguida, aguardar até o LED de estado alternar entre vermelho e verde.
ANDROID (para a Apple, vá para: Passo 8)
Defina o monitor IP de bebés e crianças para ligar ao Router Wi-Fi
- 4 Abra a Aplicação "uCare Cam"  e seleccione:  no ecrã da Janela de Lista de Câmaras (ver Figura 1).
- 5 No ecrã seguinte seleccione o separador: **Router mode**

- 6 Em seguida, seleccione o separador: **Next** para ir para o passo seguinte (ver Figura 2).
Siga as instruções na Janela de Lista de Câmaras, passo a passo (ver Figura 3 e Figura 4).
Introduza uma palavra-passe e nome de câmara pessoal (a predefinição é 0000).
Por motivos de segurança, recomendamos que altere a palavra-passe predefinida após a configuração.
- 7 Clique no separador: **OK** (ver Figura 5). A uCare Cam entrará automaticamente na janela de visualização (consulte a Figura 6) e o LED de estado do monitor IP de bebés e crianças apresentará uma cor laranja.

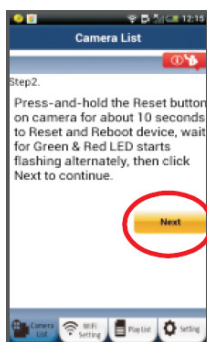


Figura 2

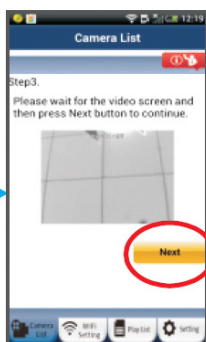


Figura 3

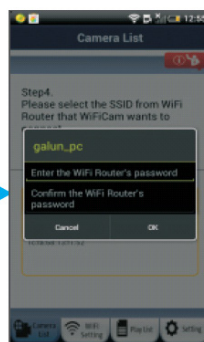


Figura 4

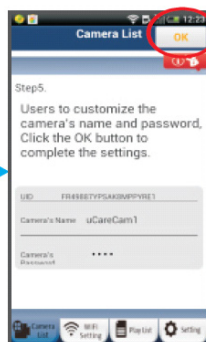


Figura 5

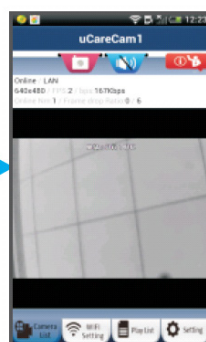


Figura 6

APPLE**Defina o monitor IP de bebés e crianças para ligar ao router Wi-Fi**

- 8 Abra o menu "Settings" no seu dispositivo iOS, seleccione "Wi-Fi" e permita que o dispositivo procure uma rede. A rede será "Wi-Fi-cam-p2p". Seleccione "Wi-Fi-cam-p2p" para ligar.
- 9 Agora, abra a aplicação "uCare Cam" e seleccione o separador, na parte inferior do ecrã, que indica "Wi-Fi Connect".
- 10 Seleccione "Router mode" e, em seguida, "Next". Introduza aqui a palavra-passe e o nome (SSID) da rede Wi-Fi do seu router de casa.
- 11 Depois de o monitor IP de bebés e crianças receber estas informações, reiniciará. Aguarde que reinicie e ligue-a ao seu router Wi-Fi. Quando estiver ligada com êxito, a cor do LED de estado mudará para laranja. Poderá demorar até 5 minutos.
- 12 Em seguida, seleccione o nome da câmara na aplicação "uCare Cam" para ligar.
Nota: Se a cor do LED de estado não mudar para laranja, verifique o seu router Wi-Fi e certifique-se de que o monitor IP de bebés e crianças está dentro da área de sinal do mesmo. Em seguida, tente executar novamente a configuração.

Instalar o seu monitor IP de bebés e crianças por modo de ligação WPS

Se o seu router Wi-Fi possuir um botão WPS (Configuração Protegida por Wi-Fi), poderá utilizá-lo para configurar o monitor IP de bebés e crianças. (Tem de activar a encriptação WPA/WPA2 no Router). No router Wi-Fi, verá um botão com a etiqueta "WPS". Também poderá ter a etiqueta "QSS" ou "AOSS".

- 1 **Configurar modo Wi-Fi – WPS**
Abra a aplicação "uCare Cam"  e seleccione "Wi-Fi Setting" ou "Wi-Fi Connect" na parte de baixo do ecrã.
Selecione o separador: 
Em seguida, seleccione o separador:  para ir para o Passo 2 (ver Figura 8).
- 2 **Entrar no modo WPS**
Ligue o seu monitor IP de bebés e crianças. O LED de estado no monitor IP de bebés e crianças apresentará uma luz verde durante 15 segundos.
- 3 **Programar Carregamento**
O LED de estado na câmara IP acenderá uma luz vermelha durante cerca de 15 segundos.
- 4 **Prima o botão WPS no seu monitor IP de bebés e crianças**
Aguarde até o LED de estado começar a piscar entre vermelho e verde e, em seguida, mantenha o botão WPS/REPÔR premido no seu monitor IP de bebés e crianças durante cerca de 2 segundos para entrar no modo WPS. O LED de estado ficará a piscar uma luz verde.
- 5 **Entrar no modo WPS no router Wi-Fi**
Prima o botão WPS no router Wi-Fi

- 6** **Seleção do router Wi-Fi**
 Selezionare o router Wi-Fi no ecrã (ver Figura 9).

Depois seleccione o separador **Next** para ir para o passo seguinte (ver Figura 10).



Figura 8

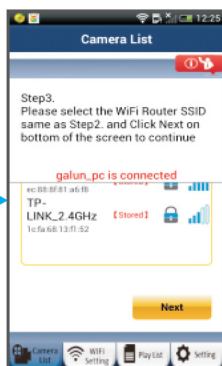


Figura 9

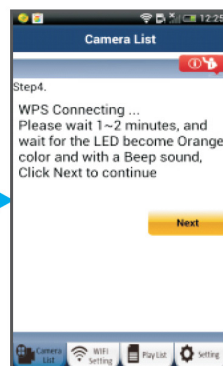


Figura 10

- 7** **O monitor IP de bebés e crianças liga-se ao router Wi-Fi**
 Aguarde cerca de 1-2 minutos. Se o monitor IP de bebés e crianças estiver ligado com êxito ao router Wi-Fi, o LED de estado apresentará uma cor laranja.

Caso contrário, o LED de estado piscará uma luz vermelha. Se a configuração não tiver êxito, regresse ao Passo 1 e tente novamente.

- 8** Se tiver êxito, seleccione o separador: **Next** (ver Figura 11), e siga as instruções. Introduza o nome da câmara e a palavra-passe por segurança e seleccione o separador: **OK** (ver Figura 13).

- 9** O monitor IP de bebés e crianças entrará automaticamente no ecrã de visualização (consulte a Figura 14).

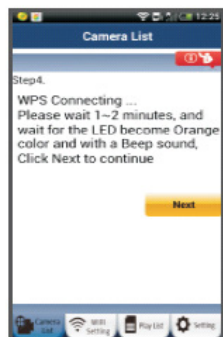


Figura 11

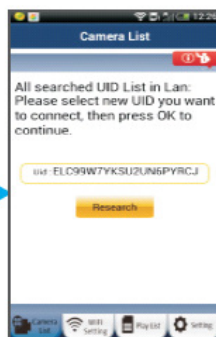


Figura 12

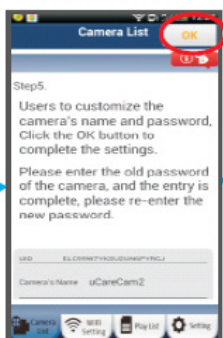


Figura 13

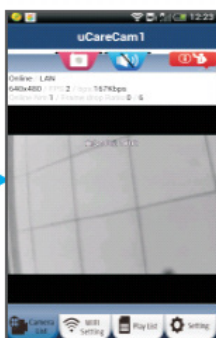


Figura 14

Iniciar o monitor IP de bebés e crianças que já tenha completado a ligação Wi-Fi

1 Ligar

Ligue o conector CC do adaptador de alimentação à porta de entrada de CC do monitor IP de bebés e crianças e, em seguida, ligue o adaptador de alimentação a uma tomada de parede. O LED de estado do monitor IP de bebés e crianças apresentará uma luz verde durante cerca de 15 segundos.

2

Programar Carregamento

O LED de estado na câmara IP acenderá uma luz vermelha durante cerca de 15 segundos.

- 3 **Procurar Router Wi-Fi**
O LED de estado piscará uma luz verde até o router Wi-Fi ser encontrado (até 5 minutos). Quando o router for encontrado, o LED de estado apresentará uma cor laranja.
Se o monitor IP de bebés e crianças não conseguir ligar ao router Wi-Fi, verifique o estado do router Wi-Fi ou instale-o novamente.
Na aplicação, seleccione o nome da câmara que é apresentado na Lista de Câmaras para abrir a janela de visualização (consulte a Figura 15).

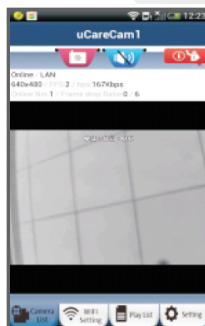


Figura 15

Adicionar o monitor IP de bebés e crianças já instalado à aplicação

ANDROID (para a Apple, vá para: Passo 5)

- 1 Abra a Aplicação “uCare Cam” e seleccione no ecrã Janela de Lista de Câmaras (ver Figura 16) para adicionar um monitor IP de bebés e crianças.
- 2 Seleccione o separador: **QRCode**
O seu dispositivo entrará agora no modo de código QR.
Nota: necessita de ter um digitalizador de código QR instalado no seu dispositivo.
- 3 Localize o código QR na parte posterior do monitor IP de bebés e crianças e digitalize-o. Após a digitalização do código QR, o UID (código de ID Exclusivo) aparece no ecrã do seu dispositivo (consulte a Figura 17).
- 4 Introduza uma palavra-passe e nome da câmara pessoal e seleccione o separador: **OK** (ver Figura 17).

A nova câmara será adicionada à lista (consulte a Figura 18).

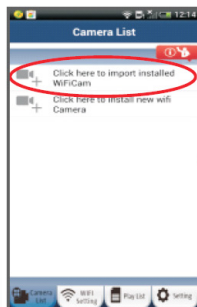


Figura 16

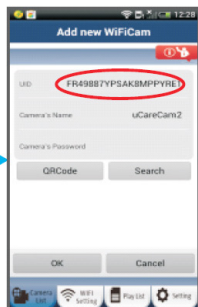


Figura 17

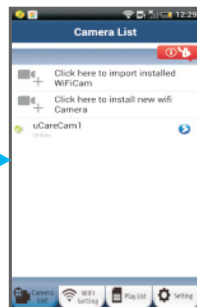


Figura 18



PORTUGUÊS

APPLE

- 5 Abra a Aplicação "uCare Cam" .
- 6 Na janela de lista de câmaras, seleccione o sinal "+" na parte superior direita do ecrã.
- 7 Seleccione a opção "Scan camera QR code".
Nota: necessita de ter um digitalizador de código QR instalado no seu dispositivo.
- 8 Localize o código QR na parte posterior do monitor IP de bebés e crianças e digitalize-o.
- 9 O UID (código de ID Exclusivo) será apresentado depois de digitalizar o código QR. Introduza um nome de câmara pessoal e seleccione "DONE" na parte superior direita do ecrã.

Para obter mais explicações sobre a aplicação, o monitor IP de bebés e crianças e as Perguntas Mais Frequentes, consulte o manual COMPLETO (Só versão em inglês) no CD fornecido com este produto.

Descrição do produto

KN-BM60

1. Microfone
2. Sensor de intensidade da luz
3. Objectiva
4. LED IV
5. Altifalante
6. Antena
7. Ranhura para cartões Micro SD
8. Entrada CC de 5 V
9. Conector de alarme IO
10. Conector Ethernet
11. Sensor de temperatura



Base

- Interruptor Wi-Fi/Ethernet
- Conexão para instalação de parede
- Botão WPS/REPÖR



Especificações

Codec vídeo:	MJPEG
Resolução:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Velocidade de imagem:	entre 1 e 25 fps
Sensor de imagem:	CMOS
Objectiva:	3,6 mm
Amplitude de rotação:	300° (175° esquerda, 175° direita)
Amplitude de inclinação:	110° (90° para cima, 20° para baixo)
Visão nocturna:	Até 10 metros
Alarme:	Deteção de movimento/deteção de som/ Email de alarme/mensagem de notificação no Smartphone
Memória flash:	8 MB
Armazenamento do cartão:	Até 32 GB SDHC (não incluído)
Áudio:	Microfone e altifalante integrado bidireccional
Sistema operativo do Smartphone:	Sistema operativo: iOS 5.0 e mais recente e, Android 4.0 e mais recente
Protocolo de rede:	IPV4, ARP, TCP, UDP, ICMP, cliente DHCP, cliente NTP, cliente DNS, cliente SMTP, transmissão P2P
Interfaces de rede integradas:	WLAN 802.11b/g/n, LAN Ethernet RJ-45, Base-T 10/100
Segurança sem fios:	Encriptação sem fios WEP/WPA/WPA2
Potência de saída na transmissão sem fios:	16,5 dBm para 11b, 13,5 dBm para 11g, 13,5 dBm para 11n (+/- 1,5 dBm)
Características vídeo:	Tamanho e qualidade de imagem ajustáveis, registo de hora e sobreposição de texto, inversão
Iluminação mínima:	1 lux com LED IV (8 LEDs IV)
Ângulo de visualização:	Horizontal: 39,3°, vertical: 26,8°, diagonal: 46,5°
Zoom digital:	Até 4x
Controlo 3A:	AGC (Controlo Automático de Ganho), AWB (Equilíbrio Automático de Brancos), AES (Obturador Electrónico Automático)
Alimentação:	Transformador CA-para-CC externo, CA de 100 a 240 V, 50/60 Hz, saída da tomada CC: CC de 5 V/2 A
Dimensões (L x C x A):	91 x 91 x 124 mm
Peso:	286 g
Consumo máximo de energia:	3,25 W
Temperatura de funcionamento:	0 a 40 °C (32 a 104 °F)
Temperatura de armazenamento:	-20 a 70 °C (-4 a 158 °F)
Humidade:	HR de 20% a 80% sem condensação

Precauções de segurança:

Este produto SÓ deve ser aberto por um técnico autorizado sempre que for necessária qualquer reparação. Desligue o produto da alimentação. Não expor o produto à água ou humidade

Manutenção:

Limpar o produto apenas com um pano seco.
Não utilizar solventes de limpeza ou produtos abrasivos.

Garantia:

Quaisquer alterações e/ou modificações no produto anularão a garantia. Não nos podemos responsabilizar por qualquer dano causado pelo uso incorrecto deste produto.

Exclusão de responsabilidade:

Os designs e as especificações estão sujeitos a alteração sem aviso. Todos os logótipos, marcas e nomes dos produtos são marcas comerciais ou marcas registadas dos respectivos proprietários e são reconhecidas como tal neste documento.

Eliminação:

- Este produto deve ser eliminado separadamente num ponto de recolha apropriado. Não eliminar este produto juntamente com o lixo doméstico.
- Para obter mais informações, contactar o revendedor ou o organismo local responsável pela gestão de resíduos.

Este produto foi fabricado e fornecido em conformidade com todos os regulamentos e directivas relevantes, válidos para todos os estados membros da União Europeia. Além disso, está em conformidade com todas as especificações e regulamentos aplicáveis no país de venda.

Mediante pedido, será disponibilizada documentação formal. Isto inclui, mas não se limita a: Declaração de conformidade (e identidade do produto), ficha de dados de segurança de material e relatório de teste do produto.

Contactar o nosso centro de serviço de apoio ao cliente para obter assistência:

através do Website: <http://www.nedis.pt/pt-pt/contacto/formulario-de-contacto.htm>

através de e-mail: service@nedis.com

através do telefone: +31 (0)73-5993965 (durante o horário normal de expediente)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, HOLANDA

Bevezetés

A vezeték nélküli gyermekfigyelő pásztázási és döntési funkciójának köszönhetően többet nyújt, mint egy babafigyelő, hiszen segítségével a szülők a teljes szobát másodpercek alatt ellenőrizhetik, így a készülék a növekvő gyermek figyelésére is tökéletes megoldást kínál. A készülék megkönnyíti a kép okoseszközökről történő távoli megtekintését, valamint mozgás vagy hang észlelése esetén képes e-mail üzenetet és/vagy értesítést küldeni. A beépített hőmérséklet-érzékelő az optimális védelem érdekében riasztást küld, ha a gyermek szobájának hőmérséklete megváltozik. A telepítés egyszerű, és nem igényel bonyolult beállítást. A Google Play, illetve Apple App Store áruházban elérhető uCare Cam alkalmazás funkciók teljes skáláját kínálja, amelyek lehetővé teszik a szülők számára, hogy bármikor, bárhol biztonságos kapcsolatban legyenek gyermekükkel.

- Kérjük, hogy a termék üzembe állítása/használatára előtt olvassa el ezt a használati útmutatót.
- A használati útmutatót tartsa biztonságos helyen, mert a jövőben még szüksége lehet rá.

Rendszerkövetelmények

- Android 4.0 vagy újabb, vagy iOS 5.0 vagy újabb operációs rendszerű készülék.
- Wi-Fi router.

Az alkalmazás telepítése mobil eszközre

1

Töltse le a „uCare Cam” alkalmazást  a Google Playről vagy az Apple App Store-ból

Android eszköz

„uCare Cam” letöltési hivatkozás a Google Play webáruházhoz

**iOS eszköz**

„uCare Cam” letöltési hivatkozás az Apple App Store-hoz



- 2 A letöltést követően kattintson az ikonra  az alkalmazás futtatásához.
A „uCare Cam” alapértelmezett jelszava: 0000
Kezelő neve: admin
Kezelő jelszava: 0000



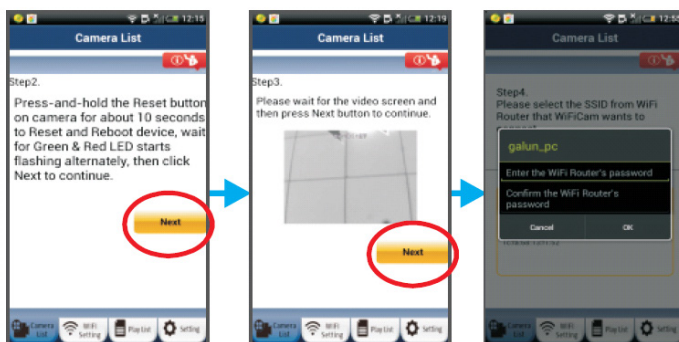
1. ábra
„Kamerajegyzék ablak”

Az IP-baba- és gyermekfigyelő beállítását kétféleképpen végezheti el.

Az IP-baba- és gyermekfigyelő telepítése ÚTVÁLASZTÓ MÓDBAN

- 1 **Bekapcsolás**
Dugaszolja a hálózati tápegység csatlakozóját az IP-baba- és gyermekfigyelő tápaljzatába, majd a tápegységet a konnektorba. Az IP-baba- és gyermekfigyelő állapotjelző LED-je kb. 15 másodpercig zölden világít.
- 2 **A program betöltése**
Az állapotjelző LED kb. 15 másodpercig pirosan villog.
- 3 **Útválasztó kapcsolat mód**
Várja meg, hogy az állapotjelző LED felváltva piros és zöld színnel világítson.
Megjegyzés:
Ha ez nem történik meg, nyomja meg 10 másodpercnél hosszabb időre a WPS/Visszaállító gombot, hogy újrainduljon az IP-baba- és gyermekfigyelő.
Az IP-baba- és gyermekfigyelő RESET (visszaállított) állapotba került, ha állapotjelző LED-je kigyullad és égve marad, majd kétszer pirosat villan, majd átmegy zöldbe. Ekkor elengedheti a gombot. Várja meg, hogy váltakozva piros és zöld fénnel világítson a LED.
ANDROID (Apple esetén folytassa ezzel: 8. lépés)
Kapcsolja össze az IP kamerát a Wi-Fi útválasztóval
- 4 Nyissa meg a „uCare Cam” alkalmazást , és válassza ezt:  a Camera List ablak képernyőjén (lásd: 1. ábra).
- 5 A következő képernyőn válassza ezt a fület: **Router mode**
- 6 Utána válassza ezt a gombot: **Next** a következő lépéshez (lásd: 2. ábra).
Kövesse lépésről lépésre a Camera List ablak utasításait (lásd: 3. ábra és 4. ábra). Írja be a személyes kamera nevét és jelszavát (alapértelmezett érték: 0000).
Kérjük, hogy a beállítás után biztonsági okokból változtassa meg az alapértelmezett jelszót.

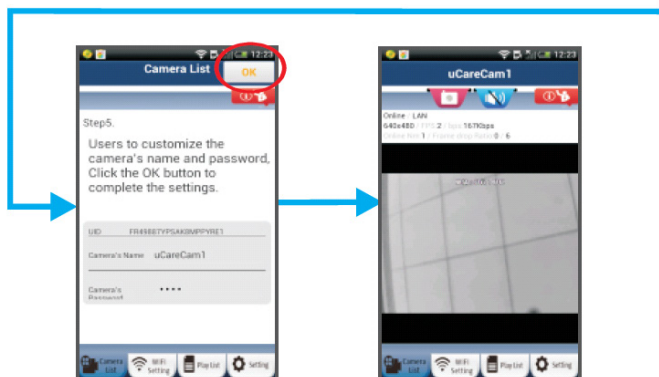
- 7 Kattintson erre a fülre: **OK** (lásd 5. ábra). A „uCare Cam” automatikusan a nézőablakba vált (lásd a 6. ábra), az IP-baba- és gyermekfigyelő állapotjelző LED-je pedig narancssárga színre vált.



2. ábra

3. ábra

4. ábra



5. ábra

6. ábra

APPLE

Kapcsolja össze az IP kamerát a Wi-Fi útválasztóval

- 8 Nyissa meg a „Settings” pontot iOS készülékén, válassza ki a Wi-Fi lehetőséget, és keresse meg vele a hálózatot. A hálózat neve: „Wi-Fi-cam-p2p”. Válassza a „Wi-Fi-cam-p2p” lehetőséget a csatlakozáshoz.
- 9 Most nyissa meg a „uCare Cam” alkalmazást, és válassza a képernyő alján a „Wi-Fi Connect” lehetőséget.
- 10 Válassza a „Router mode”, majd a „Next” lehetőséget. Itt adja meg a Wi-Fi hálózat nevét (SSID) és az otthoni router jelszavát.

- 11 Az adatok beírása után az IP-baba- és gyermekfigyelő újraindul. Várja meg, hogy ismét a Wi-Fi útválasztóra kapcsolódjon. A felkapcsolódást az állapotjelző LED narancssárga színre váltása jelzi. Ez akár 5 percbe is telhet.

- 12 Utána az összekapcsolódáshoz válassza ki a kamera nevét a „uCare Cam” alkalmazásban.

Megjegyzés: Ha az állapotjelző LED nem vált narancssárga színre, ellenőrizze a Wi-Fi útválasztót, és hogy az IP-baba- és gyermekfigyelő az útválasztó hatókörén belülre esik-e. Utána végezze el ismét a beállítást.

Az IP-baba- és gyermekfigyelő telepítése WPS kapcsolódási módban

Ha van WPS (Wi-Fi Protected Setup) gomb a Wi-Fi útválasztón, azzal is telepítheti az IP kamerát. (Az útválasztón engedélyezni kell a WPA/WPA2 titkosítást.). Keresse meg az útválasztón a „WPS” gombot. Lehet, hogy „QSS” vagy „AOSS” a felirata

- 1 **A Wi-Fi - WPS mód beállítása**

Nyissa meg a „uCare Cam” alkalmazást,  és válassza a „Wi-Fi Setting” vagy a „Wi-Fi Connect” lehetőséget a képernyő alján.

Válassza ezt a gombot:

Next

Utána válassza ezt a gombot:  a 2. lépéshez (lásd: 8. ábra).

- 2 **A WPS módba lépés**

Kapcsolja be az IP-baba- és gyermekfigyelőt. Az IP-baba- és gyermekfigyelő állapotjelző LED-je kb. 15 másodpercig zölden világít.

- 3 **A program betöltése**

Az állapotjelző LED kb. 15 másodpercig pirosan villog.

- 4 **Nyomja meg WPS gombot az IP-baba- és gyermekfigyelő**

Várja meg, hogy az állapotjelző LED váltakozva piros és zöld színnel világítson, majd a WPS módba lépéshez kb. 2 másodpercre nyomja le IP-baba- és gyermekfigyelő WPS/ Visszaállító gombját. Az állapotjelző LED zölden villog.

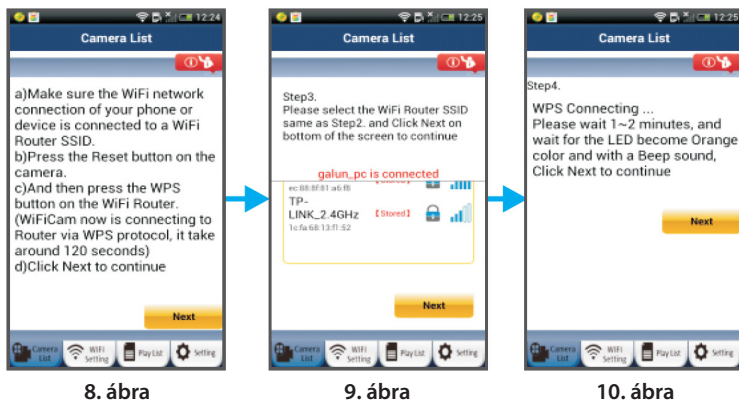
- 5 **Lépjen WPS módba a Wi-Fi útválasztón**

Nyomja meg a Wi-Fi útválasztó WPS gombját

- 6 **A Wi-Fi router kiválasztása**

Válassza ki a kívánt Wi-Fi routert a képernyőn (lásd: 9. ábra).

Majd válassza a  gombot a következő lépéshez (lásd: 10. ábra).



8. ábra

9. ábra

10. ábra

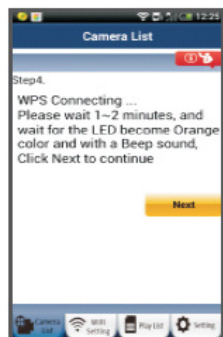
- 7 **Az IP-baba- és gyermekfigyelő kapcsolódik a Wi-Fi útválasztóhoz**
Várjon 1-2 percet. Ha az IP-baba- és gyermekfigyelő sikeresen összekapcsolódott a Wi-Fi útválasztóval, állapotjelző LED-je narancssárgán világít.

Egyébként pirosan villog. Ha nem sikerült a beállítás, lépjen vissza az 1. lépésre és ismételje meg az eljárást.

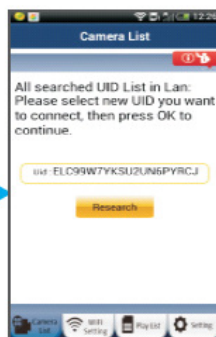
- 8 Sikert esetén válassza ezt a gombot: **Next** (lásd: 11. ábra), és kövesse az utasításokat.

A biztonság érdekében adjon meg egy kameranevet és egy jelszót, majd válassza a következőt: **OK** (lásd 13. ábra).

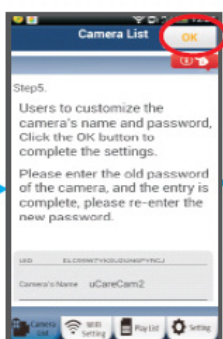
- 9 Az IP-baba- és gyermekfigyelő automatikusan a nézőablakra vált (lásd a 14. ábra).



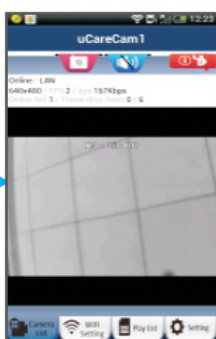
11. ábra



12. ábra



13. ábra

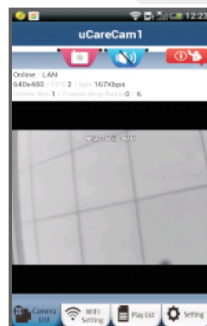


14. ábra

Már beállított Wi-Fi kapcsolattal rendelkező IP-baba- és gyermekfigyelő indítása

- 1 **Bekapcsolás**
Dugaszolja a hálózati tápegység csatlakozóját az IP-baba- és gyermekfigyelő tápaljzatába, majd a tápegységet a konnektorba. Az IP-baba- és gyermekfigyelő állapotjelző LED-je kb. 15 másodpercig zölden világít.
- 2 **A program betöltése**
Az állapotjelző LED kb. 15 másodpercig pirosan villog.

- 3 **A Wi-Fi útválasztó megkeresése**
A Wi-Fi útválasztó megtalálásáig (akár 5 percig) zölden villog az állapotjelző LED.
Az útválasztó megtalálása után narancssárgára vált.
Ha végképp nem tud a Wi-Fi útválasztóra kapcsolódni az IP-baba- és gyermekfigyelő, ellenőrizze a Wi-Fi útválasztó állapotát, vagy ismételje meg a telepítést.
Az alkalmazásban válassza ki a kamera nevét a kamerajegyzéken; ekkor megnyílik a nézőablak (lásd a 15. ábra).

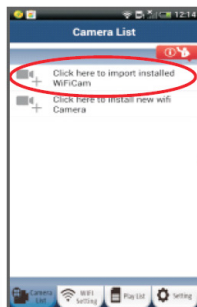


15. ábra

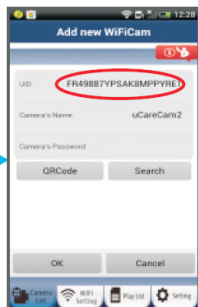
Már telepített IP-baba- és gyermekfigyelő hozzáadása az alkalmazáshoz

ANDROID (Apple esetén folytassa ezzel: 5. lépés)

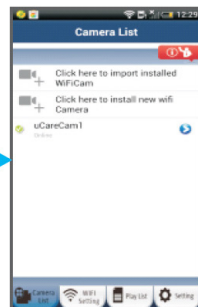
- 1 IP-baba- és gyermekfigyelő hozzáadásához nyissa meg a „uCare Cam” alkalmazást, és válassza a Camera List ablakának képernyőjét (lásd: 16. ábra).
- 2 Válassza ezt a gombot: **QRCode**
Készüléke ekkor a QR kód módba lép.
Megjegyzés: készülékén legyen QR kód olvasó telepítve.
- 3 Keresse meg a QR kódot az IP-baba- és gyermekfigyelő hátoldalán, és olvassa be. A QR kód beolvasása után megjelenik készüléke képernyőjén az UID (Unique ID) kód (lásd a 17. ábra).
- 4 Írjon be egy egyéni kameranevet és jelszót, majd válassza a következő gombot: **OK** (lásd 17. ábra).
Az új kamera felkerül a jegyzékbe (lásd a 18. ábra).



16. ábra



17. ábra



18. ábra

APPLE

- 5 Nyissa meg a „uCare Cam” alkalmazást .
- 6 A kamerajegyzék ablakban válassza a képernyő jobb felső sarkában levő „+” jelet.
- 7 Válassza a „Scan camera QR code” (A kamera QR kódjának beolvasása) lehetőséget.
Megjegyzés: készülékén legyen QR kód olvasó telepítve.
- 8 Keresse meg a QR kódot az IP-baba- és gyermekfigyelő hátoldalán, és olvassa be.
- 9 A QR kód beolvasása után megjelenik az UID (Unique ID) kód.
Írjon be egy egyéni kameranevet, majd válassza „DONE” (kész) lehetőséget a képernyő jobb felső sarkában.

Az alkalmazás, valamint az IP-baba- és gyermekfigyelő leírása és a gyakori kérdésekre adott válaszok a termékhez adott CD lemezen találhatóak (csak angol nyelven).

A termék leírása

KN-BM60

1. Mikrofon
2. Fényerő-érzékelő
3. Objektív
4. Infra LED
5. Hangszóró
6. Antenna
7. Micro SD kártyahely
8. 5 V DC bemenet
9. IO riasztás csatlakozó
10. Ethernet csatlakozó
11. Hőmérséklet-érzékelő



Alsó rész

- Wi-Fi/Ethernet kapcsoló
- Csatlakozó falra szereléshez
- WPS/VISSZAÁLLÍTÓ gomb

Műszaki adatok

Videokodek:	MJPEG
A felbontás:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Képkockasebesség:	1–25 fps
Képzékelő:	CMOS
Objektív:	3,6 mm
Páztázási tartomány:	300° (balra 175°, jobbra 175°)
Döntési tartomány:	110° (fel 90°, le 20°)
Éjszakai üzemmód:	Max. 10 m
Alarm:	Mozgásérzékelés/Hangérzékelés/E-mail riasztás/ Okostelefon értesítő üzenet
Flash memória:	8 MB
Memóriakártya:	Max. 32 GB SDHC (külön kell megvenni)
Hang:	Kétirányú (beépített mikrofon és hangszóró)
Okostelefon operációs rendszere:	Operációs rendszer: iOS 5.0 vagy újabb, Android 4.0 vagy újabb
Hálózati protokoll:	IPV4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP ügyfél, NTP ügyfél, DNS ügyfél, SMTP ügyfél, P2P átvitel
Beépített hálózati csatlók:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Vezeték nélküli biztonság:	WEP/WPA/WPA2 vezeték nélküli titkosítás
Vezeték nélküli átvitel kimeneti teljesítménye:	16,5 dBm 11b esetén, 13,5 dBm 11g esetén, 13,5 dBm 11n esetén (+/- 1,5 dBm)
Videojellemzők:	Állítható képméret és -minőség, időbélyeg és szöveges felirat, tükrözés
Minimális megvilágítás:	1 lux IR LED-del (8 IR LED)
Látószög:	Vízszintes: 39,3°, függőleges: 26,8°, átlós: 46,5°
Digitális nagyítás:	legfeljebb 4x
3A vezérlés:	AGC (automatikus erősítésvezérlés), AWB (automatikus fehéregyensúly), AES (automatikus elektronikus zár)
Aramellátás:	Külső AC–DC tápadapter, 100–240 V AC, 50/60 Hz, DC dugasz kimenete: 5 V DC/2 A
Méret (szé x mé x ma):	91 x 91 x 124 mm
Tömeg:	286 g
Max. fogyasztás:	3,25 W
Üzemi hőmérséklettartomány:	0–40 °C (32–104 °F)
Tárolási hőmérséklet:	-20–70 °C (-4–158 °F)
Páratartalom:	20%–80% relatív páratartalom, nem lecsapódó

Biztonsági óvintézkedések:

Ezt a terméket KIZÁRÓLAG a márkaszerviz képviselője nyithatja fel és szervizelheti. Húzza ki a termék tápcsatlakozóját a konnektorból. Vigyázzon, hogy ne érje a terméket víz vagy nedvesség

Karbantartás:

Száraz kendővel tisztítsa a terméket.
Ne használjon oldószert vagy súrolószereket.

Jótállás:

A termék illetéktelen módosítása érvényteleníti jótállását. Nem vállalunk felelősséget a termék szakszerűtlen használata miatti károkért.

Jogi nyilatkozat:

A termék kialakítása és műszaki jellemzői előzetes értesítés nélkül is módosulhatnak. Minden logó, terméknév és védjegy a megfelelő tulajdonos védjegye vagy bejegyzett védjegye, azokat ennek tiszteletben tartásával említjük.

Leselejtezés:

- A terméket elkülönítve, a megfelelő gyűjtőhelyeken kell leselejtezni.
Ne dobja ki a készüléket a háztartási hulladékokkal együtt.
- További információért lépjen kapcsolatba a forgalmazóval, vagy a hulladékkezelésért felelős helyi hatósággal.

Ez a termék az Európai Unió minden tagállamában érvényes vonatkozó rendelkezések és irányelvek betartásával készült és került forgalomba. Megfelel az értékesítési országban rá vonatkozó minden előírásnak és rendelkezésnek.

Kérésre hivatalos dokumentációt is rendelkezésre bocsátunk. A dokumentáció a teljesség igénye nélkül a következőket tartalmazza: Megfelelőségi (és termékazonossági) Nyilatkozat, anyagbiztonsági adatlap, a termék vizsgálati jegyzőkönyve.

Támogatással kapcsolatos ügyekben keresse ügyfélszolgálatunkat:

webhely: <http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm>
e-mail: rendeles@hqnedis.hu
telefon: +31 (0)73-5993965 (munkaidőben)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, HOLLANDIA

Esittely

Langaton lasten monitori on enemmän kuin pelkkä kääntyvällä ja kallistuvalla toiminnolla varustettu vauvamonitori. Sen avulla vanhemmat voivat tarkistaa koko huonetilan muutamassa sekunnissa, mikä tekee tästä tuotteesta täydellisen valvontaratkaisun lapsen kasvaessa. Laite mahdollistaa etäkatselun älylaitteista ja lähettää sähköpostiviestin ja/ tai push-viestin, jos se tunnistaa liikettä tai ääntä. Parhaan mahdollisen turvallisuuden takaamiseksi sen sisäänrakennettu lämpötila-anturi hälyttää, jos lastenhuoneen ympäristöolosuhteet muuttuvat. Lasten monitori on helppo ottaa käyttöön eikä vaadi monimutkaisia asetuksia. uCare Cam -sovelluksessa, joka on saatavilla ilmaiseksi Google Play -kaupasta ja Applen App Storesta, on paljon ominaisuuksia, joiden avulla vanhemmat saavat turvallisen yhteyden lapseensa milloin tahansa ja missä tahansa.

- Suosittelemme tämän oppaan lukemista ennen tuotteen asennusta/käyttöä.
- Säilytä tämä käyttöopas myöhempäa käyttöä varten.

Järjestelmävaatimukset

- Laite vaatii Android 4.0 tai iOS 5.0 -järjestelmän tai niitä uudemman.
- Wi-Fi:llä varustettu reititin.

Sovelluksen asennus mobiililaitteeseesi

1

Lataa "uCare Cam" -sovellus  Google Play -kaupasta tai Applen App Store**Android-laite**

Google Play -kaupan "uCare Cam" -latauslinkki

**iOS-laite**

Apple App Storen "uCare Cam" -latauslinkki



- 2 Kun ohjelmiston asennus on valmis, napsauta kuvaketta  ja suorita sovellus.

”uCare Cam” -sovelluksen oletussalasana: 0000
Hallinnoijan nimi: admin
Hallinnoijan salasana: 0000



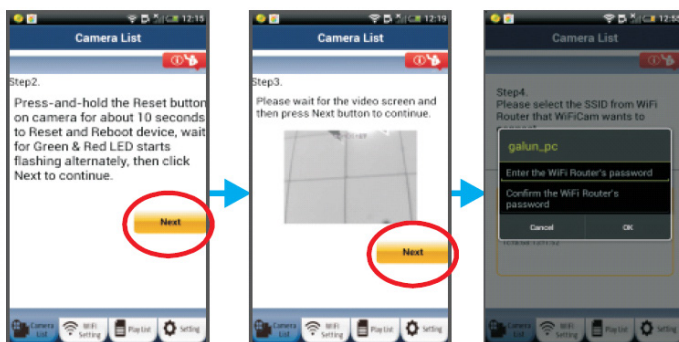
Kuva 1
”Kameraikkuna”

IP-vauva- ja lapsimonitorin helppojen asetusten tekemiseen on kaksi vaihtoehtoa.

Asenna IP-vauva- ja lapsimonitori REITITINTILASSA

- 1 **Kytke virta**
Kytke verkkolaitteen DC-liitin IP-vauva- ja lapsimonitorin DC-tuloliitäntään ja kytke sitten verkkolaite pistorasiaan. IP-vauva- ja lapsimonitorin tilan LED-merkkivalo muuttuu vihreäksi noin 15 sekunnin ajaksi.
- 2 **Ohjelman lataaminen**
Tilan LED-merkkivalo vilkkuu punaisena noin 15 sekunnin ajan.
- 3 **Reitittimen linkkitila**
Odota, kunnes LED-valon väri vuorottelee punaisen ja vihreän välillä.
Huomaa:
Jos LED ei pala punaisena ja vihreänä, paina WPS/palautus-painiketta vähintään 10 sekunnin ajan käynnistääksesi IP-vauva- ja lapsimonitorin uudelleen.
Kun vihreä tilan LED-valo syttyy ja punainen tilan LED-valo vilkkuu kahdesti, jonka jälkeen se muuttuu vihreäksi, IP-vauva- ja lapsimonitori on PALAUTUS-tilassa. Nyt voit vapauttaa painikkeen ja odottaa kunnes LED-valo on vuorotellen punainen ja vihreä.
ANDROID (Apple-laitetta varten siirry kohtaan: Vaihe 8)
IP-vauva- ja lapsimonitorin asettaminen muodostamaan yhteyden Wi-Fi-reitittimeen
- 4 Avaa ”uCare Cam” -sovellus  ja valitse:  Kamera luettelon valintaikkunassa (katso Kuva 1).
- 5 Valitse seuraavassa näytössä välilehti: **Router mode**
- 6 Valitse sitten välilehti: **Next** siirtyäksesi seuraavaan vaiheeseen (katso Kuva 2).
Noudata Kamera luettelon valintaikkunan ohjeita vaihe vaiheelta (katso Kuva 3 ja Kuva 4). Anna kameran yksilöllinen nimi ja salasana (oletus 0000).
Sinun kannattaa vaihtaa oletussalasana asennuksen jälkeen turvallisuussyistä.

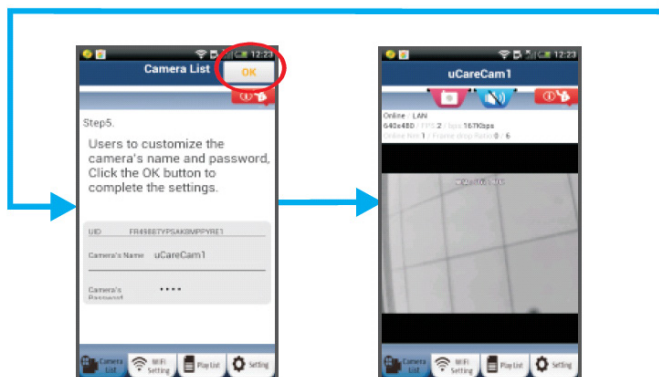
- 7 Napsauta välilehteä: **OK** (katso Kuva 5). uCare Cam siirtyy automaattisesti katseluikkunaan (katso Kuva 6) ja IP-vauva- ja lapsimonitorin tilan LED-valo muuttuu oranssiksi.



Kuva 2

Kuva 3

Kuva 4



Kuva 5

Kuva 6

APPLE

IP-vauva- ja lapsimonitorin asettaminen muodostamaan yhteyden Wi-Fi-reitittimeen

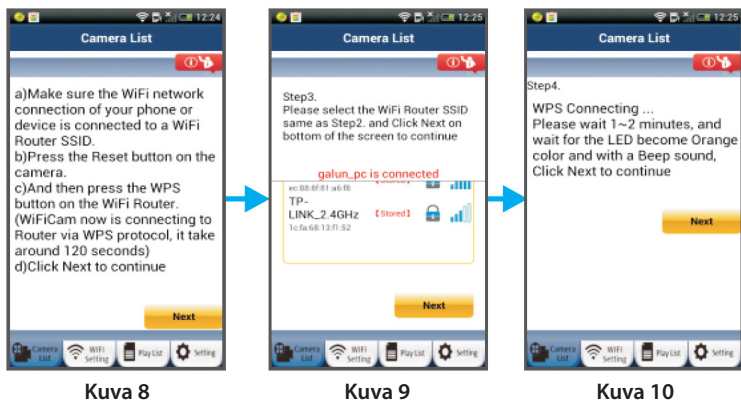
- 8 Avaa iOS-laitteesta "Settings" ja valitse "Wi-Fi" ja anna sen hakea verkko. Verkko on "Wi-Fi-cam-p2p". Luo yhteys valitsemalla "Wi-Fi-cam-p2p".
- 9 Avaa nyt "uCare Cam"-sovellus ja valitse näytön alareunasta välilehti "Wi-Fi Connect".
- 10 Valitse "Router mode" ja sitten "Next". Anna tähän kotireitittimesi Wi-Fi-verkon nimi (SSID) ja salasana.

- 11 Kun IP-vauva- ja lapsimonitori vastaanottaa tämän tiedon, se käynnistyy uudelleen. Odota kunnes se käynnistyy ja yhdistä Wi-Fi-reitittimeesi. Kun yhteyden muodostaminen onnistuu, tilan LED-valon väri muuttuu oranssiksi. Se saattaa kestää jopa 5 minuuttia.
- 12 Yhdistä valitsemalla sitten kameran nimi "uCare Cam" -sovelluksessa. Huomaa: Jos tilan LED-valo ei muutu oranssiksi, tarkista Wi-Fi-reitittimesi ja varmista, että IP-vauva- ja lapsimonitori on Wi-Fi-reitittimesi signaalialueella. Yritä sitten suorittaa asetus uudelleen.

IP- vauva- ja lapsimonitorin asentaminen WPS-yhteystilassa

Jos Wi-Fi-reitittimessä on WPS-painike (Wi-Fi suojattu asetus), voit käyttää sitä IP-vauva- ja lapsimonitorin asennuksessa. (Reitittimessä täytyy olla käytössä WPA/WPA2-salaus). Näet Wi-Fi-reitittimessä painikkeen "WPS". Se voi olla nimeltään myös "QSS" tai "AOSS"

- 1 **Wi-Fi-asetus - WPS-tila**
Avaa "uCare Cam" -sovellus  ja valitse "Wi-Fi Setting" tai "Wi-Fi Connect" ruudun alaosassa.
Valitse välilehti: **Next**
Valitse sitten välilehti: **WPS Setup mode** siirtyäksesi vaiheeseen 2 (katso Kuva 8).
- 2 **Siirry WPS-tilaan**
Kytke virta päälle IP-vauva- ja lapsimonitoriin. IP-vauva- ja lapsimonitorin LED-merkkivalo muuttuu vihreäksi noin 15 sekunnin ajaksi.
- 3 **Ohjelman lataaminen**
Tilan LED-merkkivalo vilkkuu punaisena noin 15 sekunnin ajan.
- 4 **Paina IP-vauva- ja lapsimonitorin WPS-painiketta**
Odota, kunnes tilan LED vilkkuu punaisen ja vihreän välillä, paina ja pidä IP-vauva- ja lapsimonitorin WPS/palautus-painiketta noin 2 sekunnin ajan päästäksesi WPS-tilaan. Tilan LED-valo vilkkuu vihreänä.
- 5 **Siirry Wi-Fi-reitittimen WPS-tilaan**
Paina Wi-Fi-reitittimen WPS-painiketta
- 6 **Wi-Fi-reitittimen valinta**
Valitse haluamasi Wi-Fi-reititin näytöltä (katso Kuva 9).
Valitse sitten välilehti **Next** siirtyäksesi seuraavaan vaiheeseen (katso Kuva 10).



7 IP-vauva- ja lapsimonitori yhdistyy Wi-Fi-reitittimeen

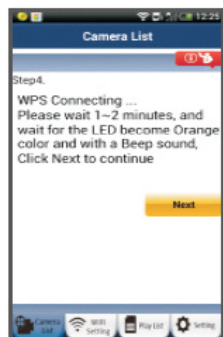
Odota noin 1–2 minuuttia. Jos IP-vauva- ja lapsimonitori on saanut yhteyden Wi-Fi-reitittimeen, tilan LED-valosta tulee oranssi.

Muussa tapauksessa LED-valo vilkkuu punaisena. Jos asennus ei onnistu, siirry takaisin vaiheeseen 1 ja yritä uudelleen.

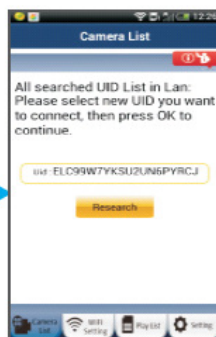
8 Jos yhdistäminen onnistui, valitse välilehti: **Next** (katso Kuva 11) ja noudata ohjeita.

Anna kameran nimi ja salasana turvallisuuden takaamiseksi ja valitse välilehti: **OK** (katso Kuva 13).

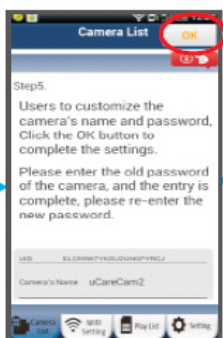
9 IP-vauva- ja lapsimonitori siirtyy automaattisesti katselunäyttöön (katso Kuva 14).



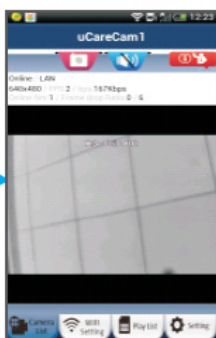
Kuva 11



Kuva 12



Kuva 13



Kuva 14

Käynnistä IP-vauva- ja lapsimonitori, jossa on jo Wi-Fi-yhteys

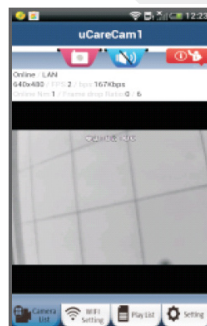
- 1 **Kytke virta**
Kytke verkkolaitteen DC-liitin IP-vauva- ja lapsimonitorin DC-tuloliitäntään ja kytke sitten verkkolaite pistorasiaan. IP-vauva- ja lapsimonitorin tilan LED-merkkivalo muuttuu vihreäksi noin 15 sekunnin ajaksi.
- 2 **Ohjelman lataaminen**
Tilan LED-merkkivalo vilkkuu punaisena noin 15 sekunnin ajan.

- 3 **Wi-Fi-reitittimen hakeminen**
Tilan LED-valo vilkkuu vihreänä, kunnes Wi-Fi-reititin löytyy (voi kestää jopa 5 minuuttia).

Kun reititin löytyy, tilan LED-valosta tulee oranssi.

Jos IP-vauva- ja lapsimonitori ei saa muodostettua yhteyttä Wi-Fi-reitittimeen, tarkista Wi-Fi-reitittimen tila tai tee asennus uudelleen.

Valitse kameran nimi sovelluksen kameraluettelosta, jolloin katseluikkuna avautuu (katso Kuva 15).

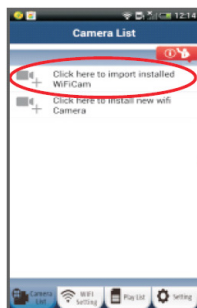


Kuva 15

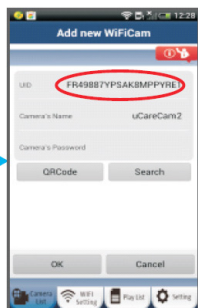
Asennetun IP-vauva- ja lapsimonitorin lisääminen sovellukseen

ANDROID (Apple-laitetta varten siirry kohtaan: Vaihe 5)

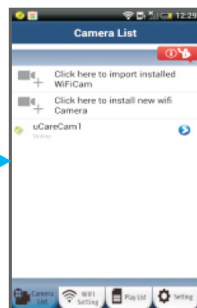
- 1 Avaa "uCare Cam"-sovellus  ja valitse  Kameraluettelon valintaikkuna (katso Kuva 16) lisäämään IP-vauva- ja lapsimonitori.
- 2 Valitse välilehti: **QRCode**
Laitteesi siirtyy nyt QR-kooditilaan.
Huomautus: sinulla täytyy olla QR-koodilukija asennettuna laitteeseesi.
- 3 Etsi IP-vauva- ja lapsimonitorin takana oleva QR-koodi ja lue tämä QR-koodi. QR-koodin lukemisen jälkeen laitteesi näyttöön ilmestyy UID (Unique ID code) (katso Kuva 17).
- 4 Anna kameran yksilöllinen nimi ja salasana, valitse välilehti: **OK** (katso Kuva 17).
Uusi kamera lisätään luetteloon (katso Kuva 18).



Kuva 16



Kuva 17



Kuva 18



SUOMI

APPLE

- 5 Avaa "uCare Cam"-sovellus .
- 6 Valitse kameraikkunassa "+" merkki näytön oikeasta yläkulmasta.
- 7 Valitse vaihtoehto "Scan camera QR code".
Huomautus: sinulla täytyy olla QR-koodilukija asennettuna laitteeseesi.
- 8 Etsi IP-vauva- ja lapsimonitorin takana oleva QR-koodi ja lue tämä QR-koodi.
- 9 UID (Unique ID code) tulee näkyviin QR-koodin lukemisen jälkeen.
Anna kameran yksilöllinen nimi ja valitse "DONE" näytön yläreunasta oikealta.

Saat lisätietoja sovelluksesta, IP-vauva- ja lapsimonitorista ja voit lukea usein kysyttyjä kysymyksiä tuotteen mukana tulevalla CD-levyllä olevasta TÄYDELLISESTÄ käyttöoppaasta (vain englanniksi).

Tuotteen kuvaus

KN-BM60

1. Mikrofoni
2. Valon voimakkuuden tunnistin
3. Objektiivi
4. IR LED
5. Kovaääninen
6. Antenni
7. Micro-SD-korttipaikka
8. 5 V DC-tulo
9. IO-hälytyksen liitin
10. Ethernet-liitin
11. Lämpötila-anturi



Pohja

- Wi-Fi/Ethernet-kytkin
- Liitäntä seinäkiinnitystä varten
- WPS/PALAUTUS-painike

Tekniset tiedot

Videokodekki:	MJPEG
Resoluutio:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Kuvanopeus:	1~25 fps
Kuva-anturi:	CMOS
Linssi:	3,6 mm
Panorointialue:	300° (vasen 175°, oikea 175°)
Kallistusalue:	110° (ylös 90°, alas 20°)
Yönäkymä:	Jopa 10 metriä
Hälytyn:	Liikkeentunnistus/äänentunnistus/sähköpostihälytys/ Älypuhelimien ilmoitusviesti
Flash-muisti:	8 MB
Kortille tallennus:	enintään 32 GB SDHC (ei mukana)
Ääni:	2-suuntainen (integroitu mikrofoni ja kaiutin)
Älypuhelimien käyttöjärjestelmä:	Käyttöjärjestelmä: iOS 5.0 tai korkeampi, Android 4.0 tai korkeampi
Verkkoprotokolla:	IPV4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP Client, NTP Client, DNS Client, SMTP Client, P2P-lähetys
Sisäänrakennetut verkkorajapinnat:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Langaton tietoturva:	WEP/WPA/WPA2 langaton salaus
Langattoman lähettimen antoteho:	16,5 dBm/11b, 13,5 dBm/11g, 13,5 dBm/11n (+/- 1,5 dBm)
Video-ominaisuudet:	Säädettävä kuvakoko ja -laatu, aikaleima ja tekstikerros
Vähimmäisvalaistus:	1 lux IR LED:n kanssa (8 IR LEDiä)
Kuvakulma:	Vaakasunta: 39,3°, pystysuunta: 26,8°, vinottain: 46,5°
Digitaalinen zoom:	Enintään 4x
3A-ohjaus:	AGC (automaattinen vahvistuksen säätö), AWB (automaattinen valkotasapaino), AES (automaattinen elektroninen suljin)
Virta:	Ulkoinen jännitelähdadapteri, 100–240 V AC, 50/60 Hz, tasavirtapistokkeen antojännite: 5 V DC/2 A
Mitat (L x S x K):	91 x 91 x 124 mm
Paino:	286 g
Maks. virrankulutus:	3,25 W
Käyttölämpötila:	0–40 °C (32–104 °F)
Varastointilämpötila:	-20–70 °C (-4–158 °F)
Kosteus:	20–80% suhteellinen ilmankosteus, ei-kondensoiva

Turvallisuustoimenpiteet:

VAIN valtuutettu teknikko saa avata tämän laitteen, jos huoltoa tarvitaan. Irrota tuote verkkovirrasta. Älä altista laitetta vedelle ja kosteudelle

Huolto:

Puhdista laitetta vain kuivalla liinalla.
Älä käytä liuottimia tai hankausaineita.

Takuu:

Takuu mitätöityy, mikäli laitteeseen tehdään mitä tahansa muutoksia. Emme ole myöskään vastuussa vahingoista, jotka johtuvat tämän tuotteen virheellisestä käytöstä.

Vastuuvapauslauseke:

Muutoksia malliin ja teknisiin ominaisuuksiin voidaan tehdä ilmoituksetta. Kaikki logot, merkit ja tuotenimet ovat niiden vastaavien omistajien tuotemerkkejä tai rekisteröityjä tuotemerkkejä ja niitä on käsiteltävä sellaisina.

Hävittäminen:

- Tämä tuote tulee toimittaa hävitettäväksi asianmukaiseen keräyspisteeseen. Tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana.
- Lisätietoja antaa jälleenmyyjä tai paikallinen jätehuollosta vastaava viranomainen.

Tämä tuote on valmistettu ja toimitettu noudattaen kaikkia sitä koskevia asetuksia ja direktiivejä, jotka ovat voimassa kaikissa Euroopan unionin jäsenvaltioissa. Se täyttää myös kaikki myyntimaassa sovellettavat vaatimukset ja määräykset.

Viralliset asiakirjat ovat saatavilla pyynnöstä. Asiakirjoihin sisältyvät seuraavat, mutta näihin rajoittumatta: Vaatimustenmukaisuusvakuutus (ja tuotteen tunniste), käyttöturvallisuustiedote, tuotteen testiraportti.

Saat neuvoja ottamalla yhteyttä asiakaspalveluumme:

verkkosivun kautta: <http://www.nedis.fi/fi-fi/ota-yhteytta/yhteyslomake.htm>
sähköpostilla: service@nedis.com
puhelimitse: +31 (0)73-5993965 (toimistoaikoina)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, ALANKOMAAT

Inledning

Den trådlösa barnmonitorn gör det möjligt för föräldrar att genom panorering och tiltning kontrollera rummet inom några sekunder och gör den här produkten till den perfekta övervakningslösningen under de år barnet växer upp. Det förenklar fjärrvisningen på smarta enheter och skickar ut e-post och/eller push-meddelande om någon rörelse eller ljud detekteras. För optimalt skydd varnar den inbyggda temperatursensorn om klimatet i barnets rum ändras. Den är enkel att installera och kräver ingen komplicerad konfiguration. uCare Cam-appen, som finns att hämta gratis på Google Play och i Apple App Store, erbjuder ett fullskaligt utbud av funktioner som gör det möjligt för föräldrarna att skapa en säker anslutning till barnet, när som helst, var som helst.

- Vi rekommenderar att du läser denna bruksanvisning innan du installerar/använder produkten.
- Förvara bruksanvisningen på en säker plats för framtida referens.

Systemkrav

- Enheten kör Android 4.0 och högre eller iOS 5.0 och högre.
- Router med Wi-Fi.

Installation av appen på din mobila enhet

- 1 Ladda ner appen "uCare Cam"  från Google Play eller Apple App Store

Android-enhet

Nedladdningslänk till Google Play Store för "uCare Cam"



iOS-enhet

Apple App Store "uCare Cam" nedladdningslänk



- 2 Efter att programvaruinstallationen är klar klickar du på ikonen  för att köra appen.

Standardlösenord för "uCare Cam": 0000
 Hanterarens namn: admin
 Hanterarens lösenord: 0000



Bild 1
"Kameralistfönster"

Det finns två möjligheter att fortsätta med den enkla installationen av din IP-baby- och barnmonitor.

Installera din IP-baby- och barnmonitor med ROUTER-LÄGE

- 1 **Ström på**
Koppla in strömadapters DC-kontakt till DC-ingångsporten på IP-baby- och barnmonitor och koppla sedan in strömadaptern i ett vägguttag. Status-LED-lampan på IP-baby- och barnmonitor börjar lysa med grönt sken efter omkring 15 sekunder.
- 2 **Programladdning**
Status-LED-lampan blinkar rött i cirka 15 sekunder.
- 3 **Routerlänkläge**
Vänta tills status-LED-lampan börjar blinka växelvis med rött och grönt sken.
Obs!
 Om LED-lampan inte börjar blinka i rött och grönt trycker du på WPS-/ÅTERSTÄLLNINGS-knappen i mer än 10 sekunder för att starta om IP-kameran.
 När den gröna status-LED-lampan börjar lysa med fast sken och den röda status-LED-lampan sedan blinkar två gånger och därefter börjar lysa med grönt sken, har IP-baby- och barnmonitor övergått till statusen ÅTERSTÄLLNINGS. Nu kan du släppa knappen och sedan vänta tills status-LED-lampan blinkar alternerat i rött och grönt.
ANDROID (för Apple gå till: Steg 8)
Ställ in IP-baby- och barnmonitor för att ansluta till Wi-Fi-routern
- 4 Öppna appen "uCare Cam"  och välj:  i kameralistfönstrets skärm (se Bild 1).
- 5 På följande skärm väljer du fliken: **Router mode**
- 6 Välj sedan fliken: **Next** för att gå in i nästa steg (se Bild 2).
 Följ instruktionerna i kameralistfönstret steg för steg (se Bild 3 och Bild 4). Ange namn och lösenord för personlig kamera (standard 0000).
 Vi uppmanar att du av säkerhetsskäl ändrar standardlösenordet efter installationen.

- 7 Klicka på fliken: **OK** (se Bild 5). uCare Cam öppnar automatiskt visningsfönstret (se Bild 6) och IP-baby- och barnmonitor status-LED-lampa börjar lysa med orange sken.

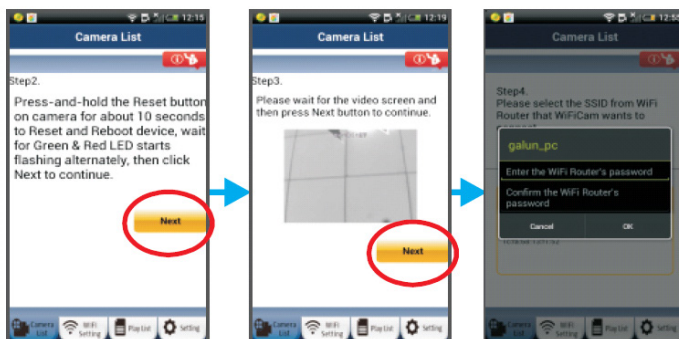


Bild 2

Bild 3

Bild 4

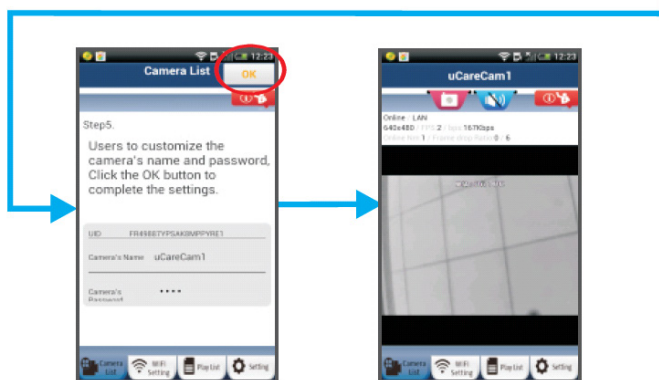


Bild 5

Bild 6

APPLE

Ställ in IP-baby- och barnmonitor för att ansluta till Wi-Fi-routern

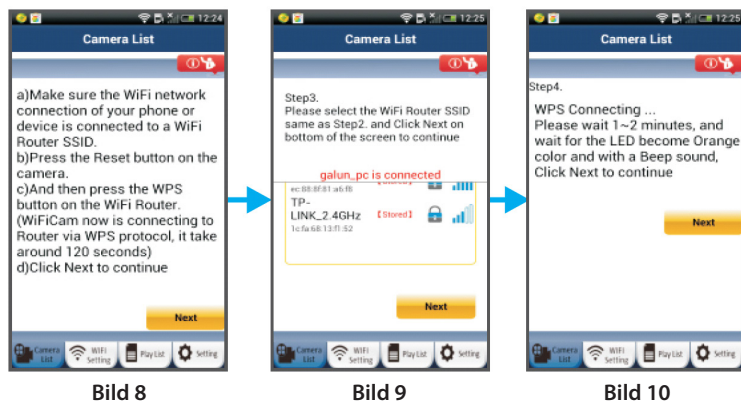
- 8 Öppna "Settings" på din iOS-enhet och välj "Wi-Fi" och starta sökningen efter ett nätverk. Nätverket kommer att vara "Wi-Fi-cam-p2p". Välj "Wi-Fi-cam-p2p" för att ansluta.
- 9 Nu öppnar du appen "uCare Cam" och väljer fliken längst ned på skärmen med informationen "Wi-Fi Connect".
- 10 Välj "Router mode" och sedan "Next". Skriv in Wi-Fi-nätverksnamnet (SSID) och lösenordet för din router.

- 11 Efter att IP-baby- och barnmonitor tagit emot den här informationen startar den om. Vänta på att den ska starta och ansluta till din Wi-Fi router. När den har anslutits börjar status-LED-lampan lysa med fast orange sken. Det kan ta upp till 5 minuter.
- 12 Välj sedan kameranamnet i appen "uCare Cam" för att ansluta.
Obs! Om status-LED-lampan inte börjar lysa med orange sken ska du kontrollera din Wi-Fi-router och se till att IP-baby- och barnmonitor ligger inom signalområdet för din Wi-Fi-router. Försök sedan göra om installationen.

Installera IP-baby- och barnmonitor genom WPS-anslutningsläge

Om din Wi-Fi-router har en WPS-knapp (Wi-Fi Protected Setup) kan du använda den för att installera IP-baby- och barnmonitor. (Måste aktivera krypteringsrouter för WPA/WPA2). På Wi-Fi-routern visas en knapp med märkningen "WPS". Den kan även kallas för "QSS" eller "AOSS"

- 1 **Installera Wi-Fi – WPS-läge**
Öppna "uCare Cam"-appen  och välj "Wi-Fi Setting" eller "Wi-Fi Connect" nederst på skärmen.
Välj fliken: **Next**
Välj sedan fliken: **WPS Setup mode** för att gå till steg 2 (se Bild 8).
- 2 **Öppna WPS-läget**
Starta din IP-baby- och barnmonitor. Status-LED-lampan på IP-baby- och barnmonitor blir grön i omkring 15 sekunder.
- 3 **Programladdning**
Status-LED-lampan blinkar rött i cirka 15 sekunder.
- 4 **Tryck på WPS-knappen på IP-baby- och barnmonitor**
Vänta tills status-LED-lampan blinkar i rött och grönt och håll sedan knappen WPS/ÅTERSTÄLLNINGS på IP-baby- och barnmonitor intryckt i omkring 2 sekunder för att öppna WPS-läget. Status-LED-lampan börjar blinka med grönt sken.
- 5 **Öppna WPS-läget på Wi-Fi-routern**
Håll knappen WPS intryckt på Wi-Fi-routern
- 6 **Val av Wi-Fi-router**
Välj Wi-Fi-router som du väljer på skärmen (se Bild 9).
Välj sedan **Next** för att gå till steg (se Bild 10).



- 7 **IP-baby- och barnmonitorn ansluter med Wi-Fi-router**
 Vänta i cirka 1-2 minuter. Om IP-baby- och barnmonitor är ansluten till Wi-Fi-routern börjar status-LED-lampan att lysa med orange sken.
 Annars börjar status-LED-lampan blinka med rött sken. Om installationen inte lyckades ska du gå tillbaka till steg 1 och försöka igen.
- 8 Om den lyckades väljer du fliken: **Next** (se Bild 11), och följ instruktionerna.
 Skriv in ett kameranamn och lösenord för säkerhet och välj fliken: **OK** (se Bild 13).
- 9 IP-baby- och barnmonitor öppnar visningsskärmen automatiskt (se Bild 14).

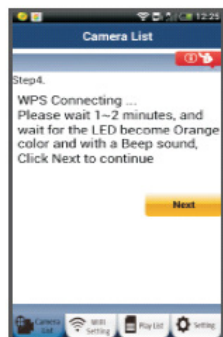


Bild 11

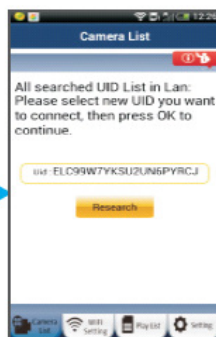


Bild 12

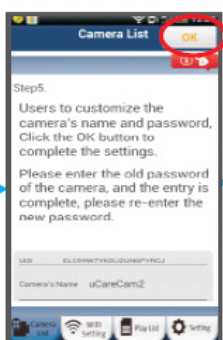


Bild 13

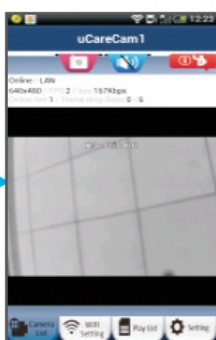


Bild 14

Starta IP-baby- och barnmonitorn med redan slutförd Wi-Fi-anslutning

- 1 **Ström på**
Koppla in strömadapters DC-kontakt till DC-ingångsporten på IP-baby- och barnmonitor och koppla sedan in strömadaptern i ett vägguttag. Status-LED-lampan på IP-baby- och barnmonitor börjar lysa med grönt sken efter omkring 15 sekunder.
- 2 **Programladdning**
Status-LED-lampan blinkar rött i cirka 15 sekunder.

- 3 **Söka efter Wi-Fi-router**
Status-LED-lampan börjar blinka med grönt sken tills Wi-Fi-routern hittas (upp till 5 minuter).
Så fort routern hittas blir status-LED-lampan orange.

Om IP-baby- och barnmonitor inte kan ansluta till Wi-Fi-routern ska du kontrollera statusen för Wi-Fi-routerns status eller ominstallera.

I appen väljer du kameranamnet som visas i kameralistan så öppnas visningsfönstret (se Bild 15).

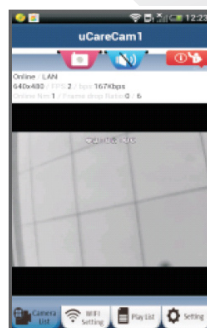


Bild 15

Lägg till den redan installerade IP-baby- och barnmonitor till appen

ANDROID (för Apple gå till: Steg 5)

- 1 Öppna "uCare Cam"-appen  och välj  i kameralistfönstrets skärm (se Bild 16) för att lägga till en IP-baby- och barnmonitor.
- 2 Välj fliken: **QRCode**
Din enhet öppnar QR-kodläge.
Obs: du behöver ha en QR-kodskanner installerad på enheten.
- 3 Lokalisera QR-koden på baksidan av IP-baby- och barnmonitor och sök QR-läget. Efter att du skannat QR-koden visas den unika ID-koden, UID, på skärmens enhet (se Bild 17).
- 4 Ange ett personligt kameranamn och lösenord och välj fliken: **OK** (se Bild 17).
Den nya kameran läggs till i listan (se Bild 18).

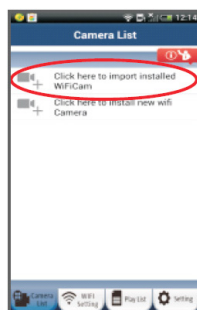


Bild 16

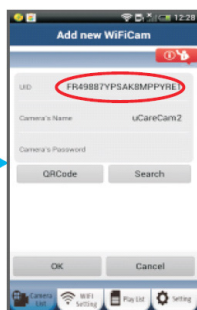


Bild 17

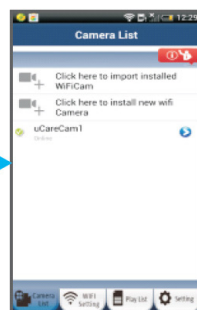


Bild 18



SVENSKA

APPLE

- 5 Öppna appen "uCare Cam" .
- 6 Välj "+" överst till höger på skärmen i kameralistfönstret.
- 7 Välj alternativet "Scan camera QR code".
Obs: du behöver ha en QR-kodskanner installerad på enheten.
- 8 Lokalisera QR-koden på baksidan av IP-baby- och barnmonitor och sök QR-läget.
- 9 UID (Unique ID code) visas efter skanning i QR-läge.
Ange ett personligt kameranamn och välj "DONE" överst till höger på skärmen.

Ytterligare förklaringar av appen, IP-baby- och barnmonitor och de vanliga frågorna (endast engelska) finns på CD-skivan som medföljde produkten.

Produktbeskrivning

KN-BM60

1. Mikrofon
2. Ljusstyrkesensor
3. Lins
4. IR-LED
5. Högtalare
6. Antenn
7. Micro SD card-plats
8. 5 V DC-ingång
9. IO-larmkontakt
10. Ethernet-kontakt
11. Temperatursensor



Nederst

- Wi-Fi/Ethernet-brytare
- Anslutning för väggmontering
- WPS-/ÅTERSTÄLLNINGS-knapp

Specifikationer

Video-codec:	MJPEG
Upplösning:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Bildfrekvens:	1~25 fps
Bildsensor:	CMOS
Objektiv:	3,6 mm
Panoreringsintervall:	300° (vänster 175°, höger 175°)
Lutningsintervall:	110° (upp 90°, ned 20°)
Mörkerseende:	Upp till 10 meter
Larm:	Rörelsedetektering/Ljudavbrott/E-postlarm/ Smartphone-meddelande
Flash-minne:	8 MB
Kortlagring:	Upp till 32 GB SDHC (medföljer ej)
Ljud:	2-vägs (integrerad mikrofon och högtalare)
Smartphone-användningssystem:	Operativsystem: iOS 5.0 och senare, Android 4.0 och senare
Nätverksprotokoll:	IPV4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP-klient, NTP-klient, DNS- klient, SMTP-klient, P2P-överföring
Inbyggt nätverksgränssnitt:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Trådlös säkerhet:	WEP/WPA/WPA2 trådlös kryptering
Uteffekt för trådlös sändare:	16,5 dBm för 11b, 13,5 dBm för 11g, 13,5 dBm för 11n (+/- 1,5 dBm)
Videofunktioner:	Justerbar bildstorlek och kvalitet, tidsstämpel och textöverlagring, bläddring
Minsta belysning:	1 lux med IR-LED (8 IR-lysdioder)
Bildvinkel:	Horisontell: 39,3°, vertikal: 26,8°, diagonal: 46,5°
Digital zoom:	Upp till 4x
3A-kontroll:	AGC (Automatisk ökningskontroll), AWB (Automatisk vitbalans), AES (Automatisk elektronisk slutare)
Strömförsörjning:	Extern AC-till-DC switchad nätadapter, 100 till 240 V AC, 50/60 Hz, utgång för DC-kontakt: 5 V DC, 2 A
Mått (B x D x H):	91 x 91 x 124 mm
Vikten:	286 g
Max. strömförbrukning:	3,25 W
Drifttemperatur:	0 till 40 °C (32 till 104 °F)
Förvaringstemperatur:	-20 till 70 °C (-4 till 158 °F)
Fuktighet:	20% till 80% RH icke-kondenserande

Säkerhetsanvisningar:

Denna produkt bör ENDAST öppnas av behörig tekniker när service behövs. Koppla bort produkten från elnätet. Utsätt inte produkten för vatten eller fukt

Underhåll:

Rengör produkten endast med en torr trasa.

Använd inga rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel eller slipmedel.

Garanti:

Alla ändringar och/eller modifieringar på produkten gör garantin ogiltig. Vi kan inte ta något ansvar för skador som orsakats av felaktig användning av denna produkt.

Friskrivningsklausul:

Utseende och specifikationer kan komma att ändras utan föregående meddelande. Alla logotyper och produktnamn är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör sina ägare och är härmed erkända som sådana.

Kassering:

- Denna produkt är avsedd för separat insamling vid en lämplig återvinningscentral. Släng inte denna produkt bland vanligt hushållsavfall.
- För mer information, kontakta återförsäljaren eller lokal myndighet med ansvar för avfallshantering.

Den här produkten har tillverkats och levereras i enlighet med alla relevanta regler och direktiv som gäller för alla medlemsstater inom Europeiska Unionen. Den efterlever även alla tillämpliga specifikationer och regler i försäljningslandet.

Formell dokumentation finns att beställa på begäran. Detta omfattar, men är inte begränsat till: Deklaration om överensstämmelse (och produktidentitet), materialsäkerhetsdatablad, produkttestrapport.

Kontakta vår kundtjänst för att få hjälp:

via webbplatsen: <http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm>

via e-post: service@nedis.com

via telefon: +31 (0)73-5993965 (under kontorstid)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, NEDERLÄNDERNA

Úvod

Bezdrátová dětská chůvička je více než pouhá chůvička. Díky funkci otáčení a naklápění umožňuje rodičům zkontrolovat celý pokoj během několika sekund a je proto perfektním sledovacím řešením pro období růstu jejich dětí. Chůvička umožňuje vzdálené sledování na chytrých zařízeních a v případě detekce jakéhokoli pohybu nebo zvuku odešle e-mail nebo push oznámení. Vestavěné teplotní čidlo upozorňuje na změny prostředí v pokoji dítěte a poskytuje tak optimální ochranu. Nastavení dětské chůvičky je snadné a nevyžaduje žádnou složitou konfiguraci. Aplikace uCare Cam, která je zdarma k dispozici v obchodech Google Play a Apple App Store, nabízí široké spektrum funkcí pro zajištění bezpečného spojení rodičů s dětmi, kdykoli a kdekoli.

- Doporučujeme, abyste si před instalací a použitím tohoto výrobku přečetli tento návod.
- Pro budoucí referenci si tento manuál schovejte na bezpečné místo.

Systémové požadavky

- Zařízení se systémem Android 4.0 a vyšším nebo iOS 5.0 a vyšším.
- Router s Wi Fi.

Instalace aplikace do mobilního zařízení

- 1 Stáhněte si aplikaci „uCare Cam“  prostřednictvím služby Google Play nebo Apple App Store

Zařízení se systémem Android

Odkaz pro stažení aplikace „uCare Cam“ prostřednictvím služby Google Play Store

**Zařízení se systémem iOS**

Odkaz pro stažení aplikace „uCare Cam“ prostřednictvím služby Apple App Store



- 2 Po nainstalování aplikaci spusťte klepnutím na její ikonu .

Výchozí heslo aplikace „uCare Cam“: 0000
Jméno manažera: admin
Heslo manažera: 0000



Obrázek 1
„Seznam kamer“

Ve snadném nastavení dětské chůvičky IP lze pokračovat dvěma způsoby.

Instalace dětské chůvičky IP v REŽIMU ROUTERU

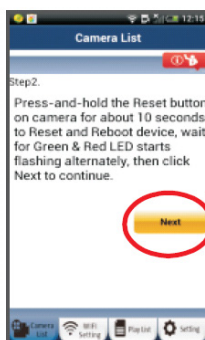
- 1 **Zapnutí**
Zapojte DC konektor napájecího adaptéru do DC vstupu dětské chůvičky IP a poté napájecí adaptér zapojte do stěnové zásuvky. Stavová LED dioda na dětské chůvičky IP bude přibližně 15 vteřin svítit zeleně.
- 2 **Načítání programu**
Stavová LED dioda bude po dobu 15 sekund blikat červeně.
- 3 **Režim Router Link**
Vyčkejte, dokud stavová LED dioda nezmění barvu z červené na zelenou.
Poznámka:
Jestliže LED dioda nezmění barvu na červenou a zelenou, stiskněte tlačítko WPS/RESETOVACÍ a přidržte jej po dobu nejméně 10 sekund. Tím dětskou chůvičku IP restartujete.
Jakmile se stavová LED dioda rozsvítí a zůstane svítit zeleně, poté dvakrát červeně zabliká a pak se znovu rozsvítí zeleně, přešla dětská chůvička IP do stavu RESETOVACÍ. V tuto chvíli můžete tlačítko uvolnit a vyčkat, dokud se stavová LED dioda nepřepne mezi červenou a zelenou.

ANDROID (pro Apple jděte na: Krok 8)

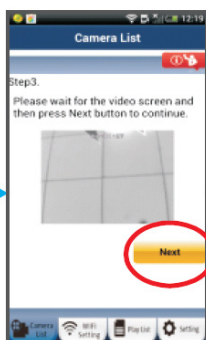
Nastavení dětské chůvičky IP pro připojení na Wi-Fi router

- 4 Spusťte aplikaci „uCare Cam“  a zvolte:  na obrazovce Seznam kamer (viz Obrázek 1).
- 5 V následující nabídce klepněte na: 
- 6 Poté klepněte na:  pro zadání dalšího kroku (viz Obrázek 2).
Krok za krokem následujte pokyny v oknu Seznam kamer (viz Obrázek 3 a Obrázek 4).
Zadejte prosím vlastní jméno kamery a heslo (výchozí je 0000).
Po nastavení doporučujeme z bezpečnostních důvodů změnit výchozí heslo.

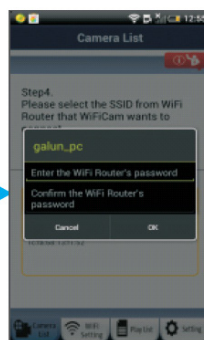
- 7 Klepněte na: **OK** (viz Obrázek 5). Aplikace uCare Cam automaticky přejde do zobrazovacího režimu (viz Obrázek 6) a stavová LED dioda na dětské chůvičce IP se rozsvítí oranžově.



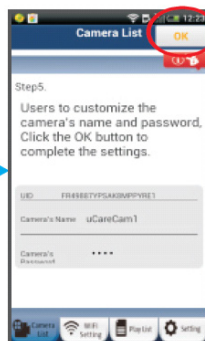
Obrázek 2



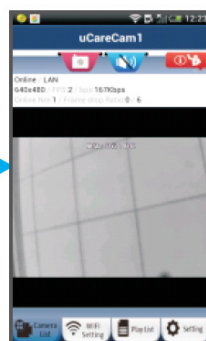
Obrázek 3



Obrázek 4



Obrázek 5



Obrázek 6

APPLE

Nastavení dětské chůvičky IP pro připojení na Wi-Fi router

- 8 Na svém zařízení se systémem iOS otevřete „Nastavení“ (Settings) a zvolte položku „Wi-Fi“. Síť bude „Wi-Fi-cam-p2p“. Pro připojení vyberte „Wi-Fi-cam-p2p“.
- 9 Nyní spusťte aplikaci „uCare Cam“ a zvolte záložku ve spodní části nabídky nazvanou „Wi-Fi Connect“.
- 10 Zvolte „Router mode“, a poté klepněte na „Next“. Zde zadejte název Wi-Fi sítě (SSID) a heslo vašeho domácího routeru.

- 11 Jakmile dětská chůvička IP obdrží tyto informace, sama se restartuje. Vyčkejte, než se znovu spustí a připojí se na váš Wi-Fi router. Po úspěšném připojení se stavová LED dioda rozsvítí oranžově. To může trvat až 5 minut.
- 12 Poté zvolte v aplikaci „uCare Cam“ název kamery, ke které se chcete připojit.
Poznámka: Pokud se stavová LED dioda nerozsvítí oranžově, zkontrolujte Wi-Fi router a ujistěte se, že se dětská chůvička IP nachází v dosahu signálu Wi-Fi routeru. Poté zkuste provést nastavení znovu.

Instalace dětské chůvičky IP v režimu WPS připojení

Má-li Wi-Fi router tlačítko WPS (chráněné nastavení Wi-Fi), můžete jej použít k nastavení dětské chůvičky IP. (U routeru musí být povoleno šifrování WPA/WPA2). Na Wi-Fi routeru uvidíte tlačítko s označením „WPS“. Může být také označené jako „QSS“ nebo „AOSS“

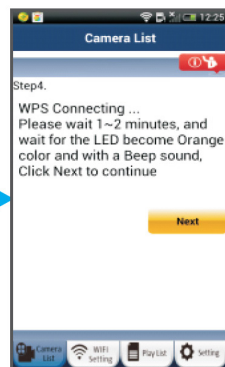
- 1 **Nastavení Wi-Fi - režim WPS**
Spustíte aplikaci „uCare Cam“  a ve spodní části obrazovky zvolte „Nastavení Wi-Fi (Wi-Fi Setting“ nebo „Připojení Wi-Fi (Wi-Fi Connect)“.
Klepněte na: **Next**
Poté klepněte na: **WPS Setup mode** pro zadání kroku 2 (viz Obrázek 8).
- 2 **Spuštění režimu WPS**
Zapněte dětskou chůvičku IP. Stavová LED dioda na dětské chůvičce IP bude po dobu 15 sekund svítit zeleně.
- 3 **Načítání programu**
Stavová LED dioda bude po dobu 15 sekund blikat červeně.
- 4 **Stisknutí tlačítka WPS na dětské chůvičce IP**
Vyčkejte, dokud stavová LED dioda nezmění barvu z červené na zelenou. Poté stiskněte a přidržte tlačítko WPS/RESETOVACÍ na dětské chůvičce IP po dobu přibližně 2 sekundy. Tím spustíte režim WPS. Stavová LED dioda bude blikat zeleně.
- 5 **Spuštění režimu WPS na Wi-Fi routeru**
Na Wi-Fi routeru stiskněte tlačítko WPS
- 6 **Zvolení Wi-Fi routeru**
Dle vlastního výběru zvolte Wi-Fi router na obrazovce (viz Obrázek 9).
Potom zvolte kartu **Next** pro zadání dalšího kroku (viz Obrázek 10).



Obrázek 8



Obrázek 9



Obrázek 10

7

Spojení dětské chůvičky IP s Wi-Fi routerem

Vyčkejte 1-2 minuty. Jestliže se dětská chůvička IP úspěšně spojí s Wi-Fi routerem, stavová LED dioda začne svítit oranžově.

V opačném případě začne stavová LED dioda blikat červeně. Pokud se nastavení nezdaří, vraťte se ke kroku 1 a postup opakujte.

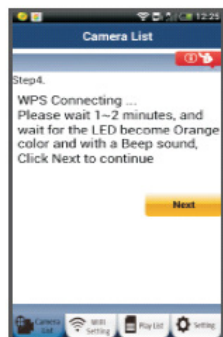
8

V případě úspěšného nastavení klepněte na: **Next** (viz Obrázek 11) a řiďte se pokyny.

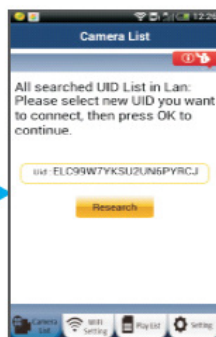
Zadejte prosím název kamery a bezpečnostní heslo a klepněte na: **OK** (viz Obrázek 13).

9

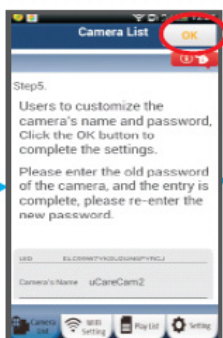
Dětská chůvička IP automaticky přejde do zobrazovacího režimu (viz Obrázek 14).



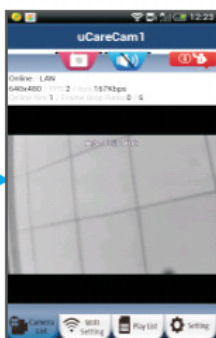
Obrázek 11



Obrázek 12



Obrázek 13



Obrázek 14

Spuštění dětské chůvičky IP s již dokončeným Wi-Fi připojením

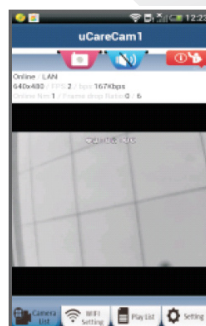
- 1 **Zapnutí**
Zapojte DC konektor napájecího adaptéru do DC vstupu dětské chůvičky IP a poté napájecí adaptér zapojte do stěnové zásuvky. Stavová LED dioda na dětské chůvičky IP bude přibližně 15 vteřin svítit zeleně.
- 2 **Načítání programu**
Stavová LED dioda bude po dobu 15 sekund blikat červeně.

3 Vyhledávání Wi-Fi routeru

Stavová LED dioda bude blikat zeleně, dokud nebude nalezen Wi-Fi router (to může trvat až 5 minut). Jakmile je router nalezen, stavová LED dioda změní barvu na oranžovou.

Jestliže se dětská chůvička IP nemůže s Wi-Fi routerem spojit, zkontrolujte stav Wi-Fi routeru nebo zkuste reinstalaci.

V aplikaci zvolte název kamery ze seznamu kamer. Otevře se okno zobrazovacího režimu (viz Obrázek 15).

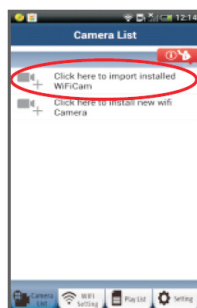


Obrázek 15

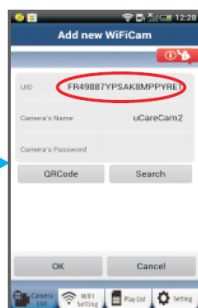
Přidání již nainstalované dětské chůvičky IP do aplikace

ANDROID (pro Apple jděte na: Krok 5)

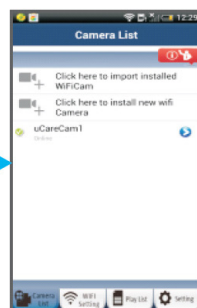
- 1 Spustíte aplikaci „uCare Cam“ a zvolíte obrazovku Seznam kamer (viz Obrázek 16) pro přidání dětské chůvičky IP.
- 2 Klepněte na: **QRCode**
Vaše zařízení nyní přejde do režimu skenování QR kódu.
Upozornění: na svém zařízení musíte mít instalován skener QR kódů.
- 3 Na zadní straně dětské chůvičky IP najdete QR kód a oskenujete jej. Jakmile kód naskenujete, na obrazovce vašeho zařízení se zobrazí UID (unikátní identifikační kód) (viz Obrázek 17).
- 4 Zadejte název kamery a heslo a klepněte na: **OK** (viz Obrázek 17).
Do seznamu bude přidána nová kamera (viz Obrázek 18).



Obrázek 16



Obrázek 17



Obrázek 18

APPLE

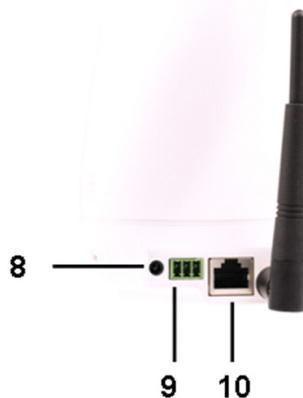
- 5 Spustíte aplikaci „uCare Cam“ .
- 6 V seznamu kamer klepněte na symbol „+“ v pravé horní části obrazovky.
- 7 Vyberte možnost „Scan camera QR code“.
Upozornění: na svém zařízení musíte mít instalován skener QR kódů.
- 8 Na zadní straně dětské chůvičky IP najděte QR kód a oskenujte jej.
- 9 Jakmile kód naskenujete, na obrazovce vašeho zařízení se zobrazí UID (unikátní identifikační kód).
Zadejte název kamery a klepněte na „DONE“ v pravé horní části obrazovky.

Úplný popis aplikace, dětské chůvičky IP a často kladené otázky najdete v kompletním manuálu (pouze anglicky) na CD dodaném společně s tímto produktem.

Popis výrobku

KN-BM60

1. Mikrofon
2. Čidlo intenzity světla
3. Objektiv
4. IČ LED
5. Reprodukter
6. Anténa
7. Slot na paměťovou kartu Micro-SD
8. Vstup 5 V DC
9. Konektor alarmu I/O
10. Ethernetový konektor
11. Teplotní čidlo



Spodní strana

- Přepínač Wi-Fi/Ethernet
- Připojení pro nástěnný držák
- Tlačítko WPS/RESETOVACÍ

Specifikace

Videokodek:	MJPEG
Rozlišení:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Obnovovací kmitočet:	1~25 sn./s
Obrazový snímač:	CMOS
Čočky:	3,6 mm
Rozsah otáčení:	300° (vlevo 175°, vpravo 175°)
Rozsah naklání:	110° (nahoru 90°, dolů 20°)
Noční snímání:	Až 10 metrů
Alarm:	Detekce pohybu/detekce zvuku/alarm prostřednictvím e-mailu/upozornění na chytrý telefon
Flash paměť:	8 MB
Úložiště karet:	Až 32 GB SDHC (není součástí)
Zvuk:	2směrné (zabudovaný mikrofon a reproduktor)
Operační systém smartphonů:	iOS 5.0 a vyšší, Android 4.0 a vyšší
Síťový protokol:	IPV4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP klient, NTP klient, DNS klient, SMTP klient, P2P přenos
Vestavěná síťová rozhraní:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Bezdrátové zabezpečení:	Bezdrátové šifrování WEP/WPA/WPA2
Výstupní výkon bezdrátového přenosu:	16,5 dBm pro 11b, 13,5 dBm pro 11g, 13,5 dBm pro 11n (+/- 1,5 dBm)
Funkce videa:	Nastavitelná velikost a kvalita snímku, časová známka a překrytí textu, převrácení
Minimální osvětlení:	1 lux s IČ LED (8x IČ LED)
Zorný úhel:	Vodorovně: 39,3 °, Svisle: 26,8 °, Diagonálně: 46,5°
Digitální zoom:	až 4x
Ovládání 3A:	AGC (Auto Gain Control), AWB (Auto White Balance), AES (Auto Electronic Shutter)
Napájení:	Externí adaptér přepínání napájení střídavý proud na stejnosměrný proud, 100 na 240 V AC, 50/60 Hz, Dc zástrčka Výstup: 5 V DC/2 A
Rozměry (Š x HL x V):	91 x 91 x 124 mm
Hmotnost:	286 g
Max. spotřeba energie:	3,25 W
Provozní teplota:	0 až 40 °C
Skladovací teplota:	-20 až 70 °C
Vlhkost:	20% až 80% RH, nekondenzující

Bezpečnostní opatření:

Tento výrobek by měl být otevřen POUZE autorizovaným technikem, jestliže je vyžadován servis. Odpojte výrobek od zdroje napájení. Výrobek nevystavujte vodě nebo vlhkosti

Údržba:

Výrobek čistěte pouze suchým hadříkem.

Nepoužívejte čisticí rozpouštědla ani abrazivní čisticí prostředky.

Záruka:

Při provedení jakýchkoli změn a/nebo úprav výrobku záruka zaniká. Při nesprávném používání tohoto výrobku výrobce nenese odpovědnost za vzniklé škody.

Vyloučení zodpovědnosti:

Design a specifikace výrobku mohou být změněny bez předchozího upozornění. Všechna loga a obchodní názvy jsou registrované obchodní značky příslušných vlastníků a jsou chráněny zákonem.

Likvidace:

- Likvidaci tohoto produktu provádějte v příslušné sběrně.
- Nevyhazujte tento výrobek spolu s běžným komunálním odpadem.
- Pro více informací se obraťte na prodejce nebo místní orgány odpovědné za nakládání s odpady.

Tento produkt byl vyroben a je dodáván v souladu se všemi příslušnými nařízeními a směrnici platnými ve všech členských státech Evropské Unie. Splňuje také veškeré relevantní specifikace a předpisy států, ve kterém se prodává.

Oficiální dokumentaci lze získat na vyžádání. Patří sem např: Prohlášení o shodě (a identifikace produktu), materiálový bezpečnostní list, zpráva o testování produktu.

V případě dotazů kontaktujte naše oddělení služeb zákazníkům:

Webové stránky: <http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm>

E-mail: service@nedis.com

Telefon: +31 (0)73-5993965 (během otevírací doby)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, NIZOZEMSKO

Introducere

Videofonul wireless pentru copii nu este doar un aparat de monitorizare a bebelușilor; datorită funcției de panoramare și înclinare, le permite părinților să verifice întreaga cameră în doar câteva secunde și face din acest produs o soluție de monitorizare perfectă în anii de creștere ai copilului. Acesta facilitează urmărirea de la distanță pe dispozitive smart și va trimite un e-mail și/sau o notificare push dacă detectează mișcare sau sunete. Pentru o protecție optimă, senzorul de temperatură încorporat vă va alerta dacă se schimbă atmosfera în camera copilului. Videofonul pentru copii este ușor de montat și nu necesită o configurare complicată. Aplicația uCare Cam, disponibilă gratuit pe Google Play și Apple App Store, oferă o gamă completă de caracteristici prin care părinții pot rămâne în legătură cu copilul lor oricând și oriunde.

- Vă recomandăm să citiți acest manual înainte de a instala/utiliza acest produs.
- Păstrați acest manual într-un loc sigur pentru referințe viitoare.

Cerințe de sistem

- Pentru dispozitive cu Android 4.0 și superior sau iOS 5.0 și superior.
- Router cu Wi-Fi.

Instalarea aplicației pe dispozitivul dumneavoastră mobil

1

Descărcați aplicația „uCare Cam”  de pe Google Play sau Apple App Store

Dispozitive Android

Link pentru descărcarea aplicației „uCare Cam” de pe Google Play Store



Dispozitiv iOS

Link pentru descărcarea aplicației „uCare Cam” din Apple App Store



- 2 După finalizarea instalării software-ului, dați clic pe iconiță  pentru a rula aplicația.

Parola implicită pentru „uCare Cam”: 0000
Nume administrator: admin
Parolă administrator: 0000



Figura 1
„Fereastră listare cameră”

Există două opțiuni de a continua configurarea simplă a videofonului dvs. IP pentru bebeluși și copii.

Instalați videofonul IP pentru bebeluși și copii în MOD ROUTER

- 1 **Pornirea**
Conectați mufa adaptorului de alimentare cu c.c. în portul de alimentare cu c.c. al videofonului IP pentru bebeluși și copii și apoi introduceți adaptorul în priză. LED-ul de stare al videofonului IP pentru bebeluși și copii va deveni verde timp de 15 secunde.
- 2 **Încărcarea programului**
LED-ul de stare va deveni roșu clipitor pentru 15 secunde.
- 3 **Modul Router Link**
Așteptați până când culoarea LED-ului de stare alternează între roșu și verde.
Observație:
Dacă LED-ul nu alternează roșu-verde, apăsați butonul WPS/Resetare timp de mai mult de 10 secunde pentru a restarta videofonul IP pentru bebeluși și copii.
Atunci când LED-ul de stare se aprinde și rămâne aprins iar apoi LED-ul de stare roșu clipește de două ori, după care devine verde, videofonul IP pentru bebeluși și copii a intrat în starea de RESETARE. În acest moment puteți elibera butonul și așteptați până când LED-ul de stare alternează între roșu și verde.
ANDROID (pentru Apple mergeți la: Pasul 8)
Setați videofonul IP pentru bebeluși și copii să se conecteze la Router-ul Wi-Fi
- 4 Deschideți aplicația „uCare Cam”  și selectați:  în ecranul ferestrei Listă Camere (consultați Figura 1).
- 5 În ecranul următor selectați butonul: 

- 6 Apoi selectați butonul: **Next** pentru a trece la pasul următor (consultați Figura 2).
 Urmați instrucțiunile din fereastra Listă Cameră pas cu pas (consultați Figura 3 și Figura 4). Introduceți un nume personalizat pentru camera dumneavoastră și o parolă (implicit 0000).
 Vă recomandăm să schimbați parola implicită după setare din motive de securitate.
- 7 Apăsați butonul: **OK** (consultați Figura 5). Aplicația uCare Cam va deschide automat fereastra de vizualizare (a se vedea Figura 6) și LED-ul de stare al videofonului IP pentru bebeluși și copii va deveni portocaliu.

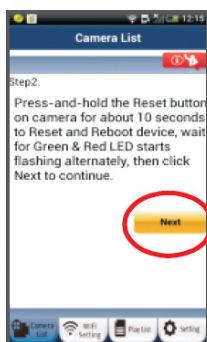


Figura 2

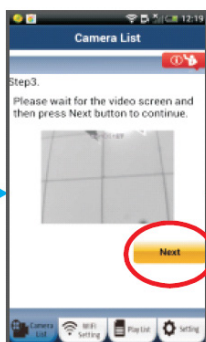


Figura 3

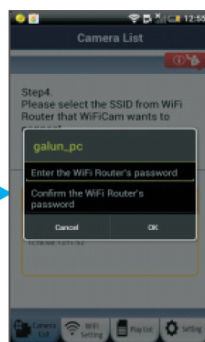


Figura 4

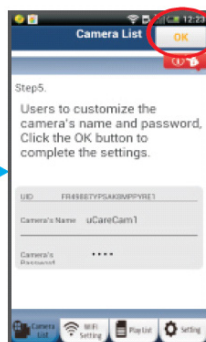


Figura 5

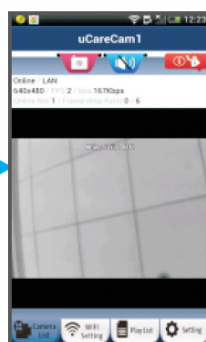


Figura 6

APPLE

Setați videofonul IP pentru bebeluși și copii să se conecteze la router-ul Wi-Fi

- 8 Deschideți „Settings” pe dispozitivul dumneavoastră iOS, selectați „Wi-Fi” și așteptați ca acesta să caute o rețea. Rețeaua va fi „Wi-Fi-cam-p2p”. Selectați „Wi-Fi-cam-p2p” pentru a vă conecta.
- 9 Apoi, deschideți aplicația „uCare Cam” și selectați butonul din partea de jos a ecranului unde scrie „Wi-Fi Connect”.
- 10 Selectați „Router mode”, apoi „Next”. Introduceți aici numele rețelei Wi-Fi (SSID) și parola router-ului din locuința dumneavoastră.
- 11 După ce videofonul IP pentru bebeluși și copii primește această informație, va reporni. Așteptați ca aceasta să pornească și conectați-vă la router-ul Wi-Fi. După ce conectarea a fost realizată cu succes, culoarea LED-ului de stare va deveni portocalie. Această operațiune poate dura până la 5 minute.
- 12 Selectați apoi numele camerei din aplicația „uCare Cam” pentru a vă conecta. Observație: În cazul în care culoarea LED-ului de stare nu devine portocalie, verificați router-ul Wi-Fi și asigurați-vă că videofonul IP pentru bebeluși și copii se află în zona de semnal a router-ului Wi-Fi. Apoi încercați din nou să realizați această setare.

Instalați videofonul IP pentru bebeluși și copii în modul de conectare WPS

Dacă router-ul dumneavoastră Wi-Fi are un buton WPS (Wi-Fi Protected Setup - Configurare Wi-Fi Protejată), îl puteți utiliza pentru a seta videofonul IP pentru bebeluși și copii. (Trebuie să activați criptarea WPA/WPA2 pe router). Pe router-ul Wi-Fi veți vedea un buton inscripționat „WPS”. Acesta poate fi marcat și cu „QSS” sau „AOSS”

- 1 **Setarea Wi-Fi - modul WPS**
Deschideți aplicația „uCare Cam”  și selectați „Setare Wi-Fi” sau „Conectare Wi-Fi” din partea de jos a ecranului.
Selectați butonul: **Next**
Apoi selectați butonul: **WPS Setup mode** pentru a trece la Pasul 2 (consultați Figura 8).
- 2 **Intrarea în modul WPS**
Porniți videofonul IP pentru bebeluși și copii. LED-ul de stare al videofonului IP pentru bebeluși și copii va deveni verde pentru 15 secunde.
- 3 **Încărcarea programului**
LED-ul de stare va deveni roșu clipitor pentru 15 secunde.
- 4 **Apăsați butonul WPS de pe videofonul IP pentru bebeluși și copii**
Așteptați până când LED-ul de stare clipește alternant roșu-verde, apoi apăsați și mențineți apăsat butonul WPS/RESETARE de pe videofonul IP pentru bebeluși și copii timp de 2 secunde pentru a intra în modul WPS. LED-ul de stare va deveni verde clipitor.
- 5 **Intrarea în modul WPS pe router-ul Wi-Fi**
Apăsați butonul WPS de pe router-ul Wi-Fi

- 6 Selectarea router-ului Wi-Fi**
 Selectați router-ul Wi-Fi pe care îl doriți din ecran (consultați Figura 9).

Apoi selectați butonul **Next** pentru a trece la pasul următor (consultați Figura 10).



Figura 8

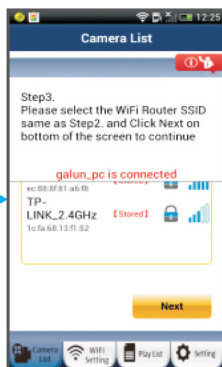


Figura 9

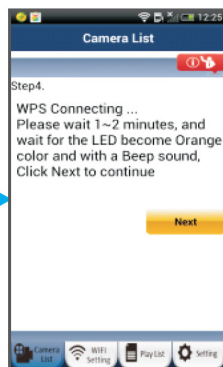


Figura 10

- 7 Videofonul IP pentru bebeluși și copii se conectează la routerul Wi-Fi**
 Așteptați 1-2 minute. În cazul în care videofonul IP pentru bebeluși și copii se conectează cu succes la router-ul Wi-Fi, LED-ul de stare va deveni portocaliu.

În caz contrar, LED-ul de stare va deveni roșu clipitor. Dacă setarea nu reușește, mergeți din nou la Pasul 1 și încercați din nou.

- 8** Dacă setarea reușește, selectați butonul: **Next** (consultați Figura 11), și urmați instrucțiunile.

Vă rugăm să introduceți numele camerei și o parolă de securitate și apoi selectați butonul: **OK** (consultați Figura 13).

- 9** Videofonul IP pentru bebeluși și copii va deschide automat ecranul de vizualizare (a se vedea Figura 14).

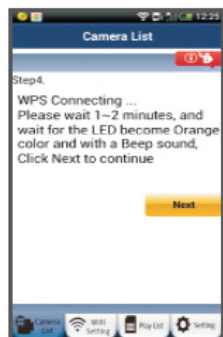


Figura 11

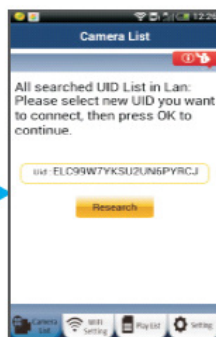


Figura 12

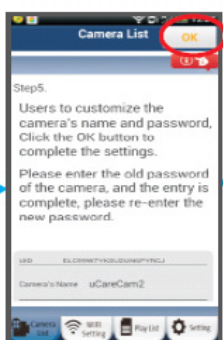


Figura 13

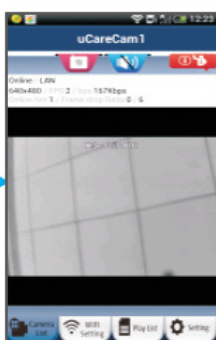


Figura 14

Porniți videofonul IP pentru bebeluși și copii care a realizat deja conexiunea Wi-Fi

- 1 **Pornirea**
Conectați mufa adaptorului de alimentare cu c.c. în portul de alimentare cu c.c. al videofonului IP pentru bebeluși și copii și apoi introduceți adaptorul în priză. LED-ul de stare al videofonului IP pentru bebeluși și copii va deveni verde timp de 15 secunde.
- 2 **Încărcarea programului**
LED-ul de stare va deveni roșu clipitor pentru 15 secunde.

- 3 **Căutarea router-ului Wi-Fi**
LED-ul de STARE va fi verde clipitor până când router-ul Wi-Fi este detectat (până la 5 minute).
Odată ce router-ul a fost detectat, LED-ul de stare va deveni portocaliu.

În cazul în care videofonul IP pentru bebeluși și copii nu se poate conecta la router-ul Wi-Fi, verificați starea router-ului Wi-Fi sau reinstalați.

În ecranul aplicației, selectați numele camerei care apare în fereastra de listare a camerei și fereastra de vizualizare se va deschide (a se vedea Figura 15).

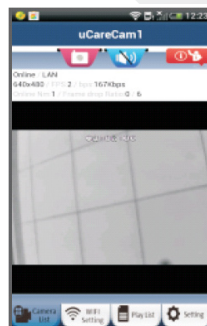


Figura 15

Adăugați videofonul IP pentru bebeluși și copii care a fost deja instalat în aplicație

ANDROID (pentru Apple mergeți la: Pasul 5)

- 1 Deschideți aplicația „uCare Cam” și selectați în ecranul de Ferestre Listă Cameră (a se vedea Figura 16) pentru a adăuga un videofon IP pentru bebeluși și copii.
- 2 Selectați butonul: **QRCode**
Dispozitivul dumneavoastră va intra acum în modul de codare QR.
Notă: trebuie să aveți instalat pe dispozitivul dumneavoastră un cititor de coduri QR.
- 3 Localizați codul QR pe spatele videofonului IP pentru bebeluși și copii și scanați codul QR. După scanarea codului QR, pe ecranul dispozitivului dumneavoastră va apărea codul UID (Codul unic de identificare) (a se vedea Figura 17).
- 4 Introduceți un nume personalizat pentru cameră și o parolă și selectați butonul: **OK** (consultați Figura 17).
Noua cameră va fi adăugată în listă (a se vedea Figura 18).

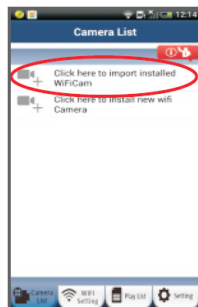


Figura 16

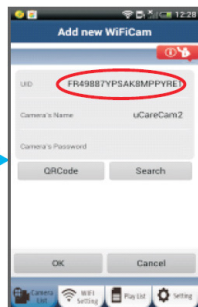


Figura 17

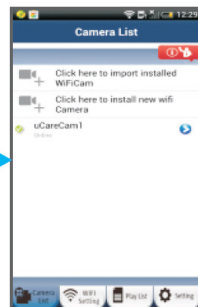


Figura 18

APPLE

- 5 Deschideți aplicația „uCare Cam” .
- 6 Selectați, în fereastra de listare a camerei, semnul „+” din partea superioară dreaptă a ecranului.
- 7 Selectați opțiunea „Scan camera QR code”.
Notă: trebuie să aveți instalat pe dispozitivul dumneavoastră un cititor de coduri QR.
- 8 Localizați codul QR pe spatele videofonului IP pentru bebeluși și copii și scanați codul QR.
- 9 Codul UID (Codul unic de identificare) va apărea după scanarea codului QR.
Introduceți un nume personalizat pentru cameră și selectați butonul „DONE” din partea superioară dreaptă a ecranului.

Pentru mai multe explicații referitoare la aplicație, la videofonul IP pentru bebeluși și copii și întrebări frecvente vă rugăm să consultați manualul INTEGRAL de pe CD-ul furnizat împreună cu acest produs.

Descrierea produsului

KN-BM60

1. Microfon
2. Senzor de intensitate luminoasă
3. Lentilă
4. LED IR
5. Difuzor
6. Antenă
7. Slot card Micro SD
8. Intrare 5 V c.c.
9. Conector alarmă IO
10. Conector Ethernet
11. Senzor temperatură



Buton

- Comutator Wi-Fi/Ethernet
- Racord pentru consolă de perete
- Buton WPS/RESETARE

Date tehnice

Codec video:	MJPEG
Rezoluție:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Rata de înregistrare a imaginilor:	1~25 cps
Senzor imagine:	CMOS
Lentilă:	3,6 mm
Grad de panoramare:	300° (stânga 175°, dreapta 175°)
Grad de înclinare:	110° (în sus 90°, în jos 20°)
Vedere nocturnă:	Până la 10 metri
Alarm:	Detectare mișcare/Detectare sunet/Alarmă prin e-mail/ Mesaj de notificare pe smartphone
Memorie flash:	8 MB
Stocare pe card:	Până la 32 GB SDHC (nu este inclus)
Audio:	2 căi (microfon și difuzor integrate)
Sistem operare smartphone:	Sistem operare: iOS 5.0 și mai recent, Android 4.0 și mai recent
Protocol rețea:	IPV4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP Client, NTP Client, DNS Client, SMTP Client, Transmisie P2P
Interfețe de rețea încorporate:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Securitate Wireless:	criptare wireless WEP/WPA/WPA2
Putere de ieșire transmisie wireless:	16,5 dBm pentru 11b, 13,5 dBm pentru 11g, 13,5 dBm pentru 11n (+/- 1,5 dBm)
Caracteristici video:	dimensiune și calitate imagine reglabile, Adjustable image size and quality, Marcaj temporal și suprapunere text, Rotire
Iluminare minimă:	1 lux cu LED IR (8 LED-uri IR)
Unghiul de vizualizare:	Orizontal: 39,3°, Vertical: 26,8°, Diagonal: 46,5°
Zoom digital:	până la 4x
Control 3A:	AGC (Reglare Automată a Amplificării), AWB (Ajustare automată a balansului de alb), AES (Obturator Electronic Automat)
Alimentare:	Adaptor extern de comutare a alimentării de la c.a. la c.c., de la 100 la 240 V c.a., 50/60 Hz, Racord ieșire c.c.: 5 V c.c./2 A
Dimensiuni (L x A x Î):	91 x 91 x 124 mm
Greutate:	286 g
Consum maxim de electricitate:	3,25 W
Temperatură de funcționare:	0–40 °C (32–104 °F)
Temperatura de depozitare:	-20–70 °C (-4–158 °F)
Umiditatea:	între 20% și 80% RH fără condensare



ROMÂNĂ

Măsuri de siguranță:

Acest produs va fi desfăcut NUMAI de către un tehnician autorizat când este necesară depanarea. Deconectați produsul de la sursa de alimentare. Nu expuneți produsul apei sau umezelii

Întreținere:

Curățați produsul doar cu o cârpă uscată.

Nu folosiți solvenți sau agenți de curățare abrazivi.

Garanție:

Orice schimbări și/sau modificări ale produsului vor anula garanția. Nu putem accepta responsabilitatea pentru daunele provocate de utilizarea incorectă a acestui produs.

Renunțarea la răspundere:

Designul și specificațiile produsului pot fi modificate fără o notificare prealabilă. Toate siglele mărcilor și denumirile produselor sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale proprietarilor de drept și prin prezenta sunt recunoscute ca atare.

Eliminare:



- Acest produs a fost creat pentru colectare separată la un punct de colectare adecvat. Nu eliminați acest produs odată cu deșeurile menajere.
- Pentru mai multe informații, contactați magazinul sau autoritatea locală responsabilă pentru gestionarea deșeurilor.

Acest produs a fost fabricat și furnizat în conformitate cu toate reglementările și directivele relevante, valabile în toate statele membre ale Uniunii Europene. Acesta este, de asemenea, conform cu toate specificațiile și reglementările aplicabile în toate țările în care se vinde.

Documentația originală este disponibilă la cerere. Aceasta include, fără a se limita la acestea, următoarele: Declarația de Conformitate (și identitatea produsului), Fișa de date pentru Siguranța Materialului, raportul de testare a produsului.

Vă rugăm să contactați biroul nostru de asistență clienți:

de pe site: <http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm>

prin e-mail: service@nedis.com

prin telefon: +31 (0)73-5993965 (în timpul orelor de lucru)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, Olanda

Εισαγωγή

Η ασύρματη συσκευή παρακολούθησης παιδιού προσφέρει πολύ περισσότερα από μια απλή συσκευή παρακολούθησης μωρού με λειτουργία οπτικής γωνίας/κλίσης. Επιτρέπει στους γονείς να ελέγχουν ολόκληρο το δωμάτιο μέσα σε δευτερόλεπτα και αποτελεί την ιδανική λύση παρακολούθησης του παιδιού όσο μεγαλώνει. Εξυπηρετεί στην απομακρυσμένη παρακολούθηση από έξυπνες συσκευές και αποστέλλει ένα e-mail ή/και μια ειδοποίηση push σε περίπτωση ανίχνευσης κίνησης ή ήχου. Για ακόμη μεγαλύτερη προστασία, ο ενσωματωμένος αισθητήρας θερμοκρασίας σας ειδοποιεί αν αλλάξει το κλίμα στο δωμάτιο του παιδιού. Η εγκατάστασή της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού είναι εύκολη και δεν απαιτεί περίπλοκες ρυθμίσεις. Η εφαρμογή uCare Cam, η οποία διατίθεται δωρεάν από το Google Play και το Apple App Store, προσφέρει πρόσβαση σε μια ποικιλία δυνατοτήτων που εξασφαλίζουν την ασφαλή σύνδεση των γονιών με το παιδί τους ανά πάσα στιγμή και από οπουδήποτε.

- Σας συνιστούμε να διαβάσετε το παρόν εγχειρίδιο πριν την εγκατάσταση/χρήση αυτού του προϊόντος.
- Φυλάξτε το εγχειρίδιο σε ασφαλές μέρος για μελλοντική αναφορά.

Απαιτήσεις συστήματος

- Συσκευή με λειτουργικό σύστημα Android 4.0 ή μεταγενέστερο, ή iOS 5.0 ή μεταγενέστερο.
- Ρούτερ με Wi-Fi.

Εγκατάσταση της εφαρμογής στη φορητή σας συσκευή

- 1 Κατεβάστε την εφαρμογή «uCare Cam»  από το Google Play ή το Apple App Store

Συσκευή Android

Σύνδεσμος λήψης «uCare Cam» από το Google Play

**Συσκευή iOS**

Σύνδεσμος λήψης «uCare Cam» από το Apple App Store



- 2 Αφού ολοκληρωθεί η εγκατάσταση του λογισμικού, κάντε κλικ στο εικονίδιο  για να ξεκινήσει η εκτέλεση της εφαρμογής.
Προεπιλεγμένος κωδικός πρόσβασης «uCare Cam»: 0000
Όνομα διαχειριστή: admin
Κωδικός διαχειριστή: 0000



Εικόνα 1

«Παράθυρο λίστας κάμερας»

Μπορείτε να συνεχίσετε την εγκατάσταση της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP με δύο τρόπους.

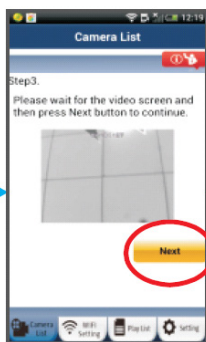
Εγκατάσταση της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP σε ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΡΟΥΤΕΡ

- 1 **Ενεργοποίηση**
Συνδέστε το βύσμα DC του μετασχηματιστή ρεύματος στην υποδοχή DC της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP και, στη συνέχεια, συνδέστε το μετασχηματιστή ρεύματος σε μια επιτοίχια πρίζα. Το LED κατάστασης της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP θα ανάψει με πράσινο χρώμα για περίπου 15 δευτερόλεπτα.
- 2 **Φόρτωση προγράμματος**
Το LED κατάστασης θα αρχίσει να αναβοσβήνει με κόκκινο χρώμα για περίπου 15 δευτερόλεπτα.
- 3 **Λειτουργία σύνδεσης ρούτερ**
Περιμένετε μέχρι το χρώμα του LED κατάστασης να αρχίσει να εναλλάσσεται από κόκκινο σε πράσινο και το αντίστροφο.
Σημείωση:
Αν το LED δεν ανάβει με κόκκινο και πράσινο χρώμα, πιάστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί WPS/ΕΠΑΝΑΦΟΡΑΣ για πάνω από 10 δευτερόλεπτα, για να γίνει επανεκκίνηση της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP.
Μόλις το LED κατάστασης ανάψει σταθερά με πράσινο χρώμα και, στη συνέχεια, αναβοσβήνει δύο φορές με κόκκινο χρώμα και ξαναγίνει πράσινο, σημαίνει ότι η συσκευή παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP έχει εισέλθει σε κατάσταση ΕΠΑΝΑΦΟΡΑΣ. Τώρα μπορείτε να αφήσετε το κουμπί. Περιμένετε μέχρι το χρώμα του LED να αρχίσει να εναλλάσσεται από κόκκινο σε πράσινο και το αντίστροφο.
ANDROID (για Apple μεταβείτε σε: Βήμα 8)
Ρύθμιση της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP για σύνδεση με το Wi-Fi ρούτερ
- 4 Ανοίξτε την εφαρμογή «uCare Cam»  και επιλέξτε:  στην οθόνη του Παράθυρου λίστας κάμερας (βλέπε Εικόνα 1).

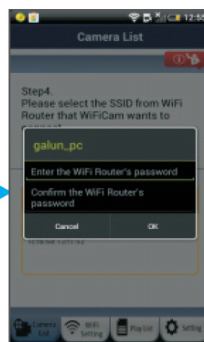
- 5 Στην παρακάτω οθόνη επιλέξτε την καρτέλα: **Router mode**
- 6 Στη συνέχεια επιλέξτε την καρτέλα: **Next** για να εισέλθετε στο επόμενο βήμα (βλέπε Εικόνα 2).
Ακολουθήστε βήμα προς βήμα τις οδηγίες στο παράθυρο Λίστας κάμερας (βλέπε Εικόνα 3 και Εικόνα 4). Πληκτρολογήστε ένα όνομα κάμερας και έναν κωδικό πρόσβασης (προεπιλογή: 0000).
Συνιστάται να αλλάξετε τον προεπιλεγμένο κωδικό πρόσβασης μετά τη ρύθμιση για λόγους ασφαλείας.
- 7 Κάντε κλικ στην καρτέλα: **OK** (βλέπε Εικόνα 5). Η εφαρμογή uCare Cam ανοίγει αυτόματα το παράθυρο προβολής (βλ. Εικόνα 6) και το LED κατάστασης της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP γίνεται πορτοκαλί.



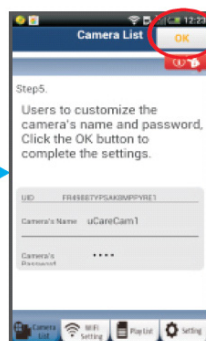
Εικόνα 2



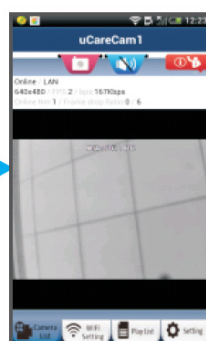
Εικόνα 3



Εικόνα 4



Εικόνα 5



Εικόνα 6

APPLE

Ρύθμιση της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP για σύνδεση με το Wi-Fi ρούτερ

- 8 Ανοίξτε τις «Settings» της συσκευής iOS, επιλέξτε «Wi-Fi» και αφήστε την να αναζητήσει τα διαθέσιμα δίκτυα. Το δίκτυο θα είναι «Wi-Fi-cam-p2p». Επιλέξτε «Wi-Fi-cam-p2p» για να συνδεθείτε.
- 9 Τώρα ανοίξτε την εφαρμογή «uCare Cam» και επιλέξτε την καρτέλα «Wi-Fi Connect» στο κάτω μέρος της οθόνης.
- 10 Επιλέξτε «Router mode» και, στη συνέχεια, «Next». Εισάγετε εδώ το όνομα δικτύου Wi-Fi (SSID) και τον κωδικό πρόσβασης του οικιακού σας ρούτερ.
- 11 Αφού η συσκευή παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP λάβει αυτές τις πληροφορίες, θα γίνει επανεκκίνηση. Περιμένετε να εκκινηθεί και να συνδεθεί στο Wi-Fi ρούτερ σας. Αφού ολοκληρωθεί η σύνδεση, το LED κατάστασης γίνεται πορτοκαλί. Αυτό μπορεί να διαρκέσει έως και 5 λεπτά.
- 12 Στη συνέχεια επιλέξτε το όνομα της κάμερας με την οποία θα συνδεθεί η εφαρμογή «uCare Cam».

Σημείωση: Αν το LED κατάστασης δεν γίνει πορτοκαλί, ελέγξτε το Wi-Fi ρούτερ σας και βεβαιωθείτε ότι η συσκευή παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP βρίσκεται εντός της εμβέλειας του Wi-Fi ρούτερ. Έπειτα επαναλάβετε τη ρύθμιση.

Εγκατάσταση της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP σε λειτουργία σύνδεσης WPS

Αν το Wi-Fi ρούτερ σας διαθέτει κουμπί WPS (Wi-Fi Protected Setup), μπορείτε να το χρησιμοποιήσετε για την εγκατάσταση της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP. (Θα πρέπει να έχει ενεργοποιηθεί η κρυπτογράφηση WPA/WPA2 στο ρούτερ.). Στο Wi-Fi ρούτερ υπάρχει ένα κουμπί με ετικέτα «WPS». Μπορεί επίσης να λέγεται «QSS» ή «AOSS»

- 1 **Ρύθμιση λειτουργίας Wi-Fi - WPS**
Ανοίξτε την εφαρμογή «uCare Cam»  και επιλέξτε «Wi-Fi Setting» ή «Wi-Fi Connect» στο κάτω μέρος της οθόνης.
Επιλέξτε την καρτέλα: **Next**
Στη συνέχεια επιλέξτε την καρτέλα: **WPS Setup mode** για να εισέλθετε στο Βήμα 2 (βλέπε Εικόνα 8).
- 2 **Μετάβαση στη λειτουργία WPS**
Ενεργοποιήστε τη συσκευή παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP. Το LED κατάστασης της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP θα ανάψει με πράσινο χρώμα για περίπου 15 δευτερόλεπτα.
- 3 **Φόρτωση προγράμματος**
Το LED κατάστασης θα αρχίσει να αναβοσβήνει με κόκκινο χρώμα για περίπου 15 δευτερόλεπτα.

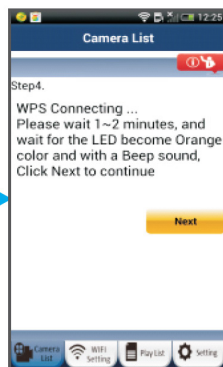
- 4 **Πατήστε το κουμπί WPS της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP**
Περιμένετε μέχρι το χρώμα του LED κατάστασης να αρχίσει να εναλλάσσεται από κόκκινο σε πράσινο και το αντίστροφο και, στη συνέχεια, πιέστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί WPS/ΕΠΑΝΑΦΟΡΑΣ της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP για περίπου 2 δευτερόλεπτα, για να μεταβείτε στη λειτουργία WPS. Το LED κατάστασης θα αρχίσει να αναβοσβήνει με πράσινο χρώμα.
- 5 **Μετάβαση στη λειτουργία WPS από το Wi-Fi ρούτερ**
Πατήστε το κουμπί WPS του Wi-Fi ρούτερ
- 6 **Επιλογή του Wi-Fi ρούτερ**
Επιλέξτε το Wi-Fi ρούτερ της προτίμησής σας στην οθόνη (βλέπε Εικόνα 9).
Στη συνέχεια, επιλέξτε την καρτέλα **Next** για να εισέλθετε στο επόμενο βήμα (βλέπε Εικόνα 10).



Εικόνα 8

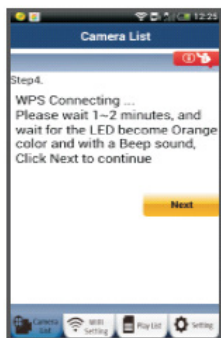


Εικόνα 9

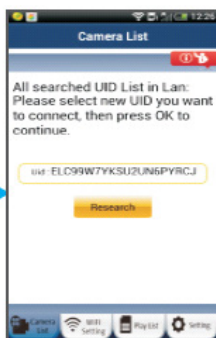


Εικόνα 10

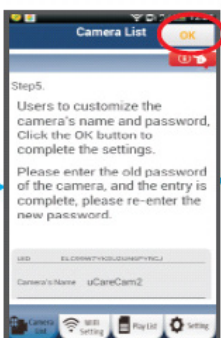
- 7 **Η συσκευή παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP συνδέεται με το Wi-Fi ρούτερ**
Περιμένετε για 1-2 λεπτά. Αν η συσκευή παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP συνδεθεί με το Wi-Fi ρούτερ, το LED κατάστασης γίνεται πορτοκαλί.
Διαφορετικά το LED κατάστασης αναβοσβήνει με κόκκινο χρώμα. Αν η εγκατάσταση δεν ολοκληρωθεί με επιτυχία, επαναλάβετε τη διαδικασία ξεκινώντας και πάλι από το βήμα 1.
- 8 **Αν η διαδικασία ολοκληρωθεί, επιλέξτε την καρτέλα: **Next**** (βλέπε Εικόνα 11) και ακολουθήστε τις οδηγίες.
Εισάγετε όνομα κάμερας και κωδικό πρόσβασης για ασφάλεια και επιλέξτε την καρτέλα: **OK** (βλέπε Εικόνα 13).
- 9 **Η συσκευή παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP ρυθμίζεται αυτόματα στην οθόνη προβολής (βλ. Εικόνα 14).**



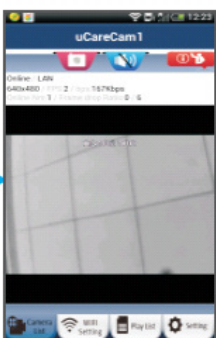
Εικόνα 11



Εικόνα 12



Εικόνα 13



Εικόνα 14

Εκκίνηση της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP μετά τη σύνδεση με το Wi-Fi

- 1 **Ενεργοποίηση**
Συνδέστε το βύσμα DC του μετασχηματιστή ρεύματος στην υποδοχή DC της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP και, στη συνέχεια, συνδέστε το μετασχηματιστή ρεύματος σε μια επιτοίχια πρίζα. Το LED κατάστασης της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP θα ανάψει με πράσινο χρώμα για περίπου 15 δευτερόλεπτα.
- 2 **Φόρτωση προγράμματος**
Το LED κατάστασης θα αρχίσει να αναβοσβήνει με κόκκινο χρώμα για περίπου 15 δευτερόλεπτα.

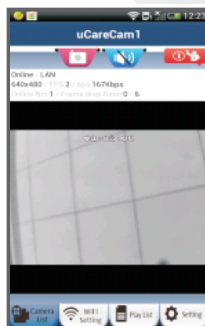
3 Αναζήτηση Wi-Fi ρούτερ

Το LED κατάστασης θα αναβοσβήνει με πράσινο χρώμα μέχρι να εντοπιστεί το Wi-Fi ρούτερ (έως και 5 λεπτά).

Αφού εντοπιστεί το ρούτερ, το LED κατάστασης θα γίνει πορτοκαλί.

Αν η συσκευή παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP δεν μπορεί να συνδεθεί με το Wi-Fi ρούτερ, ελέγξτε την κατάσταση του Wi-Fi ρούτερ ή επαναλάβετε την εγκατάσταση.

Από την εφαρμογή, επιλέξτε το όνομα κάμερας που εμφανίζεται στη λίστα κάμερας και θα ανοίξει το παράθυρο προβολής (βλ. Εικόνα 15).

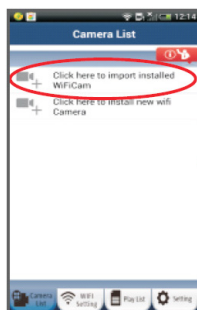


Εικόνα 15

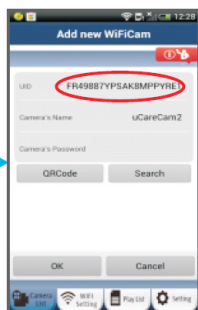
Προσθήκη μιας ήδη εγκατεστημένης συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP στην εφαρμογή

ANDROID (για Apple μεταβείτε σε: Βήμα 5)

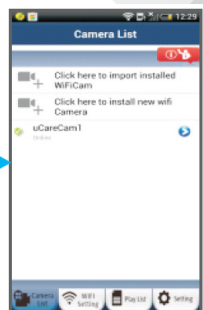
- 1 Ανοίξτε την εφαρμογή «uCare Cam»  και επιλέξτε  στην οθόνη Παραθύρου λίστας κάμερας (βλέπε Εικόνα 16) για να προσθέσετε μια συσκευή παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP.
- 2 Επιλέξτε την καρτέλα: QRCode
Η συσκευή σας θα μεταβεί σε λειτουργία κωδικού QR.
Σημείωση: η συσκευή σας θα πρέπει να διαθέτει εγκατεστημένο σαρωτή κωδικών QR.
- 3 Εντοπίστε τον κωδικό QR στο πίσω μέρος της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP και σαρώστε τον κωδικό QR. Μετά τη σάρωση του κωδικού QR, ο κωδικός UID (μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός) εμφανίζεται στην οθόνη της συσκευής σας (βλ. Εικόνα 17).
- 4 Πληκτρολογήστε ένα όνομα κάμερας και έναν κωδικό πρόσβασης και επιλέξτε την καρτέλα: OK (βλέπε Εικόνα 17).
Η νέα κάμερα θα προστεθεί στη λίστα (βλ. Εικόνα 18).



Εικόνα 16



Εικόνα 17



Εικόνα 18

APPLE

5. Ανοίξετε την εφαρμογή «uCare Cam».
6. Από το παράθυρο λίστας κάμερας, επιλέξτε το σύμβολο «+» στην πάνω δεξιά γωνία της οθόνης.
7. Επιλέξτε «Scan camera QR code».
Σημείωση: η συσκευή σας θα πρέπει να διαθέτει εγκατεστημένο σαρωτή κωδικών QR.
8. Εντοπίστε τον κωδικό QR στο πίσω μέρος της συσκευής παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP και σαρώστε τον κωδικό QR.
9. Ο κωδικός UID (μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός) θα εμφανιστεί μετά τη σάρωση του κωδικού QR.
Πληκτρολογήστε ένα όνομα κάμερας και επιλέξτε «DONE» στην πάνω δεξιά γωνία της οθόνης.

Για περισσότερες επεξηγήσεις σχετικά με την εφαρμογή και τη συσκευή παρακολούθησης μωρού και παιδιού IP και για Συχνές ερωτήσεις, ανατρέξτε στο **ΑΝΑΛΥΤΙΚΟ** εγχειρίδιο (μόνο στα Αγγλικά) του συνοδευτικού CD.

Περιγραφή προϊόντος

KN-BM60

1. Μικρόφωνο
2. Αισθητήρας έντασης φωτός
3. Φακός
4. IR LED
5. Ηχείο
6. Κεραία
7. Υποδοχή κάρτας Micro SD
8. Είσοδος 5 V DC
9. Σύνδεσμος συναγερμού I/O
10. Σύνδεσμος Ethernet
11. Αισθητήρας θερμοκρασίας



Κάτω μέρος

- Διακόπτης Wi-Fi/Ethernet
- Σύνδεση για επιτοίχια στερέωση
- Κουμπί WPS/ΕΠΑΝΑΦΟΡΑΣ

Προδιαγραφές

Κωδικοποίηση βίντεο:	MJPEG
Ανάλυση:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Ρυθμός καρέ:	1~25 fps
Αισθητήρας εικόνας:	CMOS
Φακός:	3,6 mm
Πεδίο μετατόπισης:	300° (αριστερά 175°, δεξιά 175°)
Πεδίο κλίσης:	110° (πάνω 90°, κάτω 20°)
Νυκτερινή όραση:	Έως 10 μέτρα
Συναγερμός:	Ανίχνευση κίνησης/Εντοπισμός ήχου/Συναγερμός με e-mail/Μήνυμα ειδοποίησης μέσω smartphone
Μνήμη flash:	8 MB
Αποθηκευτικός χώρος κάρτας:	Έως και 32 GB SDHC (δεν περιλαμβάνεται)
Ήχος:	Αμφίδρομος (ενσωματωμένο μικρόφωνο και ηχείο)
Λειτουργικό σύστημα smartphone:	Λειτουργικό σύστημα: iOS 5.0 ή μεταγενέστερο, Android 4.0 ή μεταγενέστερο
Πρωτόκολλο δικτύωσης:	IPV4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP Client, NTP Client, DNS Client, SMTP Client, Μετάδοση P2P
Ενσωματωμένες διασυνδέσεις δικτύου:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Ασύρματη ασφάλεια:	Ασύρματη κρυπτογράφηση WEP/WPA/WPA2
Ισχύς εξόδου ασύρματης μετάδοσης:	16,5 dBm για 11b, 13,5 dBm for 11g, 13,5 dBm για 11n (+/- 1,5 dBm)
Χαρακτηριστικά βίντεο:	Ρυθμιζόμενο μέγεθος και ποιότητα εικόνας, χρονική σήμανση και υπερκάλυψη κειμένου, αναστροφή
Ελάχιστος φωτισμός:	1 lux με λυχνία IR LED (8 λυχνίες IR LED)
Γωνία θέασης:	Οριζόντια: 39,3°, κατακόρυφα: 26,8°, διαγώνια: 46,5°
Ψηφιακό ζουμ:	Έως 4 φορές
Έλεγχος 3Α:	AGC (Αυτόματος έλεγχος απολαβής), AWB (Αυτόματη εξισορρόπηση λευκού), AES (Αυτόματο ηλεκτρονικό διάφραγμα)
Τροφοδοσία:	Εξωτερικός μετασχηματιστής ρεύματος για μεταγωγή εναλλασσόμενου (AC) σε συνεχές ρεύμα (DC), 100 σε 240 V AC, 50/60 Hz, έξοδος βύσματος DC: 5 V DC/2 A
Διαστάσεις (Μ x Π x Υ):	91 x 91 x 124 mm
Βάρος:	286 g
Μέγ. κατανάλωση ισχύος:	3,25 W
Θερμοκρασία λειτουργίας:	0-40 °C (32-104 °F)
Θερμοκρασία αποθήκευσης:	-20-70 °C (-4-158 °F)
Υγρασία:	20% έως 80% σχετική υγρασία μη συμπύκνωσης



ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Προφυλάξεις ασφαλείας:

Αυτό το προϊόν θα πρέπει να ανοίγεται ΜΟΝΟ από εξειδικευμένο τεχνικό όταν απαιτείται επιδιόρθωση. Αποσυνδέστε το προϊόν από το κεντρικό ηλεκτρικό δίκτυο. Μην εκθέτετε το προϊόν σε νερό ή υγρασία

Συντήρηση:

Καθαρίζετε το προϊόν μόνο με στεγνό πανί.
Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες ή λειαντικά.

Εγγύηση:

Η εφάρμογή αλλαγών ή/και τροποποιήσεων στο προϊόν συνεπάγεται ακύρωση της εγγύησης. Δεν φέρουμε καμία ευθύνη για πιθανές βλάβες που ενδέχεται να προκληθούν από την ακατάλληλη χρήση αυτού του προϊόντος.

Δήλωση αποποίησης ευθύνης:

Το σχέδιο και τα χαρακτηριστικά μπορούν να αλλάξουν χωρίς καμία προειδοποίηση. Όλα τα λογότυπα, οι επωνυμίες και οι ονομασίες προϊόντων είναι εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα των αντίστοιχων κατόχων και δια του παρόντος αναγνωρίζονται ως τέτοια.

Απόρριψη:

- Αυτό το προϊόν προορίζεται για ξεχωριστή συλλογή σε κατάλληλο σημείο συλλογής. Μην απορρίπτετε το προϊόν μαζί με τα οικιακά απόβλητα.
- Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας ή τις τοπικές αρχές διαχείρισης αποβλήτων.

Το προϊόν αυτό κατασκευάστηκε και παρέχεται σε συμμόρφωση με το σύνολο των αντίστοιχων κανονισμών και οδηγιών που ισχύουν για τα κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Επίσης, συμμορφώνεται με το σύνολο των ισχυουσών προδιαγραφών και κανονισμών της χώρας διάθεσης.

Επίσημη τεκμηρίωση διατίθεται κατόπιν αιτήματος. Η τεκμηρίωση περιλαμβάνει, χωρίς περιορισμό, τα εξής: Δήλωση Συμμόρφωσης (και ταυτότητα προϊόντος), Δελτίο Δεδομένων Ασφάλειας Υλικού, έκθεση δοκιμής προϊόντος.

Επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών μας για υποστήριξη:

από τον ιστότοπο:

<http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm>

μέσω ηλεκτρονικού ταχυδρομείου:

service@nedis.com

Τηλεφωνικά:

+31 (0)73-5993965 (κατά τη διάρκεια των ωρών εργασίας)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, ΟΛΛΑΝΔΙΑ

Introduktion

Den trådløse børnemonitor er mere end blot en babyalarm; med pan & tilt-funktioner sætter den forældrene i stand til at tjekke et helt værelse på få sekunder, hvilket gør dette produkt til en perfekt overvågningsløsning i den periode, hvor børnene vokser op. Den gør det muligt at overvåge på afstand fra en smartenhed og sender en e-mail og/eller push-besked, hvis den registrerer bevægelse eller lyd. Til optimal beskyttelse vil den indbyggede temperatursensor give besked, hvis temperaturen i barneværelset ændrer sig. Børnemonitoren er let at indstille og kræver ingen indviklet konfiguration. uCare Cam appen, der fås gratis hos Google Play og Apple App Store, tilbyder en bred vifte af funktioner, der sætter forældrene i stand til at opretholde en sikker forbindelse med barnet når som helst og hvor som helst.

- Vi anbefaler at du læser denne vejledning, før installation/brug af dette produkt.
- Gem denne vejledning et sikkert sted for fremtidig reference.

Systemkrav

- Enhed med Android 4.0 eller højere eller iOS 5.0 eller højere.
- Router med Wi-Fi.

Installation af appen på din mobile enhed

- 1 Download appen "uCare Cam"  fra Google Play eller fra Apple App Store

Android-enhed

Link til download af "uCare Cam" fra Google Play Store

**iOS-enhed**

Download-link til Apple App Store "uCare Cam"



- 2 Når installation af softwaren er gennemført, skal du klikke på ikonet  for at køre appen.

Standardkode til "uCare Cam": 0000
 Indehaverens navn: admin
 Indehaverens password: 0000



Fig. 1
 "Kameralistevindue"

Der er to måder, hvorpå du let kan sætte din IP baby- og børnemonitor op.

Installér din IP baby- og børnemonitor via ROUTER

- 1 **Tænd**
 Sæt stikket til strømadapteren i DC strømindtaget på IP baby- og børnemonitoren og forbind dernæst adapteren til en stikkontakt. Status LED-indikatoren på IP baby- og børnemonitoren tænder og lyser grønt i ca. 15 sekunder.
- 2 **Programmet indlæses**
 Status LED-indikatoren blinker rødt i ca. 15 sekunder.
- 3 **Opsætning via Router Link**
 Vent indtil status LED-indikatoren skiftevis blinker rødt og grønt.
 Bemærk:
 Hvis LED-indikatoren ikke begynder at blinke rødt og grønt, skal du trykke på knappen WPS/Reset og holde den inde i mindst 10 sekunder for at genstarte børnemonitoren. Når den grønne status-LED lyser konstant, og den røde status-LED blinker to gange og dernæst skifter til grønt, står IP baby- og børnemonitoren i nulstillings (RESET) tilstand. Du kan nu slippe knappen og vente, indtil status LED-indikatoren skiftevis blinker rødt og grønt.
ANDROID (for Apple gå til: Trin 8)
Sæt IP baby- og børnemonitoren til at oprette forbindelse til Wi-Fi-routeren
- 4 Åben appen "uCare Cam"  og vælg:  på skærmen for Kameralistevinduet (se Fig. 1).
- 5 I det næste skærmbillede skal du klikke på knappen: **Router mode**
- 6 Tryk dernæst på knappen: **Next** for at gå til næste trin (se Fig. 2).
 Følg anvisningerne i Kameralistevinduet trin for trin (se Fig. 3 og Fig. 4). Indtast et personligt kameranavn og kode (standardkode 0000).
 Vi anbefaler, at du ændrer standardkoden efter opsætningen af hensyn til sikkerheden.

- 7 Klik på knappen: **OK** (se Fig. 5). uCare Cam-appen åbner automatisk visningsvinduet (se Fig. 6), og IP baby- og børnemonitoren status-LED skifter til orange.

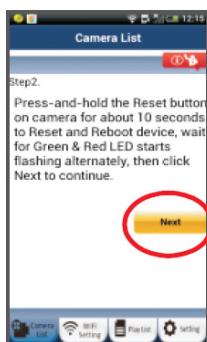


Fig. 2

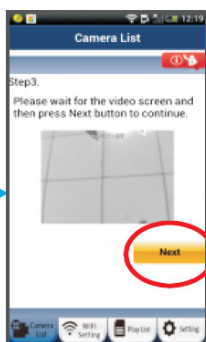


Fig. 3

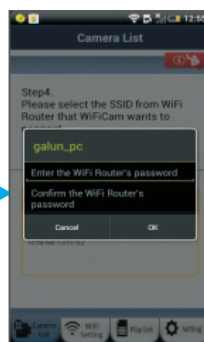


Fig. 4

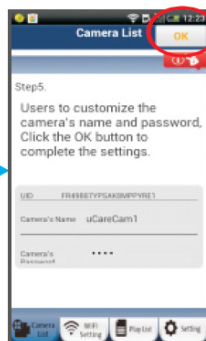


Fig. 5

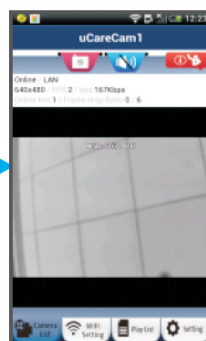


Fig. 6

APPLE

Sæt IP baby- og børnemonitoren til at oprette forbindelse til Wi-Fi-routeren

- 8 Gå ind i "Settings", indstillinger, på din iOS-enhed, vælg "Wi-Fi" og lad enheden søge efter netværket. Netværket er "Wi-Fi-cam-p2p". Vælg "Wi-Fi-cam-p2p" for at oprette forbindelse.
- 9 Åben nu appen "uCare Cam" og vælg den knap i bunden af skærmbilledet, der hedder "Wi-Fi Connect", tilslut til Wi-Fi.
- 10 Vælg "Router mode" og vælg dernæst "Next". Her skal du indtaste Wi-Fi-netværkets navn (SSID) og adgangskoden til dine hjemmerouter.

- 11 Når IP baby- og børnemonitoren har modtaget disse oplysninger, genstarter den. Giv IP baby- og børnemonitoren tid til at starte op og oprette forbindelse til din Wi-Fi-router. Når forbindelsen er oprettet, skifter status LED-indikatoren farve til orange. Dette kan tage op til 5 minutter.
- 12 Vælg dernæst kameranavnet i appen "uCare Cam" for at tilslutte. Bemærk: Hvis status LED-indikatoren ikke skifter til orange, skal du kontrollere din Wi-Fi-router og sikre dig, at IP baby- og børnemonitoren befinder sig indenfor signalafstand af Wi-Fi-routeren. Prøv dernæst at gennemføre opsætningen igen.

Installér din IP baby- og børnemonitor via WPS-tilslutning

Hvis din Wi-Fi-router har en WPS-knap (trådløs beskyttet opsætning), kan du anvende denne ved opsætningen af din IP baby- og børnemonitor. (WPA/WPA2 kryptering skal være aktiveret i routeren). På Wi-Fi-routeren finder du en knap mærket "WPS". Alternativt kan knappen hedde "QSS" eller "AOSS"

- 1 **Opsætning af Wi-Fi - WPS**
Åbn "uCare Cam" appen  og vælg "Wi-Fi Setting" eller "Wi-Fi Connect" i bunden af skærmen.

Klik på knappen: **Next**

Tryk dernæst på knappen: **WPS Setup mode** for at gå til trin 2 (se Fig. 8).

- 2 **Start WPS**
Tænd din IP baby- og børnemonitor. Status LED-indikatoren på IP baby- og børnemonitoren tænder og lyser grønt i ca. 15 sekunder.
- 3 **Programmet indlæses**
Status LED-indikatoren blinker rødt i ca. 15 sekunder.
- 4 **Tryk på knappen WPS på din IP baby- og børnemonitor**
Vent indtil status LED-indikatoren skiftevis blinker rødt og grønt, tryk dernæst på knappen WPS/RESET på IP baby- og børnemonitoren og hold den inde i ca. 2 sekunder for at aktivere WPS. Status LED-indikatoren blinker grønt.
- 5 **Aktivér WPS på Wi-Fi-routeren**
Tryk på knappen WPS på Wi-Fi-routeren
- 6 **Valg af Wi-Fi-router**
Vælg den ønskede Wi-Fi-router på skærmen (se Fig. 9).
Vælg herefter fanen **Next** for at gå til næste trin (se Fig. 10).



Fig. 8



Fig. 9

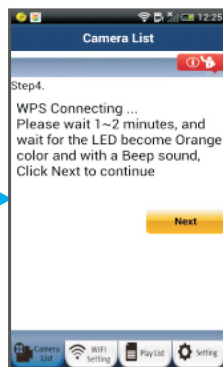


Fig. 10

- 7 **IP baby- og børnemonitor opretter forbindelse til Wi-Fi-routeren**
Vent ca. 1-2 minutter. Hvis IP baby- og børnemonitoren med held opretter forbindelse til Wi-Fi-routeren, skifter status LED-indikatoren til orange.
I modsat fald vil status LED-indikatoren blinke rødt. Hvis opsætningen ikke lykkes, skal du gå tilbage til trin 1 og prøve igen.
- 8 Når opsætningen er gennemført, skal du klikke på knappen: **Next** (se Fig. 11) og følg anvisningerne.
- 9 Indtast et kameranavn og sikkerheds-password og vælg fanen: **OK** (se Fig. 13).
IP baby- og Børnemonitoren åbner automatisk visningsvinduet (se Fig. 14).

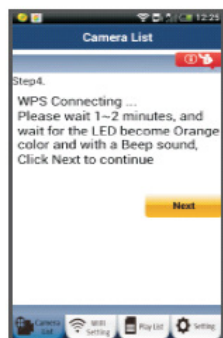


Fig. 11

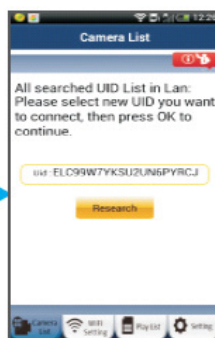


Fig. 12

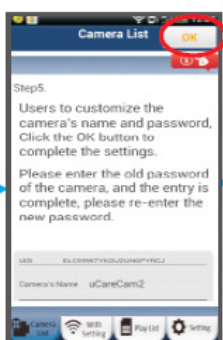


Fig. 13

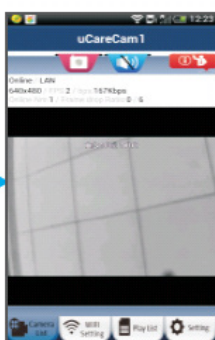


Fig. 14

Opstart af en IP baby- og børnemonitor, der allerede har Wi-Fi-tilslutning

- 1 **Tænd**
Sæt stikket til strømadapteren i DC strømindsættet på IP baby- og børnemonitoren og forbind dernæst adapteren til en stikkontakt. Status LED-indikatoren på IP baby- og børnemonitoren tænder og lyser grønt i ca. 15 sekunder.
- 2 **Programmet indlæses**
Status LED-indikatoren blinker rødt i ca. 15 sekunder.

- 3 **Søg efter Wi-Fi-routeren**
Status LED-indikatoren blinker grønt, indtil Wi-Fi-routeren er fundet (dette tager op til 5 minutter). Når routeren er fundet, skifter status LED-indikatoren til orange.

Hvis IP baby- og børnemonitoren ikke kan opnå forbindelse til Wi-Fi-routeren, skal du kontrollere Wi-Fi-routerens status eller geninstallere.

Gå ind i appen og vælg det kameranavn, der vises i Kameralisten, hvorefter visningsvinduet åbnes (se Fig. 15).

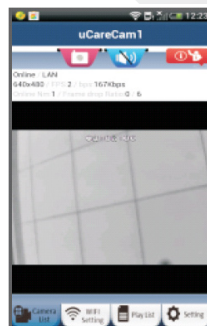


Fig. 15

Sådan tilføjes en allerede installeret IP baby- og børnemonitor til appen

ANDROID (for Apple gå til: Trin 5)

- 1 Åbn "uCare Cam" appen  og vælg  på Kameralistevinduets skærm (se Fig. 16) for at tilføje en IP baby- og børnemonitor.
- 2 Klik på knappen: **QRCode**
Din enhed aktiverer nu læsning af QR-kode.
Bemærk: du skal have en QR-kode scanner installeret på din enhed.
- 3 Find QR-koden på bagsiden af IP baby- og børnemonitoren og scan denne QR-kode. Når du har scannet QR-koden, vil UID (den unikke ID-kode) blive vist på skærmen i din enhed (se Fig. 17).
- 4 Indtast et personligt kameranavn og kode og tryk på knappen: **OK** (se Fig. 17). Det nye kamera vil blive føjet til listen (se Fig. 18).

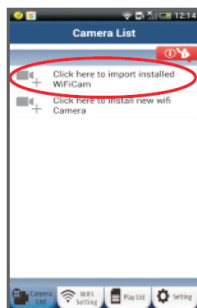


Fig. 16

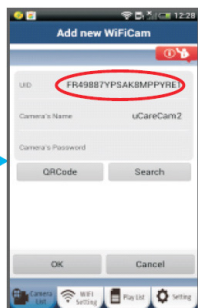


Fig. 17

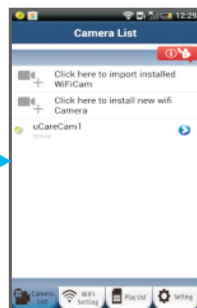


Fig. 18

APPLE

- 5 Åben appen "uCare Cam" .
- 6 Vælg tegnet "+" i øverste højre hjørne af Kameralistevinduet.
- 7 Vælg funktionen "Scan camera QR code".
Bemærk: du skal have en QR-kode scanner installeret på din enhed.
- 8 Find QR-koden på bagsiden af IP baby- og børnemonitoren og scan denne QR-kode.
- 9 Når du har scannet QR-koden, vil UID (den unikke ID-kode) blive vist på skærmen i din enhed.
Indtast et personligt kameranavn og klik på "DONE", færdig, i øverste højre side af skærmen.

Yderligere oplysninger om appen, IP baby- og børnemonitoren og FAQ finder du i den FULDE brugervejledning (kun på engelsk) der ligger på den CD, der leveres med dette produkt.

Produktbeskrivelse

KN-BM60

1. Mikrofon
2. Lysintensitetssensor
3. Linse
4. Infrarød LED
5. Højttaler
6. Antenne
7. Mikro-SD kortindstik
8. 5 V DC strømindtag
9. IO-alarmkonnektor
10. Ethernet-konnektor
11. Temperatursensor



Bund

- Wi-Fi/Ethernet-kontakt
- Tilslutning for vægmontering
- WPS/RESET-knap

Specifikationer

Video-codec:	MJPEG
Opløsning:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Rammehastighed:	1-25 fps
Billedsensor:	CMOS
Linser:	3,6 mm
Panoreringsomfang:	300° (venstre 175°, højre 175°)
Tilt-omfang:	110° (op 90°, ned 20°)
Night vision:	op til 10 meter
Alarm:	Bevægelsesdetektion/Lyddetektion/Email-alarm/ Smartphone alarmbesked
Flash-hukommelse:	8 MB
Hukommelseskort:	op til 32 GB SDHC (medfølger ikke)
Audio:	2-vejs (integreret mikrofon og højttaler)
Smartphone operativsystem:	Operativsystem: iOS 5.0 eller nyere, Android 4.0 eller nyere
Netværksprotokol:	IPV4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP Client, NTP Klient, DNS Klient, SMTP Klient, P2P Transmission
Indbyggede netværks- brugerflader:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Trådløs sikkerhed:	WEP/WPA/WPA2 trådløs kryptering
Udgangseffekt ved trådløs transmission:	16,5 dBm for 11b, 13,5 dBm for 11g, 13,5 dBm for 11n (+/- 1,5 dBm)
Videofunktioner:	Justérbar billedstørrelse og kvalitet, tidsstempel og teksttilretning, Flip
Minimum belysning:	1 lux med IR LED (8 IR LEDs)
Visningsvinkel:	Vandret: 39,3°, Vertikal: 26,8°, Diagonal: 46,5°
Digitalt zoom:	Op til 4 gange
3A-kontrol:	AGC (Automatisk Gainkontrol), AWB (Automatisk Hvidbalance), AES (Automatisk Elektronisk Lukker))
Strømforsyning:	Ekstern strømadapter til skift mellem AC-til-DC 100 til 240 V AC, 50/60 Hz, Udgangseffekt for DC-stik: 5 V DC/2 A
Dimensioner (B x D x H):	91 x 91 x 124 mm
Vægt:	286 g
Maks. strømforbrug:	3,25 W
Driftstemperatur:	0–40 °C (32–104 °F)
Opbevaringstemperatur:	-20–70 °C (-4–158 °F)
Luftfugtighed:	20% til 80% relativ fugtighed ikke-kondenserende

Sikkerhedsforholdsregler:

Produktet må KUN åbnes af en autoriseret tekniker, hvis der er behov for serviceindgreb. Frakobl produktet fra stikkontakten. Udsæt ikke produktet for vand eller fugt

Vedligeholdelse:

Produktet må kun rengøres med en tør klud.
Brug ikke opløsningsmidler eller slibende rengøringsmidler.

Garanti:

Ændringer og/eller modifikationer af produktet vil medføre bortfald af garantien. Vi fralægger os ethvert ansvar for skader forårsaget på grund af forkert brug af produktet.

Ansvarsfraskrivelse:

Design og specifikationer kan ændres uden varsel. Alle bømærker og produktnavne er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende deres respektive ejere og anses herved som sådan.

Bortskaffelse:

- Dette produkt skal afleveres på et passende affalds indsamlingspunkt. Bortskaf ikke dette produkt sammen med husholdningsaffald.
- For mere information, kontakt forhandleren eller den lokale myndighed der er ansvarlig for kontrol af affald.

Dette produkt er fremstillet og leveres i overensstemmelse med alle relevante forordninger og direktiver, der er gældende for alle EUs medlemsstater. Produktet overholder ligeledes alle gældende specifikationer og forskrifter i de lande, hvor produktet sælges. Formel dokumentation kan fremlægges på forlangende. Dette omfatter, men er ikke begrænset til: Overensstemmelseserklæring (og produkt-ID), Sikkerhedsdatablad, testrapport for produktet.

Kontakt venligst vores kundeservice for support:

via hjemmeside: <http://www.nedis.dk/da-dk/kontakt/kontaktformular.htm>

via e-mail: service@nedis.com

via telefon: +31 (0)73-5993965 (i kontortiden)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, NEDERLANDENE

Innledning

Den trådløse barne- og babymonitoren er mer enn bare en babymonitor med 'panorerer & tilt'-funksjonen - den lar også foreldre sjekke hele rommet i løpet av sekunder, som gjør dette produktet til en perfekt overvåkingsløsning under barnas oppvekst. Den muliggjør fjernvisning på smartenheter og vil sende en e-post og/eller en push-varsling hvis den oppdager bevegelse eller lyd. For optimal beskyttelse, vil den innebygde temperatursensoren varsle hvis klimaet i barnerommet forandrer seg. Barne- og babymonitoren er kjempeenkelt å sette opp og krever ingen komplisert konfigurasjon. "uCare Cam"-appen, tilgjengelig gratis på Google Play og Apple App Store, tilbyr et komplett utvalg av funksjoner som lar foreldre holde en sikker forbindelse med barna deres, når som helst og hvor som helst.

- Vi anbefaler at du leser denne brukerveiledningen før du installerer/bruker dette produktet.
- Oppbevar brukerveiledningen på et trygt sted for fremtidig bruk.

Systemkrav

- Enhet som kjører på Android 4.0 eller høyere og på iOS 5.0 eller høyere.
- Ruter med Wi-Fi.

Installasjon av appen på din mobilenheten

1

Last ned "uCare Cam"-appen  fra Google Play eller Apple App Store**Android-enheten**

Google Play Store "uCare Cam"-nedlastningslenke

**iOS-enheten**

Apple App Store "uCare Cam"-nedlastningslenke



- 2 Etter at programvaren er installert, klikk på ikonet  for å starte appen.

Standardpassord for "uCare Cam": 0000
 Administratornavn: admin
 Administratorpassord: 0000



Figur 1
"Kameralistevindu"

Det finnes to måter for å fortsette å enkelt sette opp IP-barne- og babymonitoren.

Installer IP-barne- og babymonitoren med RUTERMODUS

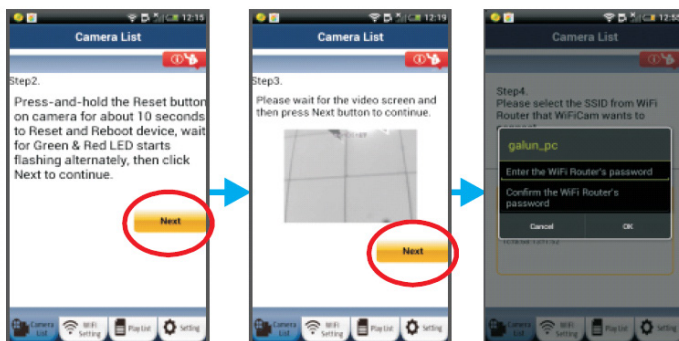
- 1 **Strøm På**
Koble inn strømadapterens DC-kobling i DC-inngangsporten på IP-barne- og babymonitoren, og koble deretter strømadapteren inn i stikkkontakten. LED-statuslampen på IP-barne- og babymonitoren vil bli grønn i omtrent 15 sekunder.
- 2 **Innlasting av programmet**
LED-statuslampen vil blinke rødt i omtrent 15 sekunder.
- 3 **Linkmodus for ruter**
Vent til LED-statuslampen blinker rødt og grønt.
Merk:
Hvis LED-lampen ikke blir rød og grønn, trykk på og hold inne WPS-/Tilbakestillingsknappen i over 10 sekunder, for å starte IP-barne- og babymonitoren på nytt.
Når den grønne LED-statuslampen lyser opp og blir på, og den røde LED-statuslampen blinker to ganger, og deretter blir grønn, har IP-barne- og babymonitoren gått over til Tilbakestillingstilstanden. På dette tidspunktet kan du slippe knappen og vente til LED-statuslampen veksler mellom rødt og grønt.

ANDROID (for Apple gå til: Trinn 8)

Sett opp IP-barne- og babymonitoren for tilkobling til Wi-Fi-ruter

- 4 Åpne "uCare Cam"-appen  og velg:  i skjermen i kameralistevinduet (se Figur 1).
- 5 I skjermen som vises, velg fanen: **Router mode**
- 6 Deretter, velg fanen: **Next** for å fortsette til neste steg (se Figur 2).
Følg instruksjonene i kameralistevinduet steg for steg (se Figur 3 og Figur 4). Vennligst angi et personlig kameranavn og passord (0000 som standard).
Av sikkerhetsmessige årsaker anbefaler vi at du endrer standardpassordet etter at du har satt opp kameraet.

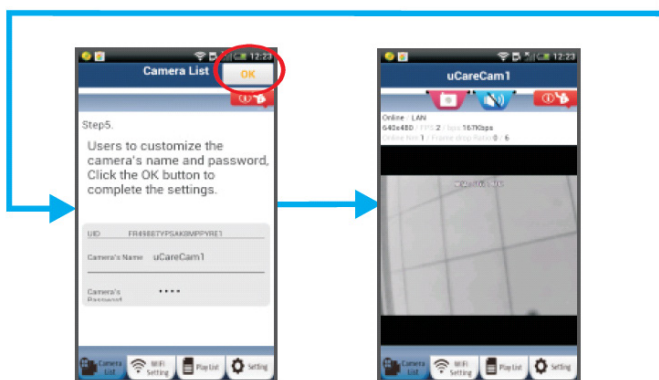
- 7 Klikk på fanen: **OK** (se Figur 5). "uCare Cam" vil automatisk åpne visningsvinduet (se Figur 6), og IP-barne- og babymonitoren LED-statuslampe blir oransje.



Figur 2

Figur 3

Figur 4



Figur 5

Figur 6

APPLE

Sett opp IP-barne- og babymonitoren for tilkobling til Wi-Fi-ruteren

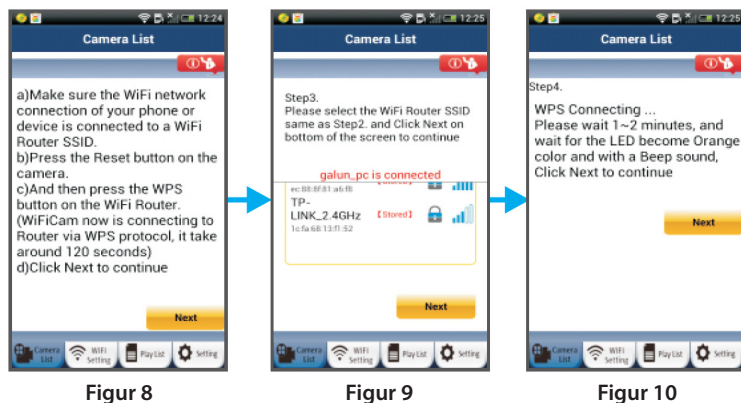
- 8 Åpne "Settings" (innstillinger) på iOS-enheten din, velg "Wi-Fi" og la den søke etter et nettverk. Nettverket heter "Wi-Fi-cam-p2p". Velg "Wi-Fi-cam-p2p" for å logge på.
- 9 Deretter, åpne "uCare Cam"-appen og velg fanen nederst i skjermen som sier "Wi-Fi Connect".
- 10 Velg "Router mode" (rutermodus), og deretter "Next" (neste). Tast inn Wi-Fi-nettverksnavnet (SSID) og passord til ruteren din.

- 11 Etter at den har mottatt denne informasjonen, vil IP-barne- og babymonitoren starte på nytt. Vent til den starter opp, og koble deretter til Wi-Fi-ruteren din. Når tilkoblingen er utført, vil LED-statuslampen bli oransje. Dette kan ta opptil 5 minutter.
- 12 Velg deretter kameranavn i "uCare Cam"-appen for å koble til.
Merk: Hvis LED-statuslampen ikke blir oransje, vennligst sjekk Wi-Fi-ruteren og kontroller at IP-barne- og babymonitoren ligger innenfor signalområdet til Wi-Fi-ruteren din. Prøv deretter å sette den opp på nytt.

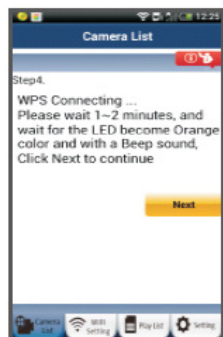
Installer IP-barne- og babymonitoren med WPS-tilkoblingsmodus

Hvis det finnes en WPS (Wi-Fi Protected Setup)-knapp på ruteren din, kan du bruke knappen til å sette opp IP-barne- og babymonitoren. (WPA/WPA2-kryptering må være aktivert i ruteren). Du finner en knapp merket med "WPS" på Wi-Fi-ruteren. Det hender også at den heter "QSS" eller "AOSS"

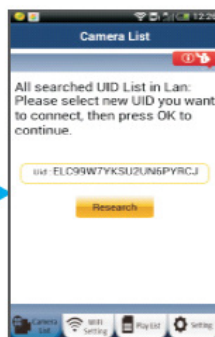
- 1 **Oppsett for Wi-Fi – WPS-modus**
Åpne "uCare Cam"-appen  og velg "Wi-Fi Setting" (Wi-Fi-innstillinger) eller "Wi-Fi Connect" (Wi-Fi-tilkobling) nederst i skjermen.
Velg fanen: **Next**
- Deretter, velg fanen: **WPS Setup mode** for å fortsette til Trinn 2 (se Figur 8).
- 2 **Aktiver WPS-modus**
Slå på IP-barne- og babymonitoren. LED-statuslampen på IP-barne- og babymonitoren vil bli grønn i omtrent 15 sekunder.
- 3 **Innlasting av programmet**
LED-statuslampen vil blinke rødt i omtrent 15 sekunder.
- 4 **Trykk på WPS-knappen på IP-barne- og babymonitoren**
Vent til LED-statuslampen blinker rødt og grønt - deretter, trykk på og hold inne WPS-/Tilbakestillingsknappen på IP-barne- og babymonitoren i omtrent 2 sekunder for å aktivere WPS-modus. LED-statuslampen vil blinke grønt.
- 5 **Aktiver WPS-modus på Wi-Fi-ruteren**
Trykk på WPS-knappen på Wi-Fi-ruteren
- 6 **Velg Wi-Fi-ruteren**
Velg Wi-Fi-ruteren din i skjermen (se Figur 9).
Velg deretter fanen **Next** for å fortsette til neste steg (se Figur 10).



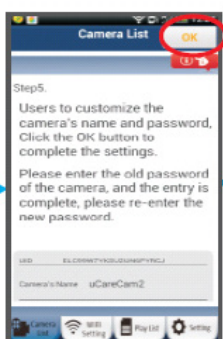
- 7 **IP-barne- og babymonitoren kobler sammen med Wi-Fi-ruteren**
Vent i omtrent 1–2 minutter. Hvis IP-barne- og babymonitoren klarer å koble til Wi-Fi-ruteren, vil LED-statuslampen bli oransje.
Ellers vil LED-statuslampen begynne å blinke rødt. Hvis oppsettet mislykkes, vennligst gå tilbake til Trinn 1 og prøv på nytt.
- 8 Hvis det lykkes, velg fanen: **Next** (se Figur 11) og følg instruksjonene.
Vennligst angi et kameranavn og sikkerhetspassord og velg fanen: **OK** (se Figur 13).
- 9 IP-barne- og babymonitoren vil automatisk gå til visningsskjermen (se Figur 14).



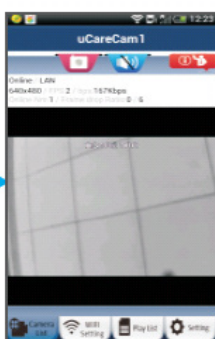
Figur 11



Figur 12



Figur 13



Figur 14

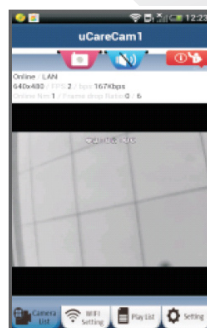
Start opp IP-barne- og babymonitoren etter at Wi-Fi-tilkoblingen har blitt fullført

- 1 **Strøm På**
Koble inn strømadapterens DC-kobling i DC-inngangsporten på IP-barne- og babymonitoren, og koble deretter strømadapteren inn i stikkontakten. LED-statuslampen på IP-barne- og babymonitoren vil bli grønn i omtrent 15 sekunder.
- 2 **Innlasting av programmet**
LED-statuslampen vil blinke rødt i omtrent 15 sekunder.

- 3 **Søker etter Wi-Fi-ruter**
LED-statuslampen vil blinke grønt til den finner Wi-Fi-ruter (i opptil fem minutter).
Når den har funnet ruter, vil LED-statuslampen bli oransje.

Hvis IP-barne- og babymonitoren ikke klarer å koble til Wi-Fi-ruter, vennligst sjekk Wi-Fi-ruterens status eller installerer den på nytt.

I appen, velg kameranavnet som vises i kameralisten for å åpne visningsvinduet (se Figur 15).



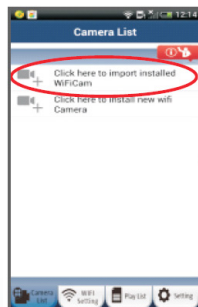
Figur 15

Legg en allerede installert IP-barne- og babymonitoren til appen

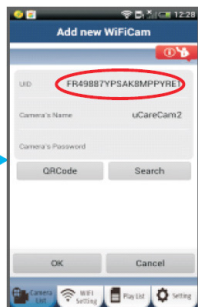
ANDROID (for Apple gå til: Trinn 5)

- 1 Åpne "uCare Cam"-appen  og velg  i skjermen til kameralistevinduet (se Figur 16) for å legge til en IP-barne- og babymonitor.
- 2 Velg fanen: **QRCode**
Enheden din vil nå aktivere QR-kodemodusen.
Merk: du må ha en QR-kodeskanner installert på enheten din.
- 3 Finn QR-koden på baksiden av IP-barne- og babymonitoren og skann QR-koden. Etter at QR-koden er skannet, vises en UID (unik ID-kode) i skjermen på enheten din (se Figur 17).
- 4 Vennligst angi et personlig kameranavn og sikkerhetspassord og velg fanen: **OK** (se Figur 17).

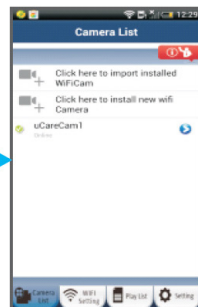
Det nye kameraet legges til i listen (se Figur 18).



Figur 16



Figur 17



Figur 18



NORSK

APPLE

- 5 Åpne "uCare Cam"-appen .
- 6 I kameralistevinduet, velg "+"-tegnet øverst til høyre i skjermen.
- 7 Velg alternativet "Scan camera QR code".
Merk: du må ha en QR-kodeskanner installert på enheten din.
- 8 Finn QR-koden på baksiden av IP-barne- og babymonitoren og skann QR-koden.
- 9 En UID (unik ID-kode) vises etter at QR-koden er skannet.
Angi et personlig kameranavn og velg "DONE" (ferdig) øverst til høyre i skjermen.

For ytterligere forklaringer om appen, IP-barne- og babymonitoren og ofte stilte spørsmål, vennligst sjekk FULLVERSJONEN av brukerveiledningen (kun på engelsk) og på CDen som følger med dette produktet.



NORSK

Produktbeskrivelse

KN-BM60

1. Mikrofon
2. Lysintensitetsensor
3. Linse
4. IR-lampe
5. Høytaler
6. Antenne
7. Spor til mikro-SD-kort
8. 5 V DC-inngang
9. IO-alarmkontakt
10. Ethernet-tilkobler
11. Temperatursensor



Bunn

- Wi-Fi-/Ethernet-bryter
- Kobling for veggmontering
- WPS-/TILBAKESTILLINGSknappen

Spesifikasjoner

Videokodeks:	MJPEG
Oppløsning:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Bilderate:	1~25 fps
Bildesensor:	CMOS
Lense:	3,6 mm
Roteringspekter:	300° (venstre 175°, høyre 175°)
Vippespekter:	110° (opp 90°, ned 20°)
Nattsyn:	Opptil 10 meter
Alarm:	Bevegelsessensor/Lydsensor/E-postalarm/ Varslingsmelding på smarttelefon
Flash-minne:	8 MB
Kortlagring:	Opp til 32 GB SDHC (ikke inkludert)
Lyd:	2-veis (integrert mikrofon og høyttaler)
Smarttelefon operativsystem:	Operativsystem: iOS 5.0 og høyere, Android 4.0 og høyere
Nettverksprotokoll:	IPv4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP Client, NTP Client, DNS Client, SMTP Client, P2P-overføring
Innebygd nettverksgrensesnitt:	802,11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Trådløs sikkerhet:	WEP-/WPA-/WPA2-trådløs kryptering
Utgangseffekt for trådløs overføring:	16,5 dBm for 11b, 13,5 dBm for 11g, 13,5 dBm for 11n (+/- 1,5 dBm)
Videofunksjoner:	Justerbar bildestørrelse og kvalitet, tidsstempel og tekstoverlegg, flipp
Minimumsbelysning:	1 lux med IR LED (8 IR LED-lys)
Synsvinkel:	Horisontal: 39,3°, vertikal: 26,8°, diagonal: 46,5°
Digital zoom:	Opp til 4x
3A-kontroll:	AGC (automatisk forsterkningskontroll), AWB (automatisk hvitbalanse), AES (automatisk elektronisk lukker)
Strøm:	Ekstern AC-til-DC vekslende strømadapter, 100 til 240 V AC, 50/60 Hz, DC-utgangsplugg: 5 V DC/2 A
Dimensjoner (B x D x H):	91 x 91 x 124 mm
Vekt:	286 g
Maks. strømforbruk:	3,25 W
Driftstemperatur:	0–40 °C (32–104 °F)
Lagringstemperatur:	-20–70 °C (-4–158 °F)
Fuktighet:	20% til 80% RH ikke-kondenserende



NORSK

Sikkerhetsforhåndsregler:

Dette produktet bør KUN åpnes av en autorisert tekniker når vedlikehold er nødvendig. Koble produktet fra strømmen. Ikke utsett produktet for vann eller fuktighet

Vedlikehold:

Rens kun med en tørr klut.

Ikke bruk rensedmidler eller skuremidler.

Garanti:

Eventuelle endringer og/eller modifikasjoner av produkter opphever garantien. Vi tar ikke ansvar for skade som forårsakes av ukorrekt bruk av dette produktet.

Ansvarsfraskrivelse:

Utforming og spesifikasjoner kan endres uten forhåndsvarsel. Alle logoer, merker og produktnavn er varemerker eller registrerte varemerker til de respektive eierne, og skal behandles som dette.

Avhending:



- Dette produktet må avhendes på egnede oppsamlingssteder. Du må ikke avhende dette produktet som husholdningsavfall.
- Ta kontakt med leverandøren eller lokale myndigheter hvis du ønsker mer informasjon om avhending.

Dette produktet har blitt produsert og levert i henhold til alle relevante bestemmelser og direktiver, gyldig for alle medlemsstater i EU. Det overholder også alle gjeldende spesifikasjoner og bestemmelser i landet det selges i.

Formell dokumentasjon er tilgjengelig på forespørsel. Dette inkluderer, men begrenser seg ikke til: Samsvarserklæring (og produktidentitet) dataark for materialsikkerhet produkttestrapport.

Vennligst kontakt kundeservice for hjelp:

via nettstedet: <http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm>

via e-post: service@nedis.com

via telefon: +31 (0)73-5993965 (i kontortiden)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, THE NETHERLANDS

Введение

Беспроводная видеоняня с функциями панорамирования и масштабирования является незаменимым решением наблюдения за ребенком в первые годы его жизни, позволяя родителям за пару секунд осуществить осмотр всей комнаты. Она позволяет выполнять удаленный просмотр на смарт-устройствах и отправляет уведомление по электронной почте или push-уведомление при обнаружении движения или звука. Для обеспечения оптимальной безопасности встроенный датчик температуры предупредит вас при изменении температуры в комнате ребенка. Видеоняню легко устанавливать, и она не требует сложной настройки. Приложение uCare Cam, доступное бесплатно в Google Play и Apple App Store, предоставляет полный спектр функций для обеспечения наблюдения за ребенком в любом месте и в любое время.

- Мы рекомендуем вам прочесть данное руководство перед установкой/использованием этого продукта.
- Храните данное руководство в надежном месте для дальнейшего использования.

Системные требования

- Устройство на базе ОС Android 4.0 и выше или iOS 5.0 и выше.
- Маршрутизатор с Wi-Fi.

Установка приложения на мобильное устройство

- 1 Загрузите приложение uCare Cam  из Google Play или Apple App Store

Устройство Android

Ссылка для загрузки приложения uCare Cam из магазина Google Play

**Устройство iOS**

Ссылка для загрузки uCare Cam на Apple App Store



- 2 После завершения процесса установки нажмите на этот значок  для запуска приложения.

Пароль по умолчанию для входа в uCare Cam: 0000

Имя менеджера: admin

Пароль менеджера: 0000



Рис. 1
«Список камер»

Для удобной настройки IP-видеокамеры существует две функции.

Установка IP-видеокамеры в РЕЖИМЕ МАРШРУТИЗАТОРА

- 1 **Включение**
Вставьте штекер блока питания в разъем питания на IP-видеокамере и подключите блок питания к электросети. Светодиодный индикатор состояния на корпусе IP-видеокамеры загорится зеленым на 15 секунд.
- 2 **Загрузка программы**
Светодиодный индикатор состояния загорится красным на 15 секунд.
- 3 **Режим связи с маршрутизатором**
Дождитесь, когда светодиодный индикатор начнет поочередно мигать красным и зеленым.

Примечание:

Если индикатор не мигает красным и зеленым, следует перезагрузить IP-видеокамеру, нажав на кнопку «WPS/сброса» и удерживая ее не менее 10 секунд. О начале процесса ПЕРЕЗАГРУЗКИ IP-видеокамеры свидетельствует следующее: горит зеленый светодиодный индикатор, затем два раза мигнет красный индикатор и загорится зеленым. В этот момент следует отпустить кнопку и дождаться, когда светодиодный индикатор начнет поочередно мигать красным и зеленым.

ANDROID (для Apple перейдите на: Шаг 8)

Настройка IP-видеокамеры для подключения к маршрутизатору Wi-Fi

- 4 Откройте приложение uCare Cam  и выберите:  на экране в окне Список видеокамер (см. Рис. 1).
- 5 Откроется окно, в котором следует нажать на вкладку: 

- 6 а затем на вкладку: **Next** чтобы перейти к следующему шагу (см. Рис. 2). Выполняйте инструкции в окне Список видеокамер в указанном порядке (см. Рис. 3 и Рис. 4). Укажите имя камеры и пароль (по умолчанию — 0000). После установки появится сообщение о необходимости изменения пароля в целях безопасности.
- 7 Щелкните на вкладке: **OK** (см. Рис. 5). В приложении uCare Cam автоматически отобразится окно просмотра (см. Рис. 6), а светодиодный индикатор состояния IP-видеоняни загорится оранжевым.

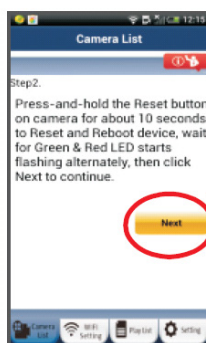


Рис. 2

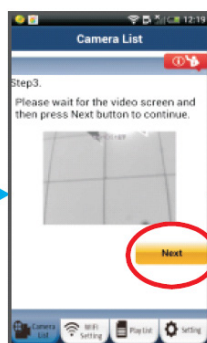


Рис. 3

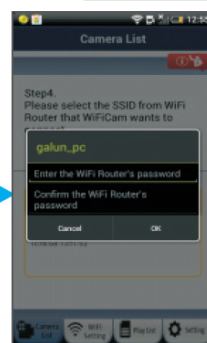


Рис. 4

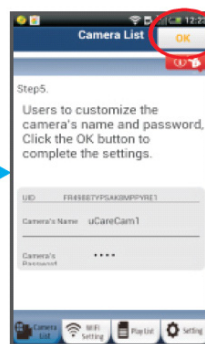


Рис. 5

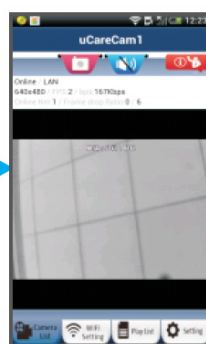


Рис. 6

APPLE

Настройка IP-видеоняни для подключения к маршрутизатору Wi-Fi

- 8 На iOS-устройстве откройте «Настройки» и выберите пункт «Wi-Fi», чтобы осуществить поиск сети. Нужная сеть — «Wi-Fi-cam-p2p». Выберите «Wi-Fi-cam-p2p» и подключитесь к ней.
- 9 Откройте приложение uCare Cam и нажмите на вкладку «Wi-Fi Connect» в нижней части экрана.
- 10 Выберите «Router mode», а затем нажмите «Next». Введите здесь имя сети Wi-Fi (SSID) и пароль домашнего маршрутизатора.
- 11 После ввода данных произойдет перезагрузка IP-видеояни. Необходимо дождаться завершения перезагрузки, после чего камера подключится к маршрутизатору Wi-Fi. В случае успешного подключения светодиодный индикатор состояния загорится оранжевым. Процесс перезагрузки и подключения к сети может занять до 5 минут.
- 12 В приложении uCare Cam выберите камеру, с которой необходимо установить соединение.
Примечание: Если светодиодный индикатор состояния не загорелся оранжевым, следует проверить маршрутизатор Wi-Fi и убедиться, что IP-видеояня находится в пределах его рабочего диапазона. После этого повторите процесс установки.

Установка IP-видеояни в режиме WPS-соединения

Если маршрутизатор Wi-Fi поддерживает технологию WPS (Wi-Fi Protected Setup), установка IP-видеояни может проводиться в режиме WPS-соединения. (Для этого следует включить в маршрутизаторе режим шифрования WPA/WPA2). На корпусе маршрутизатора должна находиться кнопка «WPS», или же «QSS» либо «AOSS»

- 1 **Настройка сети Wi-Fi в режиме WPS**
Откройте приложение uCare Cam  и выберите «Настройка Wi-Fi» или «Подключиться к сети Wi-Fi» внизу экрана.
Нажмите на вкладку: **Next**
а затем на вкладку: **WPS Setup mode** чтобы перейти ко второму шагу (см. Рис. 8).
- 2 **Включение режима WPS**
Включите питание IP-видеояни. Светодиодный индикатор состояния на корпусе IP-видеояни загорится зеленым на 15 секунд.
- 3 **Загрузка программы**
Светодиодный индикатор состояния загорится красным на 15 секунд.
- 4 **Нажмите кнопку «WPS» на корпусе IP-видеояни**
Дождитесь, когда светодиодный индикатор состояния начнет поочередно мигать красным и зеленым. Включите режим WPS, нажав кнопку «WPS/сброса» на корпусе IP-видеояни и удерживая ее 2 секунды. Светодиодный индикатор состояния будет мигать зеленым.
- 5 **Включение режима WPS на маршрутизаторе Wi-Fi**
Нажмите кнопку WPS на маршрутизаторе Wi-Fi

- 6 **Выбор маршрутизатора Wi-Fi**
Выберите нужный маршрутизатор Wi-Fi на экране (см. Рис. 9).

Затем выберите вкладку **Next**, чтобы приступить к следующему шагу (см. Рис. 10).



Рис. 8

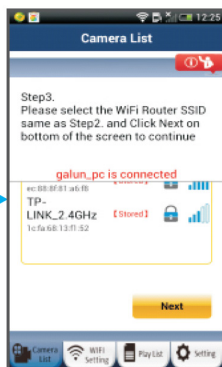


Рис. 9

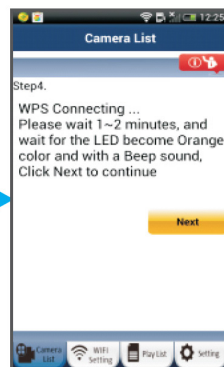


Рис. 10

- 7 **IP-видеокамера выполнит подключение к маршрутизатору Wi-Fi**
Подождите 1-2 минуты. В случае успешного подключения IP-видеокамера к маршрутизатору Wi-Fi светодиодный индикатор состояния загорится оранжевым светом.

Если IP-камера не сможет подключиться к маршрутизатору Wi-Fi, светодиодный индикатор состояния будет мигать красным. При отсутствии подключения повторите процесс установки еще раз, начиная с шага 1.

- 8 Если подключение установлено, нажмите на вкладку: **Next** (см. Рис. 11), и выполняйте инструкции.

Введите имя и пароль камеры для безопасности и перейдите на вкладку: **OK** (см. Рис. 13).

- 9 На IP-видеокамере автоматически отобразится окно просмотра (см. Рис. 14).

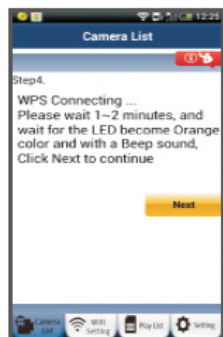


Рис. 11

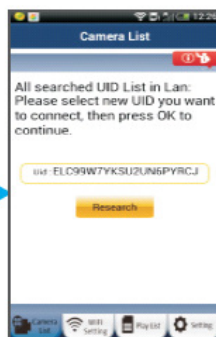


Рис. 12

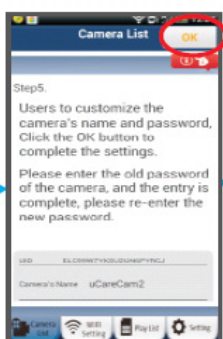


Рис. 13

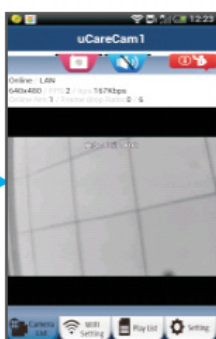


Рис. 14

Запуск IP-видеояни, на которой установлено подключение Wi-Fi

- 1 **Включение**
Вставьте штекер блока питания в разъем питания на IP-видеояне и подключите блок питания к электросети. Светодиодный индикатор состояния на корпусе IP-видеояни загорится зеленым на 15 секунд.
- 2 **Загрузка программы**
Светодиодный индикатор состояния загорится красным на 15 секунд.

3 Поиск маршрутизатора Wi-Fi

Во время поиска маршрутизатора Wi-Fi светодиодный индикатор состояния будет мигать зеленым (не более 5 минут).

Когда маршрутизатор будет обнаружен, светодиодный индикатор состояния загорится оранжевым.

В случае отсутствия соединения между IP-видеокамерой и маршрутизатором Wi-Fi следует проверить состояние беспроводного маршрутизатора или повторить процесс установки.

После выбора камеры из списка в приложении uCare Cam появится окно просмотра (см. Рис. 15).

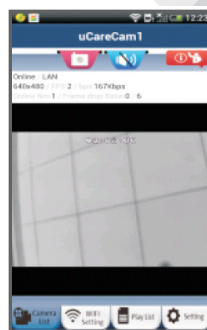


Рис. 15

Добавление существующих IP-видеокамер в приложение

ANDROID (для Apple перейдите на: Шаг 5)

- 1 Откройте приложение uCare Cam  и выберите  в окне «Список видеокамер» (см. Рис. 16), чтобы добавить IP-видеокамеру.
- 2 Нажмите на вкладку: **QRCode**
Устройство перейдет в режим считывания QR-кода.
Примечание: устройство должно быть оборудовано программой считывания QR-кода.
- 3 Считайте QR-код, находящийся на тыльной стороне корпуса IP-видеокамеры. После считывания QR-кода на экране устройства отобразится уникальный идентификационный код UID (см. Рис. 17).
- 4 Укажите имя камеры и пароль, после чего нажмите на вкладку: **OK** (см. Рис. 17).
В списке появится новая камера (см. Рис. 18).

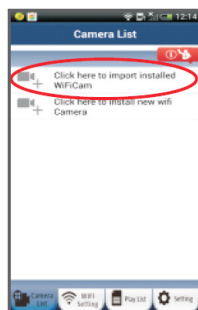


Рис. 16

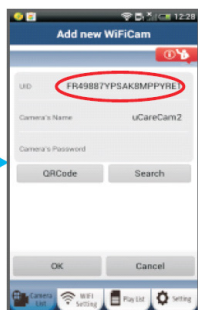


Рис. 17

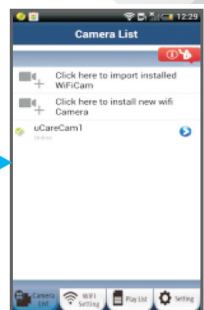


Рис. 18

APPLE

- 5 Откройте приложение uCare Cam .
- 6 В окне «Список камер» нажмите на значок «+» в правой нижней части экрана.
- 7 Выберите пункт «Scan camera QR code».
Примечание: устройство должно быть оборудовано программой считывания QR-кода.
- 8 Считайте QR-код, находящийся на тыльной стороне корпуса IP-видеояни.
- 9 После считывания QR-кода отобразится уникальный идентификационный код UID.
Укажите имя камеры и нажмите кнопку «DONE» в правой верхней части экрана.

Подробное описание работы приложения и IP-видеояни, а также ответы на часто задаваемые вопросы см. в ПОЛНОЙ версии руководства (на английском языке), которая находится на CD, имеющимся в комплекте.

Описание продукта

KN-BM60

1. Микрофон
2. Датчик освещенности
3. Объектив
4. ИК-светодиод
5. Динамик
6. Антенна
7. Слот для карт памяти MicroSD
8. Разъем питания (5 В)
9. Разъем для подключения сигнализации
10. Ethernet-коннектор
11. Датчик температуры



Снизу

- Переключатель Wi-Fi/Ethernet
- Кронштейн для крепления на стену
- Кнопка WPS/СБРОСА

Технические характеристики

Видеокодек:	MJPEG
Разрешение:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Кадровая частота:	1~25 fps
Датчик изображения:	CMOS
Объектив:	3,6 мм
Радиус поворота:	300° (175° налево, 175° направо)
Радиус наклона:	110° (90° вверх, 20° вниз)
Ночной режим:	До 10 метров
Alarm:	Обнаружение движения/звука/предупреждения по эл. почте/уведомления для смартфонов
Flash-память:	8 МБ
Карта памяти:	До 32 ГБ SDHC (не входит в комплект)
Аудио:	2-стороннее (встроенный микрофон и динамик)
Операционная система смартфона:	Операционная система: iOS 5.0 и выше, Android 4.0 и выше
Сетевой протокол:	IPv4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP Client, NTP Клиента, DNS Клиента, SMTP Клиента, P2P Передача
Встроенные сетевые интерфейсы:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Безопасность беспроводной сети:	Протоколы шифрования WEP/WPA/WPA2
Выходная мощность беспроводного передатчика:	16,5 дБм для 11 b, 13,5 дБм для 11 g, 13,5 дБм для 11 n (+/- 1,5 дБм)
Функции видео:	Регулировка размера и качества изображения, временная метка и наложение текста, поворот
Минимальное освещение:	1 люкс с инфракрасными светодиодами (8 ИК-светодиодов)
Угол зрения:	По горизонтали: 39,3°, По вертикали: 26,8°, По диагонали: 46,5°
Цифровое приближение:	До 4x
Функции 3A:	AGC (автоматическая регулировка усиления), AWB (автоматический баланс белого), AES (автоматический электронный затвор)
Источник энергии:	Внешний сетевой адаптер перем. ток — пост. ток, 100–240 В, перем. ток, 50/60 Гц, выход пост. ток: 5 В, пост. ток/2 А
Габариты (Ш x Г x В):	91 x 91 x 124 мм
Масса:	286 г
Макс. потребляемая мощность:	3,25 W
Температура применения:	от 0 до 40 °C (от 32 до 104 °F)
Температура хранения:	от -20 до 70 °C (от -4 до 158 °F)
Влажность:	20–80% (относительная), без конденсации

Меры безопасности:

Данный продукт должен вскрываться ТОЛЬКО авторизованными специалистами при необходимости ремонтных работ. Отключите устройство от электросети. Не подвергайте устройство воздействию воды или влаги

Техническое обслуживание:

Очищайте устройство только сухой тканью.

Не пытайтесь чистить его растворителями или абразивными веществами.

Гарантия:

Любые изменения и/или модификации устройства приведут к аннулированию прав пользователя на гарантийное обслуживание. Мы не несем ответственности за ущерб, причиненный вследствие неправильного использования данного продукта.

Отказ от ответственности:

Дизайн и технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления. Все логотипы, торговые марки и названия продуктов являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками соответствующих владельцев и следовательно признаются таковыми.

Утилизация:

- Устройство предназначено для раздельной утилизации в соответствующем пункте сбора отходов. Не выбрасывайте это устройство вместе с бытовыми отходами.
- Для получения дополнительной информации обратитесь к продавцу или в местный орган власти, ответственный за утилизацию отходов.

Данное изделие было изготовлено и поставлено в соответствии со всеми применимыми положениями и директивами, действующими для всех стран-членов Европейского Союза. Оно также соответствует всем нормам и правилам, действующим в стране продажи.

Официальная документация предоставляется по запросу. Помимо прочего эта документация включает в себя следующее: Декларация соответствия (и идентификация изделий), паспорт безопасности, отчет по проверке продукта.

Для получения помощи обратитесь в нашу службу поддержки клиентов:

через веб-сайт: <http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm>

по эл. почте: service@nedis.com

по телефону: +31 (0)73-5993965 (в рабочие часы)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, THE NETHERLANDS (НИДЕРЛАНДЫ)

Giriş

Bir bebek monitöründen farklı olan kablosuz çocuk monitörü, yatay ve dikey hareket özelliği ebeveynlerin tüm odayı saniyeler içerisinde kontrol etmesini sağlar ve bu ürünü çocuklarının büyüme yaşları esnasında kusursuz bir izleme çözümü yapar. Akıllı cihazlarda uzaktan görüntülemeyi kolaylaştırır ve bir hareket ya da ses tespit ederse bir e-posta ve/veya anlık bir bildirim gönderir. En iyi koruma için yerleşik sıcaklık sensörü çocuğun bulunduğu odada sıcaklık değişimi olursa uyarı verir. Çocuk monitörünün kurulumu kolaydır ve karmaşık yapılandırmalar gerektirmez. uCare Cam uygulaması Google Play ve Apple App Store'da ücretsiz olarak mevcuttur, çocuklarıyla istedikleri zaman ve istedikleri yerde güvenli bir bağlantı sağlamalarına yönelik tüm özellikleri sunar.

- Bu ürünü kurmadan/kullanmadan önce bu kılavuzu okumanızı tavsiye ederiz.
- Bu kılavuzu, ileride başvurmak üzere, güvenli bir yerde saklayın.

Sistem gereksinimleri

- Cihaz Android 4.0 ve üzerinde veya iOS 5.0 ve üzerinde çalışır.
- Wi-Fi özellikli yönlendirici.

Uygulamanın mobil cihazınıza yüklenmesi

1

"uCare Cam" uygulamasını  Google Play veya Apple App Store'dan indirin

Android Cihaz

Google Play Store "uCare Cam" İndirme Bağlantısı



iOS Cihaz

Apple App Store "uCare Cam" İndirme Bağlantısı

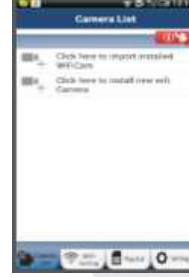


- 2 Yazılım kurulumunun tamamlanmasının ardından uygulamayı çalıştırmak için  simgeye tıklayın.

Varsayılan "uCare Cam" şifresi: 0000

Yönetici Adı: admin

Yönetici Şifresi: 0000



Şekil 1

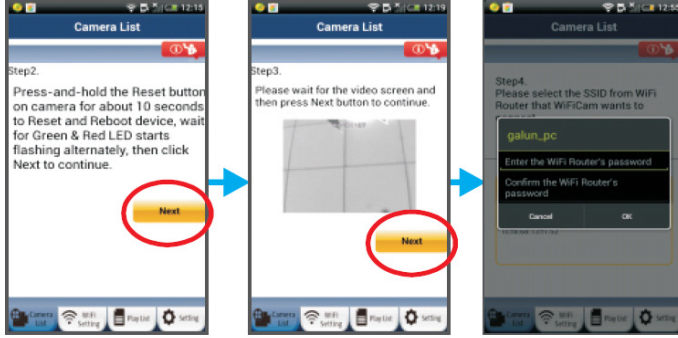
"Kamera Listesi Penceresi"

IP bebek ve çocuk monitörünüzün kolay kurulumuna devam etmek için iki seçenek mevcuttur.

IP bebek ve çocuk monitörünüzü ROUTER MODE ile kurun

- 1 **Açın**
Güç adaptörü DC konektörünü IP bebek ve çocuk monitörünün DC giriş bağlantı noktasına ve ardından güç adaptörünü bir elektrik prizine takın. IP bebek ve çocuk monitörü üzerindeki durum LED ışığı yaklaşık 15 saniye süreyle yeşil renkte yanar.
- 2 **Program Yükleme**
Durum LED ışığı yaklaşık 15 saniye süreyle kırmızı renkte yanıp söner.
- 3 **Yönlendirici Bağlantı Modu**
Durum LED ışığının rengi kırmızı ve yeşil olarak sırayla yanana kadar bekleyin.
Not:
LED ışığı kırmızı ve yeşil olarak yanmıyorsa bu durumda IP bebek ve çocuk monitörünü yeniden başlatmak için WPS/Sıfırlama düğmesine 10 saniyeden daha uzun basın. Yeşil durum LED ışığı yandığında ve ardından kırmızı durum LED ışığı iki kez yanıp söndükten sonra yeşile döndüğünde IP bebek ve çocuk monitörü SIFIRLAMA durumuna girmiş demektir. Bu anda düğmeyi bırakıp ardından durum LED ışığı kırmızı ve yeşil arasında sırayla yanana kadar bekleyin.
ANDROID (Apple için şuraya gidin: Adım 8)
IP bebek ve çocuk monitörünü Wi-Fi Yönlendiriciye bağlamak üzere ayarlayın
- 4 "uCare Cam" uygulamasını  açın ve şu simgeyi seçin:  Kamera Listesi Penceresinin ekranında (bkz. Şekil 1).
- 5 Aşağıdaki ekranda şu sekme seçin: 
- 6 Ardından şu sekme seçin:  bir sonraki adıma girmek için (bkz. Şekil 2). Kamera Listesi penceresindeki talimatları adım adım izleyin (bkz. Şekil 3 ve Şekil 4). Lütfen kişisel bir kamera adı ve şifresi girin (varsayılan 0000). Güvenlik nedenlerinden dolayı varsayılan şifreyi değiştirmeniz önerilir.

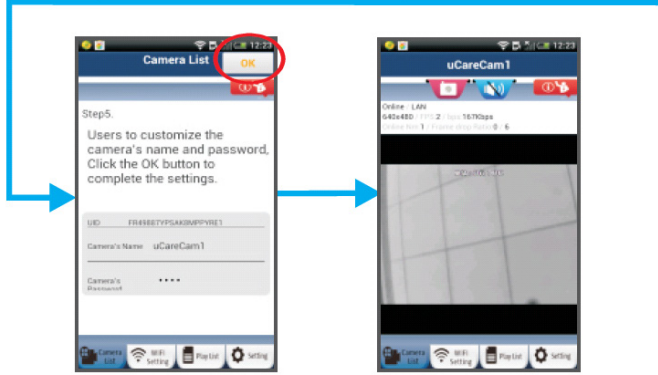
- 7 Şu sekmeye tıklayın: **OK** (bkz. Şekil 5). uCare Cam görüntü penceresine otomatik olarak girer (bkz. Şekil 6) ve IP bebek ve çocuk monitörü durum LED ışığı turuncu renge döner.



Şekil 2

Şekil 3

Şekil 4



Şekil 5

Şekil 6

APPLE

IP bebek ve çocuk monitörünü Wi-Fi yönlendiriciye bağlamak üzere ayarlayın

- 8 iOS cihazınızda "Settings" ı açarak "Wi-Fi" seçeneğini seçin ve bir ağı aramasını bekleyin. Ağ "Wi-Fi-cam-p2p" olacaktır. Bağlanmak üzere "Wi-Fi-cam-p2p"yi seçin.
- 9 Şimdi "uCare Cam" uygulamasını açarak ekranın alt kısmında "Wi-Fi Bağlantı" adını taşıyan sekmeyi seçin.
- 10 "Yönlendirici modu" ardından "İleri" seçeneğini seçin. Buraya Wi-Fi ağ adını (SSID) ve evdeki yönlendiricinizin şifresini girin.

- 11 IP bebek ve çocuk monitörü bu bilgileri aldıktan sonra yeniden başlar. Lütfen kamera yeniden başlayana kadar bekleyin ve Wi-Fi yönlendiricinize bağlayın. Başarı şekilde bağlandıktan sonra durum LED ışığı rengi turuncuya döner. Bu işlem 5 dakika sürebilir.
- 12 Ardından bağlamak için "uCare Cam" uygulamasında kamera adını seçin.
Not: Durum LED ışığının rengi turuncuya dönmezse lütfen Wi-Fi yönlendiricinizi kontrol edin ve IP bebek ve çocuk monitörünün Wi-Fi yönlendiricinizin sinyal alanı içerisinde olduğundan emin olun. Ardından bu kurulum işlemini tekrar deneyin.

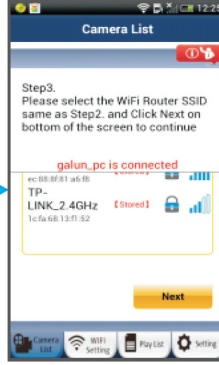
IP bebek ve çocuk monitörünüzü WPS bağlantı modu ile kurun

Wi-Fi yönlendiricinizde bir WPS (Wi-Fi Korumalı Kurulum) düğmesi bulunuyorsa bu düğmeyi IP bebek ve çocuk monitörünü kurmak için kullanabilirsiniz. (Yönlendiricide WPA/WPA2 şifreleme etkin olmalıdır). Wi-Fi yönlendiricide "WPS" adını taşıyan bir düğme göreceksiniz. Ayrıca "QSS" ya da "AOSS" olarak da adlandırılabilir

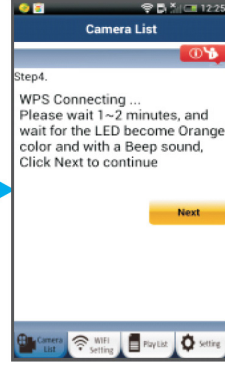
- 1 **Wi-Fi - WPS modunu kurun**
"uCare Cam" uygulamasını  açın ve ekranın altında "Wi-Fi Setting" nı veya "Wi-Fi Connect"ı seçin.
Şu sekme seçin: **Next**
Ardından şu sekme seçin: **WPS Setup mode** Adım 2'ye girmek için (bkz. Şekil 8).
- 2 **WPS moduna girin**
IP bebek ve çocuk monitörünüzü açın. IP bebek ve çocuk monitörü üzerindeki durum LED ışığı yaklaşık 15 saniye süreyle yeşil renkte yanar.
- 3 **Program Yükleme**
Durum LED ışığı yaklaşık 15 saniye süreyle kırmızı renkte yanıp söner.
- 4 **IP bebek ve çocuk monitörünüzdeki WPS düğmesine basın**
Durum LED ışığı kırmızı ve yeşil arasında yanıp sönene kadar bekleyin ardından WPS moduna girmek için IP bebek ve çocuk monitörü üzerinde bulunan WPS/SIFIRLAMA düğmesine yaklaşık 2 saniye süreyle basın. Durum LED ışığı yeşil renkte yanıp söner.
- 5 **Wi-Fi yönlendiricide WPS moduna girin**
Wi-Fi yönlendirici üzerindeki WPS düğmesine basın
- 6 **Wi-Fi yönlendiricinin seçilmesi**
Ekranı istediğiniz Wi-Fi yönlendiriciyi seçin (bkz. Şekil 9).
Ardından bir sonraki adıma girmek için **Next** sekmesini seçin (bkz. Şekil 10).



Şekil 8



Şekil 9



Şekil 10

7

IP bebek ve çocuk monitörü Wi-Fi yönlendiriciye bağlanır

Yaklaşık 1-2 dakika bekleyin. IP bebek ve çocuk monitörü Wi-Fi yönlendiriciye başarıyla bağlandığında durum LED ışığı turuncu renge döner.

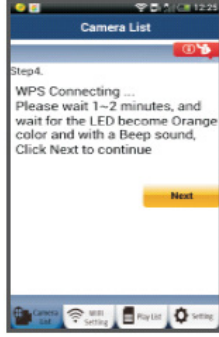
Aksi takdirde durum LED ışığı yanıp sönen bir kırmızı ışık halini alır. Kurulum başarılı olmadıysa lütfen Adım 1'e geri giderek tekrar deneyin.

8

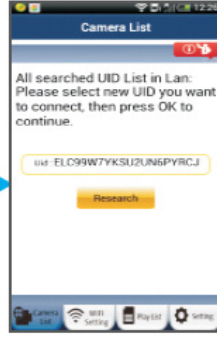
Başarılı olduysa şu sekmeyi seçin: **Next** (bkz. Şekil 11), ve talimatları izleyin.

9

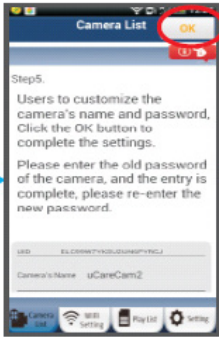
Güvenlik için bir kamer adı ve şifresi girin ve şu sekmeyi seçin: **OK** (bkz. Şekil 13). IP bebek ve çocuk monitörü otomatik olarak görüntü ekranına (bkz. Şekil 14) girer.



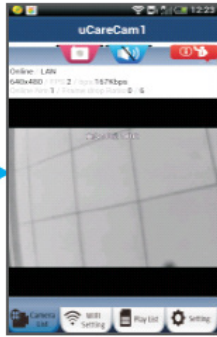
Şekil 11



Şekil 12



Şekil 13

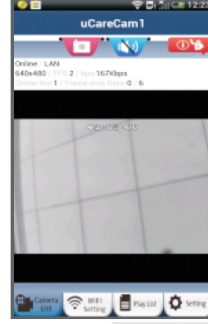


Şekil 14

Daha önce Wi-Fi bağlantısı tamamlanmış IP bebek ve çocuk monitörünü başlatın

- 1 **Açın**
Güç adaptörü DC konektörünü IP bebek ve çocuk monitörünün DC giriş bağlantı noktasına ve ardından güç adaptörünü bir elektrik prizine takın. IP bebek ve çocuk monitörü üzerindeki durum LED ışığı yaklaşık 15 saniye süreyle yeşil renkte yanar.
- 2 **Program Yükleme**
Durum LED ışığı yaklaşık 15 saniye süreyle kırmızı renkte yanıp söner.

- 3 **Wi-Fi Yönlendiricinin aranması**
Durum LED ışığı, Wi-Fi yönlendirici bulunana kadar (5 dakikaya kadar) yeşil renkte yanıp söner. Yönlendirici bulunduğu anda durum LED ışığı turuncu renge döner.
IP bebek ve çocuk monitörü Wi-Fi yönlendiriciyi bulamazsa lütfen Wi-Fi yönlendiriciyi kontrol edin veya yeniden kurun.
Uygulamada Kamera Listesinde gösterilen kamera adını seçin, görüntü penceresi açılır (bkz. Şekil 15).



Şekil 15

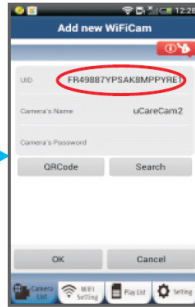
Önceden kurulan IP bebek ve çocuk monitörü uygulamaya ekleyin

ANDROID (Apple için şuraya gidin: Adım 5)

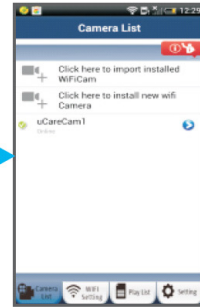
- 1 "uCare Cam" uygulamasını açın ve bir IP bebek ve çocuk monitörü eklemek için Kamera Listesi Penceresi (bkz. Şekil 16) ekranını seçin.
- 2 Şu sekmeyi seçin: **QRCode**
Cihazınız şimdi QR kodu moduna girer.
Not: cihazınızda kurulu bir QR kodu tarayıcısının olması gerekmektedir.
- 3 QR kodunu IP bebek ve çocuk monitörünün arka tarafına yerleştirerek QR kodunu tarayın. QR kodunun taranmasından sonra UID (Benzersiz Kimlik kodu) cihazınızın ekranında görüntülenir (bkz. Şekil 17).
- 4 Kişisel bir kamera adı ve şifresi girerek şu sekmeyi seçin: **OK** (bkz. Şekil 17). Yeni kamera listeye eklenir (bkz. Şekil 18).



Şekil 16



Şekil 17



Şekil 18

APPLE

- 5 "uCare Cam" Uygulamasını açın .
- 6 Kamera listesi penceresinde ekranın sağ üstündeki "+" işaretini seçin.
- 7 "Scan camera QR code" seçeneğini seçin.
Not: cihazınızda kurulu bir QR kodu tarayıcısının olması gerekmektedir.
- 8 QR kodunu IP bebek ve çocuk monitörünün arka tarafına yerleştirerek QR kodunu tarayın.
- 9 UID (Benzersiz Kimlik kodu), QR kodunun taranmasının ardından görüntülenir.
Kişisel bir kamera adı girin ve ekranın sağ üst köşesindeki "DONE" seçeneğini seçin.

Uygulama, IP bebek ve çocuk monitörü ve SSS ile ilgili daha fazla açıklama için lütfen bu ürünle birlikte verilen CD üzerindeki KAPSAMLI kılavuza (sadece İngilizce) bakın.

Ürün açıklaması

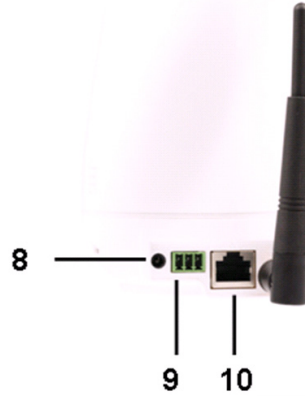
KN-BM60

1. Mikrofon
2. Işık yoğunluğu sensörü
3. Lens
4. IR LED
5. Hoparlör
6. Anten
7. Mikro SD kart yuvası
8. 5 V DC giriş
9. IO alarm konnektörü
10. Ethernet konnektörü
11. Sıcaklık sensörü



Alt kısım

- Wi-Fi/Ethernet anahtarı
- Duvar montajı için bağlantı
- WPS/SIFIRLAMA düğmesi



Özellikler

Video kodlayıcısı:	MJPEG
Çözünürlük:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Kare hızı:	1~25 fps
Görüntü sensörü:	CMOS
Lens:	3,6 mm
Yatay hareket aralığı:	300° (sol 175°, sağ 175°)
Dikey hareket aralığı:	110° (yukarı 90°, aşağı 20°)
Gece görüşü:	10 metreye kadar
Alarm:	Hareket algılama/Ses kusuru/E-posta alarmı/Akıllı telefon bildirim mesajı
Flaş hafıza:	8 MB
Kart deposu:	32 GB'a kadar SDHC (kutuya dahil değildir)
Ses:	2-yönlü (entegre mikrofon ve hoparlör)
Akıllı Telefon İşletim Sistemi:	İşletim Sistemi: iOS 5.0 ve üstü, Android 4.0 ve üstü
Ağ protokolü:	IPv4, ARP, TCP, UDP, ICMP, DHCP İstemci, NTP İstemci, DNS İstemci, SMTP İstemci, P2P Aktarma
Dahili ağ ara yüzleri:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Kablosuz Güvenliği:	WEP/WPA/WPA2 kablosuz şifreleme
Kablosuz aktarma çıkış gücü:	11b için 16,5 dBm, 11g için 13,5 dBm, 11n için 13,5 dBm (+/- 1,5 dBm)
Video özellikleri:	Ayarlanabilir görüntü boyu ve kalitesi, Zaman mührü ve metin bindirme, Döndürme
Minimum aydınlatma:	IR LED'li 1 lüks (8 IR LED)
Görüntü açısı:	Yatay: 39,3°, Dikey: 26,8°, Çapraz: 46,5°
Dijital yakınlaştırma:	4x'e kadar
3A kontrol:	AGC (Otomatik Kazanç Kontrolü), AWB (Otomatik Beyaz Dengesi), AES (Otomatik Elektronik Deklanşör)
Güç:	Harici AC'den DC'ye değiştirme güç adaptörü, 100 ila 240 V AC, 50/60 Hz, Dc Fiş Çıkışı: 5 V DC/2 A
Ebatlar (G x Dx Y):	91 x 91 x 124 mm
Ağırlık:	286 g
Maks. enerji tüketimi:	3,25 W
Çalışma Sıcaklığı:	0 ila 40 °C (32 ila 104 °F)
Saklama sıcaklığı:	-20 ila 70 °C (-4 ila 158 °F)
Nem:	%20 ila %80 RH yoğunlaşmayan



TÜRKÇE

Güvenlik önlemleri:

Bu ürün, servis gerektiğinde SADECE yetkili bir teknisyen tarafından açılmalıdır. Cihazın fişini prizden çekin. Ürünü su veya neme maruz bırakmayın.

Koruyucu Bakım:

Ürünü sadece kuru bir bezle temizleyin.
Temizlik solventleri veya aşındırıcılar kullanmayın.

Garanti:

Ürün üzerindeki tüm değişiklikler ve/veya modifikasyonlar garantiyi geçersiz kılar. Bu ürünün hatalı kullanımından kaynaklanan hasarlar için hiç bir sorumluluk Kabul edemeyiz.

Uyarı:

Tasarımlar ve özellikler önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir. Tüm logolar, markalar ve ürün adları ticari markalardır veya ilgili sahiplerinin kayıtlı ticari markalardır ve bundan dolayı böyle geçerlidir.

Elden çıkarma:



- Bu ürün, uygun bir toplama noktasında ayrı olarak toplanmak üzere belirlenmiştir. Bu ürünü evsel atıklarla birlikte atmayın.
- Daha fazla bilgi için satıcınıza ya da atık yönetiminden sorumlu yerel mercilere danışın.

Bu ürün tüm Avrupa Birliği üye ülkeleri için geçerli olan ilgili tüm yönetmelikler ve yönergelerle uygun olarak üretilmiş ve tedarik edilmiştir. Ayrıca satıldığı ülkedeki tüm geçerli şartnameler ve yönetmeliklere uygundur. Talep edilmesi durumunda resmi belgelendirme sağlanabilir. Bu aşağıdakileri içerir ancak bunlarla sınırlı değildir: Uygunluk Beyanı (ve ürün kimliği), Malzeme Güvenliği Veri Sayfası, ürün test raporu.

Lütfen destek için müşteri hizmetleri masamızla irtibat kurun:

web sitesi: <http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm>
aracılığıyla:
e-posta: service@nedis.com
aracılığıyla:
telefonla: +31 (0)73-5993965 (mesai saatlerinde)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, HOLLANDA

Wprowadzenie

Bezprzewodowy monitor dzieci to więcej niż zwykły monitor niemowląt z funkcją obrotu i pochylenia – pozwala rodzicom na kontrolę całego pokoju w ciągu kilku sekund i sprawia, że ten produkt jest idealnym rozwiązaniem do monitorowania w okresie dorastania dziecka. Ułatwia zdalny podgląd na urządzeniach mobilnych oraz wysyła e-mail i/lub powiadomienie po wykryciu ruchu lub dźwięku. Aby zachować optymalną ochronę, wbudowany czujnik temperatury wygeneruje powiadomienie w przypadku zmiany warunków w pokoju dziecka. Monitor dzieci jest prosty w instalacji i nie wymaga skomplikowanej konfiguracji. Aplikacja uCare Cam, dostępna bezpłatnie w sklepie Google Play oraz Apple App Store, oferuje duży zakres właściwości, które zapewniają pełny komfort i bezpieczeństwo dla rodziców oraz dziecka, w dowolnym czasie i miejscu.

- Zalecamy przeczytanie tej instrukcji przed zainstalowaniem/rozpoczęciem użytkowania produktu.
- Instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, aby można było z niej skorzystać w przyszłości.

Wymagania systemowe

- Urządzenie z systemem Android 4.0 i wyższym lub iOS 5.0 i wyższym.
- Router z Wi-Fi.

Instalacja aplikacji na swoim urządzeniu mobilnym

- 1 Pobieranie aplikacji „uCare Cam” ze sklepu Google Play lub Apple App Store

Android Urządzenia

Link do pobrania „uCare Cam” ze sklepu Google Play Store



iOS Urządzenia

Link do pobrania „uCare Cam” ze sklepu Apple App Store



- 2 Po zainstalowaniu oprogramowania należy kliknąć ikonę , aby uruchomić aplikację.

Standardowe hasło „uCare Cam”: 0000
Nazwa menedżera: admin
Hasło menedżera: 0000



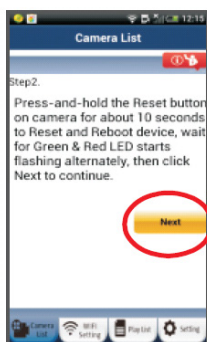
Rysunek 1
„Okno listy kamer”

Są dwie opcje kontynuowania łatwej instalacji monitora niemowląt i dzieci IP.

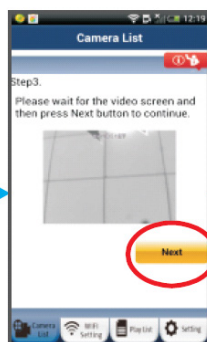
Instalacja monitora niemowląt i dzieci w TRYBIE ROUTERA

- 1 **Zasilanie**
Podłączyć złącze zasilacza DC do portu wejścia DC na monitorze niemowląt i dzieci IP, a następnie podłączyć zasilacz do gniazdka ściennego. Dioda LED stanu na monitorze niemowląt i dzieci IP zmieni kolor na zielony na około 15 sekund.
- 2 **Ładowanie programów**
Dioda LED stanu będzie migać na czerwono przez około 15 sekund.
- 3 **Tryb Router Link**
Odczekać, aż kolor diody LED stanu będzie się zmieniał z czerwonego na zielony.
Uwaga:
Jeśli dioda LED nie zmienia koloru na czerwony i zielony, należy nacisnąć przycisk WPS/Reset przez ponad 10 sekund, aby ponownie uruchomić monitor niemowląt i dzieci IP.
Jeśli zielona dioda LED stanu zapali się i będzie świecić, a następnie czerwona dioda LED stanu mignie dwa razy i zmieni kolor na zielony, oznacza to, że monitor niemowląt i dzieci IP przeszedł do stanu RESET. W tym momencie można puścić przycisk i poczekać, aż dioda LED stanu będzie zmieniać kolor na czerwony i zielony.
ANDROID (w przypadku Apple przejść do: kroku 8)
Ustawianie monitora niemowląt i dzieci IP na połączenie z routerem Wi-Fi
- 4 Otworzyć aplikację „uCare Cam”  i wybrać:  na ekranie w oknie listy kamer (patrz Rysunek 1).
- 5 Na poniższym ekranie wybrać zakładkę: 

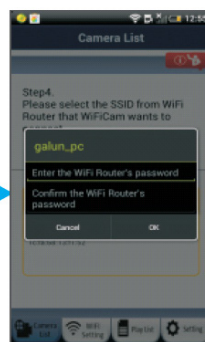
- 6 Następnie wybrać zakładkę: **Next** aby przejść do następnego kroku (patrz Rysunek 2).
Postępować po kolei zgodnie z instrukcjami w oknie listy kamer (patrz Rysunek 3 i Rysunek 4). Wpisać osobistą nazwę kamery i hasło (standardowo 0000).
Po zakończeniu konfiguracji pojawi się informacja zachęcająca do zmiany standardowego hasła ze względów bezpieczeństwa.
- 7 Kliknąć zakładkę: **OK** (patrz Rysunek 5). uCare Cam przejdzie automatycznie do okna przeglądania (patrz Rysunek 6), a dioda LED stanu monitora niemowląt i dzieci IP zmieni kolor na pomarańczowy.



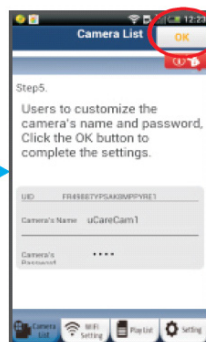
Rysunek 2



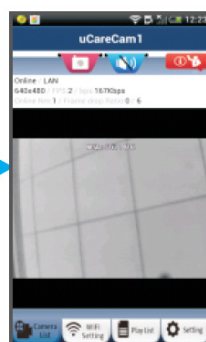
Rysunek 3



Rysunek 4



Rysunek 5



Rysunek 6

APPLE

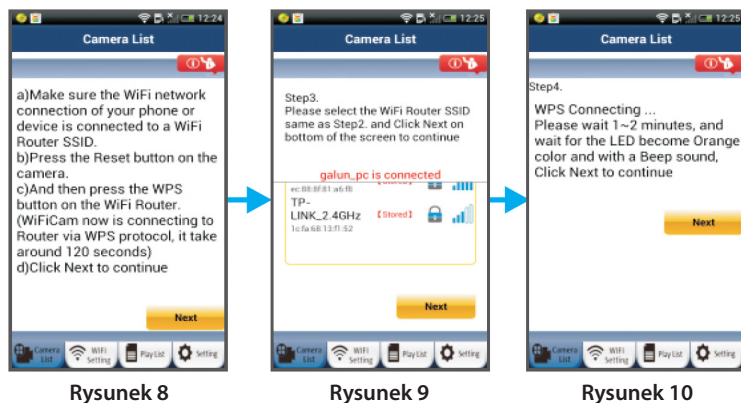
Ustawianie monitora niemowląt i dzieci IP na połączenie z routerem Wi-Fi

- 8 Otworzyć „Settings” na urządzeniu iOS i wybrać „Wi-Fi”, a następnie rozpocząć wyszukiwanie sieci. Sieć będzie się nazywać „Wi-Fi-cam-p2p”. Wybrać „Wi-Fi-cam-p2p”, aby się połączyć.
- 9 Teraz należy otworzyć aplikację „uCareCam” i wybrać zakładkę na dole ekranu z napisem „Wi-Fi Connect”.
- 10 Wybrać „Router mode”, a następnie „Next”. Wpisać tutaj nazwę sieci Wi-Fi (SSID) i hasło domowego routera.
- 11 Kiedy monitor niemowląt i dzieci IP odbierze tę informację, uruchomi się ponownie. Należy poczekać na jej uruchomienie oraz połączenie z routerem Wi-Fi. Po pomyślnym połączeniu kolor diody LED stanu zmieni się na pomarańczowy. Może to potrwać do 5 minut.
- 12 Następnie należy wybrać nazwę kamery w aplikacji „uCare Cam” do połączenia. Uwaga: Jeśli kolor diody LED stanu nie zmieni się na pomarańczowy, należy sprawdzić router Wi-Fi i upewnić się, że monitor niemowląt i dzieci IP znajduje się w zasięgu sygnału routera Wi-Fi. Następnie spróbować wykonać ponownie konfigurację.

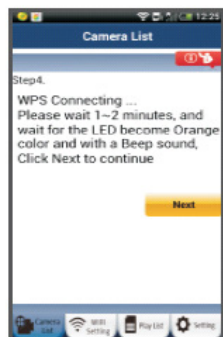
Instalacja monitora niemowląt i dzieci IP w trybie połączenia WPS

Jeśli na routerze znajduje się przycisk WPS (Wi-Fi Protected Setup), można nim skonfigurować monitor niemowląt i dzieci IP. (Szyfrowanie WPA/WPA2 w routerze musi być włączone). Na routerze Wi-Fi pojawi się przycisk z napisem „WPS”. Może się również nazywać „QSS” lub „AOSS”

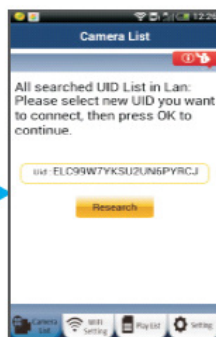
- 1 **Konfiguracja Wi-Fi - tryb WPS**
Otworzyć aplikację „uCare Cam”  i wybrać „Ustawienia Wi-Fi” lub „Połączenie Wi-Fi” w dolnej części ekranu.
Wybrać zakładkę: **Next**
Następnie wybrać zakładkę: **WPS Setup mode** aby przejść do kroku 2 (patrz Rysunek 8).
- 2 **Przejdźcie do trybu WPS**
Zasilanie monitora niemowląt i dzieci IP. Dioda LED stanu na monitorze niemowląt i dzieci IP będzie miała kolor zielony przez około 15 sekund.
- 3 **Ładowanie programów**
Dioda LED stanu będzie migać na czerwono przez około 15 sekund.
- 4 **Naciśnięcie przycisku WPS na monitorze niemowląt i dzieci IP**
Poczekać aż dioda LED stanu będzie migać na czerwono i zielono, następnie nacisnąć i przytrzymać przycisk WPS/RESET na monitorze niemowląt i dzieci IP przez około 2 sekundy, aby przejść do trybu WPS. Dioda LED stanu będzie migać na zielono.
- 5 **Przejdźcie do trybu WPS na routerze Wi-Fi**
Nacisnąć przycisk WPS na routerze Wi-Fi
- 6 **Wybór routera Wi-Fi**
Wybrać router Wi-Fi na ekranie (patrz Rysunek 9).
Następnie wybrać zakładkę **Next** aby przejść do następnego kroku (patrz Rysunek 10).



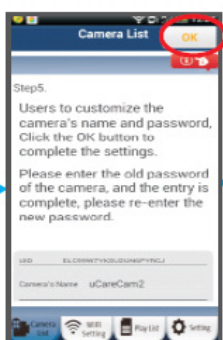
- 7 **Monitor niemowląt i dzieci łączy się z routerem Wi-Fi**
 Poczekaj około 1-2 minut. Jeśli monitor niemowląt i dzieci jest prawidłowo połączony z routerem Wi-Fi, dioda LED stanu będzie miała kolor pomarańczowy.
 W przeciwnym razie dioda LED stanu będzie migać na czerwono. Jeśli konfiguracja się nie powiedzie, należy wrócić do kroku 1 i spróbować ponownie.
- 8 W razie braku powodzenia należy wybrać zakładkę: **Next** (patrz Rysunek 11) i postępować zgodnie z instrukcjami.
 W celach bezpieczeństwa należy podać nazwę kamery oraz hasło, a następnie wybrać zakładkę: **OK** (patrz Rysunek 13).
- 9 Monitor niemowląt i dzieci IP automatycznie przejdzie do ekranu widoku (patrz Rysunek 14).



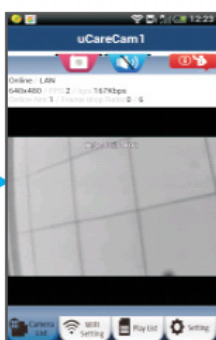
Rysunek 11



Rysunek 12



Rysunek 13



Rysunek 14

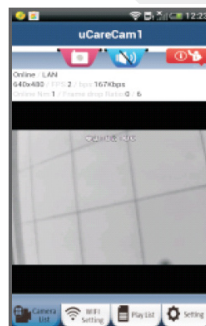
Uruchomienie monitora niemowląt i dzieci IP, który już nawiązał połączenie Wi-Fi

- 1 **Zasilanie**
Podłączyć złącze zasilacza DC do portu wejścia DC na monitorze niemowląt i dzieci IP, a następnie podłączyć zasilacz do gniazdka ściennego. Dioda LED stanu na monitorze niemowląt i dzieci IP zmieni kolor na zielony na około 15 sekund.
- 2 **Ładowanie programów**
Dioda LED stanu będzie migać na czerwono przez około 15 sekund.

- 3 **Wyszukiwanie routera Wi-Fi**
Dioda LED stanu będzie migać na zielono do momentu znalezienia routera Wi-Fi (do 5 minut). Po znalezieniu routera dioda LED stanu będzie miała kolor pomarańczowy.

Jeśli monitor niemowląt i dzieci IP nie będzie mógł połączyć się z routerem Wi-Fi, należy sprawdzić stan routera Wi-Fi lub przeinstalować.

W aplikacji należy wybrać nazwę kamery podaną na liście kamer. Otworzy się okno podglądu (patrz Rysunek 15).

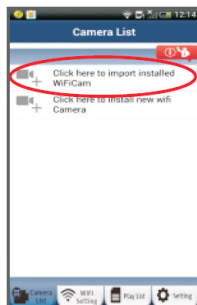


Rysunek 15

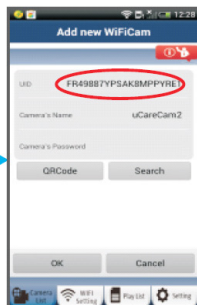
Dodawanie zainstalowanego już monitora niemowląt i dzieci IP do aplikacji

ANDROID (w przypadku Apple przejść do: kroku 5)

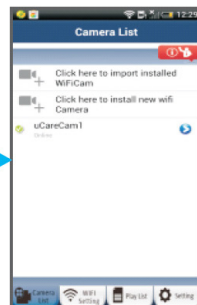
- 1 Otworzyć aplikację „uCare Cam” i wybrać w Oknie listy kamer ekran (patrz Rysunek 16), aby dodać monitor niemowląt i dzieci IP.
- 2 Wybrać zakładkę: **QRCode**
Urządzenie przejdzie teraz do trybu kodu QR.
Uwaga: na urządzeniu musi być zainstalowany skaner kodów QR.
- 3 Znaleźć kod QR z tyłu monitora niemowląt i dzieci IP i zeskanować kod QR. Po zeskanowaniu kodu QR, na ekranie urządzenia pojawi się UID (unikalny kod ID) (patrz Rysunek 17).
- 4 Wpisać osobistą nazwę kamery i hasło oraz wybrać zakładkę: **OK** (patrz Rysunek 17).
Nowa kamera zostanie dodana do listy (patrz Rysunek 18).



Rysunek 16



Rysunek 17



Rysunek 18

APPLE

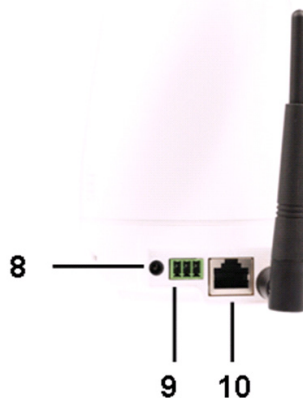
- 5 Otworzyć aplikację „uCare Cam” .
- 6 W oknie listy kamer wybrać znak „+” w prawym górnym rogu ekranu.
- 7 Wybrać opcję „Skanuj kod QR kamery”.
Uwaga: na urządzeniu musi być zainstalowany skaner kodów QR.
- 8 Znaleźć kod QR z tyłu monitora niemowląt i dzieci IP i zeskanować kod QR.
- 9 Po zeskanowaniu kodu QR wyświetli się UID (unikalny kod ID).
Wpisać osobistą nazwę kamery i wybrać „DONE” w prawym górnym rogu ekranu.

Więcej objaśnień dotyczących aplikacji, monitora niemowląt i dzieci IP i często zadawanych pytań znajduje się w pełnej instrukcji (tylko w języku angielskim) na płycie CD dostarczonej z produktem.

Opis produktu

KN-BM60

1. Mikrofon
2. Czujnik natężenia światła
3. Obiektyw
4. Dioda LED podczerwieni
5. Głośnik
6. Antena
7. Gniazdo karty mikro SD
8. Wejście 5 V DC
9. Złącze alarmu We/Wy
10. Złącze Ethernet
11. Czujnik temperatury



Dół

- Przełącznik Wi-Fi/Ethernet
- Przyłącze do montażu na ścianie
- Przycisk WPS/RESET

Specyfikacje

Kodek wideo:	MJPEG
Rozdzielczość:	VGA 640 x 480, QVGA 320 x 240, QVGA 160 x 120
Prędkość klatek:	1~25 fps
Czujnik obrazów:	CMOS
Obiektyw:	3,6 mm
Zakres obrotu:	300° (w lewo 175°, w prawo 175°)
Zakres pochylenia:	110° (w górę 90°, w dół 20°)
Noktowizor:	Do 10-ciu metrów
Alarm:	Wykrywanie ruchu/Wykrywanie dźwięku/Alarm emailowy/Powiadomienie na smartfonie
Pamięć flash:	8 MB
Karta pamięci:	do 32 GB SDHC (nie jest dołączona)
Audio:	2-stopniowy (wbudowany mikrofon i głośnik)
System operacyjny smartfona:	System operacyjny: iOS 5.0 i wyższy, Android 4.0 i wyższy
Protokół sieci:	IPv4, ARP, TCP, UDP, ICMP, klient DHCP, klient NTP, klient DNS, klient SMTP, transmisja danych P2P
Wbudowane interfejsy sieciowe:	802.11b/g/n WLAN, LAN Ethernet RJ-45, 10/100 Base-T
Zabezpieczenia sieci bezprzewodowej:	Szyfrowanie sieci bezprzewodowej WEP/WPA/WPA2
Moc wyjściowa transmisji bezprzewodowej:	16,5 dBm dla 11b, 13,5 dBm dla 11g, 13,5 dBm dla 11n (+/- 1,5 dBm)
Funkcje wideo:	Regulacja rozdzielczości i jakości obrazu, znacznik czasu i nakładanie tekstu, obrót
Minimalne oświetlenie:	1 luks z diodą IR (8 diód IR)
Kąt widzenia:	W poziomie: 39,3°, w pionie: 26,8°, po przekątnej: 46,5°
Zbliżenie cyfrowe:	Do 4x
Kontrola 3A:	AGC (Auto Gain Control, czyli automatyczna regulacja wzmocnienia), AWB (Auto White Balance, czyli automatyczny balans bieli), AES (Auto Electronic Shutter, czyli automatyczna migawka elektroniczna)
Zasilanie:	Zewnątrz zasilacz z konwerterem AC-DC, od 100 do 240 V AC, 50/60 Hz, wyjście wtyku DC: 5 V DC 2 A
Wymiary (Sz x Dł x Wy):	91 x 91 x 124 mm
Ciężar:	286 g
Maks. zużycie prądu:	3,25 W
Temperatura robocza:	0 do 40 °C (32 do 104 °F)
Temperatura przechowywania:	-20 do 70 °C (-4 do 158 °F)
Wilgotność:	Od 20% do 80% RH, bez kondensacji

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa:

Ten produkt może otwierać TYLKO upoważniony technik, jeśli konieczne jest serwisowanie. Odłączyć urządzenie od zasilania. Nie wystawiać produktu na działanie wody i wilgoci.

Konserwacja:

Produkt należy czyścić tylko suchą ściereczką.
Nie stosować płynów do czyszczenia ani środków ściernych.

Gwarancja:

Wszelkie zmiany i/lub modyfikacje produktu spowodują utratę gwarancji. Nie ponosimy żadnej odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprawidłowym użytkowaniem produktu.

Zrzeczenie się odpowiedzialności:

Wszystkie projekty i specyfikacje mogą zostać zmienione bez uprzedniego powiadomienia. Wszystkie loga oraz nazwy marek i produktów są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi ich właścicieli i niniejszym są za takie uznawane.

Utylizacja:

- Produkt ten jest przeznaczony do osobnej zbiórki w odpowiednim punkcie. Nie wyrzucać tego produktu razem z odpadami komunalnymi.
- W celu uzyskania dalszych informacji należy skontaktować się ze sprzedawcą lub z lokalną instytucją odpowiedzialną za gospodarowanie odpadami.

Produkt ten został wyprodukowany i dostarczony zgodnie z przepisami i dyrektywami obowiązującymi we wszystkich państwach członkowskich Unii Europejskiej. Produkt jest również zgodny ze wszystkimi obowiązującymi specyfikacjami i przepisami krajów, w których jest sprzedawany.

Oficjalna dokumentacja dostępna jest na żądanie. Dokumentacja ta obejmuje, ale nie ogranicza się do: Deklaracji zgodności (i tożsamości produktu), Karty charakterystyki substancji niebezpiecznej oraz raportu z testów produktu.

Prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta w celu uzyskania pomocy:

na stronie internetowej: <http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm>

wysyłając wiadomość e-mail: service@nedis.com

telefonicznie: +31 (0)73-5993965 (w godzinach pracy biura)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, HOLANDIA